

SF 6351 - I / SF 6352 - I
SF 6353 - I / SF 6354 - I

SF 6401 - I / SF 6402 - I
SF 6403 - I / SF 6404 - I
SF 6403.46 - I / SF 6404.46 - I
SF 6405 - I / SF 6406 - I

SF 6501 - I / SF 6502 - I
SF 6503 - I / SF 6504 - I
SF 6505 - I / SF 6506 - I

CATALOGO RICAMBI
SPARE PARTS CATALOG

0586-R001-0-P1



Redatto da S.D.T. S.r.l. [JC3C]

COMPOSIZIONE	COMPOSITION	ZUSAMMENSETZUNG	COMPOSITION	COMPOSICIÓN
114 pagine (copertine comprese)	114 pages (including cover pages)	114 seiten (inkl. deckblätter)	114 pages (pages de la couverture incluses)	114 páginas (incluidas las portadas)
7 pagine numerate	7 numbered pages	7 numerierte Seiten	7 pages numérotées	7 páginas numeradas
1 pagine in bianco	1 blank pages	1 leere Seite	1 page blanche	1 página en blanco
53 tabelle	53 tables	53 tabellen	53 tableaux	53 tablas
14 tavole ricambi	14 spare parts tables	14 ersatzteiltabellen	14 planches des pièces de rechange	14 tablas repuestos

- Per eventuali chiarimenti interpellare il più vicino rivenditore oppure rivolgersi direttamente a:
- For any further information please contact your local dealer or call:
- Im Zweifelsfall oder bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an den nächsten Wiederverkäufer oder direkt an:
- Pour tout renseignement complémentaire s'adresser au revendeur le plus proche ou directement à:
- En caso de dudas, para eventuales aclaraciones, póngase en contacto con el distribuidor más próximo ó diríjase directamente a:

SPACE S.r.l. - After Sales Service - Via Sangano, 48 - 10090 TRANA -TORINO - ITALY
Tel. +39 (011) 93440300 - Fax +39 (011) 9338864 - e-mail: spacesrl@tin.it

COME ORDINARE UN PEZZO DI RICAMBIO

Per ordinare un pezzo di ricambio occorre fornire al rivenditore autorizzato il **n° di codice** corrispondente, che deve essere ricavato consultando la tavola relativa posta all'interno del manuale ricambi.

La **tavola** (identificata da n° e indice di revisione) deve essere selezionata consultando l'**Indice delle tavole** posto all'inizio del manuale ricambi.

A tale scopo occorre conoscere:

- il **modello** ed il **n° di matricola** della macchina cui il ricambio è destinato (riportati negli appositi campi sulla **targhetta matricola**)
- il gruppo funzionale di cui fa parte il pezzo (facendo riferimento all'**Indice figurato** posto all'interno del manuale ricambi).

HOW TO ORDER SPARE PARTS

When ordering spare parts, please always indicate the relevant **part number** to the authorised dealer. The number is to be found in the relevant table in the Spare Parts manual.

The **table** (identified by a number and a revision index) must be selected among the ones in the **tables summary** at the beginning of the spare parts manual.

In order to choose the appropriate table, you must know the following:

- Machine **model** and **serial number** (indicated on the **serial number plate**).
- Functional unit to which the part belongs (please refer to the **detailed view** in the spare parts manual).

ATTENZIONE!

Ai fini di una corretta gestione dei rischi residui sono ricollocati sulla macchina pittogrammi per il rilievo di quelle zone suscettibili di rischio in fase operativa.

Queste indicazioni sono fornite su etichette autoadesive che recano un proprio codice di identificazione.

Importante: nel caso in cui le etichette venissero smarrite o diventassero illeggibili si prega di ordinarle alla casa costruttrice e ricollocarle secondo lo schema riportato (Tab. 14).

WARNING!

For a correct handling of residual risks, pictograms are located on the machine to show the areas subject to risk during operation.

These indications are supplied on self-sticking labels bearing an identification code.

Important: should the labels be lost or become illegible, please order replacements from the manufacturer and attach them as shown in the diagram (Tab. 14).

ACHTUNG!

Für eine korrekte Verhaltensweise bei den noch bestehenden Risiken zeigen Bilderschriftzeichen auf der Ausrüstung an, welche Zonen während des Betriebs Gefahrenquellen darstellen könnten.

Diese Hinweise finden Sie auf Selbstklebeetiketten, die über eine eigene Identifikationscode verfügen.

Wichtig: Bei Verlust oder Unleserlichkeit der Etiketten bestellen Sie diese bitte bei der Herstellerfirma und bringen sie gemäss dem oben aufgeführten Schema an (Tab. 14).

ATTENTION!

Pour assurer une gestion correcte des risques résiduels, des pictogrammes sont appliqués sur la machine pour signaler les zones susceptibles de risque en phase de fonctionnement.

Ces informations sont fournies sur des étiquettes autocollantes qui portent chacune un code d'identification.

Important: en cas de perte des étiquettes ou si elles deviennent illisibles, les commander chez le fabricant directement et les appliquer sur la machine en suivant le schéma (Tab. 14).

¡ATENCIÓN!

Con el fin de una correcta gestión de los riesgos residuos, están colocados en la máquina pitogramas para el relieve de las zonas suceptibles de riesgo en fase operativa.

Estas indicaciones se abastecen en etiquetas autoadhesivas que tienen un propio código de identificación.

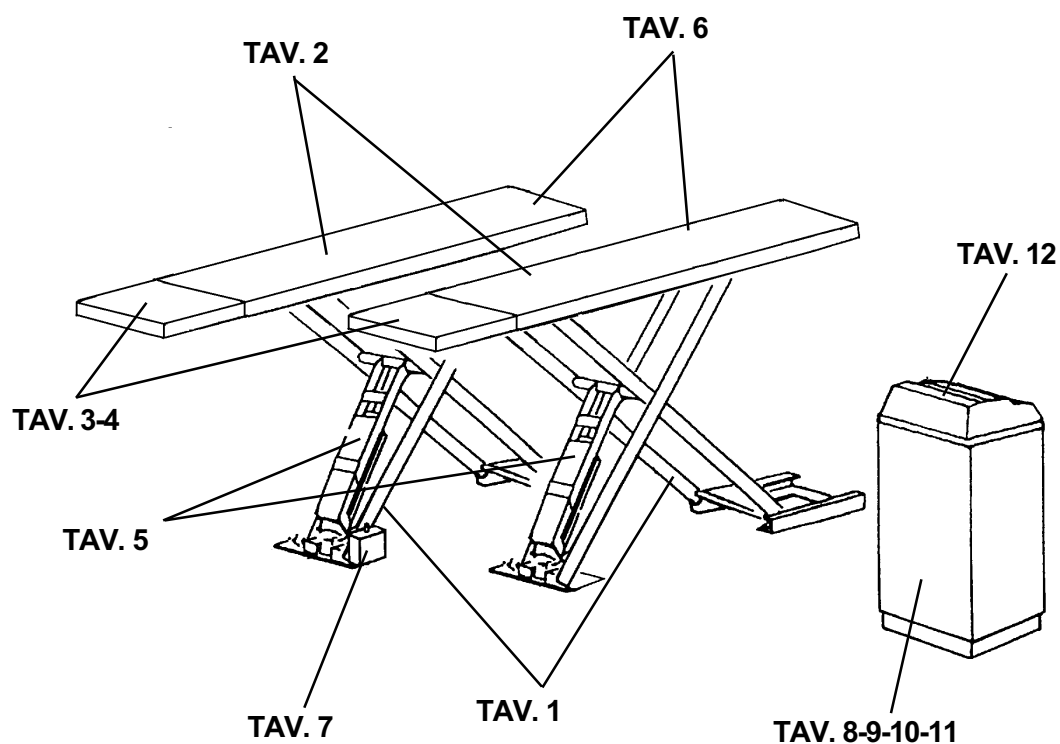
Importante: en el caso que las etiquetas se perdieran o se volvieran invisibles se ruega pedir las a la casa constructora y volverlas a colocar según el esquema indicado (Tab. 14).

INDICE FIGURATO

La consultazione dell'indice figurato e dell'indice delle tavole qui di seguito riportato, permette una rapida individuazione dei principali gruppi che costituiscono le macchine e delle relative tavole per l'ordinazione delle parti di ricambio.

ILLUSTRATED SUMMARY

The figure and the following summary allow quick identification of machine main units and relevant tables for ordering spare parts.



INDICE DELLE TAVOLE - SPARE PARTS TABLES

SOLLEVATORE PRINCIPALE MAIN LIFT		VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																							
N° tavola indice Table no. Change index	Data ultimo aggrn. revision made on	N° modifica tecnic Technical change no.	SF 6351	SF 6351	SF 6352	SF 6352	SF 6353	SF 6353	SF 6354	SF 6354	SF 6401	SF 6401	SF 6402	SF 6402	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6404	SF 6404	SF 6404	SF 6405	SF 6406	SF 6501
1/0	03/06	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
1/1	09/06	5611	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
....	/

Matriciola da cui è valida la tavola:
Starting from serial no.:

PEDANE PRINCIPALI MAIN FOOTBOARDS		VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																							
N° tavola indice Table no. Change index	Data ultimo aggrn. revision made on	N° modifica tecnic Technical change no.	SF 6351	SF 6351	SF 6352	SF 6352	SF 6353	SF 6353	SF 6354	SF 6354	SF 6401	SF 6401	SF 6402	SF 6402	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6404	SF 6404	SF 6404	SF 6405	SF 6406	SF 6501	SF 6506
2A/0	03/06	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
2A/1	05/07	5666	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
2B/0	03/06	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
2B/1	05/07	5666	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
2C/0	03/06	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
2C/1	05/07	5666	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
2C/2	05/07	5651	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
....	/

Matriciola da cui è valida la tavola:
Starting from serial no.:

PROLUNGHE PEDANE (SENZA PROVAGIOCHI) FOOTBOARDS EXTENSIONS (WITHOUT CLEARANCE TEST		VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																							
N° tavola indice Table no. Change index	Data ultimo aggrn. revision made on	N° modifica tecnic Technical change no.	SF 6351	SF 6351	SF 6352	SF 6352	SF 6353	SF 6353	SF 6354	SF 6354	SF 6401	SF 6401	SF 6402	SF 6402	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6404	SF 6404	SF 6404	SF 6405	SF 6406	SF 6501	SF 6506
3/0	03/06	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
....	/

Matriciola da cui è valida la tavola:
Starting from serial no.:

PROVAGIOCHI CLEARANCE TEST		VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																							
N° tavola indice Table no. Change index	Data ultimo aggrn. revision made on	N° modifica tecnic Technical change no.	SF 6351	SF 6351	SF 6352	SF 6352	SF 6353	SF 6353	SF 6354	SF 6354	SF 6401	SF 6401	SF 6402	SF 6402	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6404	SF 6404	SF 6404	SF 6405	SF 6406	SF 6501	SF 6506
4/0	03/06	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
4/1	09/06	5587	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
4/2	09/06	5553	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
....	/

Matriciola da cui è valida la tavola:
Starting from serial no.:

CILINDRI OLEODINAMICI SOLLEVATORE PRINCIPALE HYDRAULIC CYLINDERS OF MAIN LIFT		VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																							
N° tavola indice Table no. Change index	Data ultimo aggrn. revision made on	N° modifica tecnic Technical change no.	SF 6351	SF 6351	SF 6352	SF 6352	SF 6353	SF 6353	SF 6354	SF 6354	SF 6401	SF 6401	SF 6402	SF 6402	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6404	SF 6404	SF 6404	SF 6405	SF 6406	SF 6501	SF 6506
5/0	03/06	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/	/
....	/

Matriciola da cui è valida la tavola:
Starting from serial no.:

PEDANINE ASSETTO BOARDS TRIMS		VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																							
N° tavola indice modifica Table no. Change Index	Data ultimo aggiorn. Latest revision made on no.	N° tavola indice modifica Table no. Change Index	SF 6351	SF 6351	SF 6352	SF 6352	SF 6353	SF 6353	SF 6353	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354
60	03/06	/	NA	NA	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001
....	/

Matriciola da cui è valida la tavola:
Starting from serial no.:

GRUPPO VALVOLE IDRAULICHE HYDRAULIC VALVE UNIT		VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																							
N° tavola indice modifica Table no. Change Index	Data ultimo aggiorn. Latest revision made on no.	N° tavola indice modifica Table no. Change Index	SF 6351	SF 6351	SF 6352	SF 6352	SF 6353	SF 6353	SF 6353	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354
7A/0	09/06	/	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001
....	/
7B/0	09/06	/	NA	NA	NA	NA	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001
7B/1	05/07	5741	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA
....	/
7C/0	09/06	/	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA
7C/1	05/07	5741	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA
....	/

Matriciola da cui è valida la tavola:
Starting from serial no.:

IMPIANTO IDRAULICO HYDRAULIC SYSTEM		VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																							
N° tavola indice modifica Table no. Change Index	Data ultimo aggiorn. Latest revision made on no.	N° tavola indice modifica Table no. Change Index	SF 6351	SF 6351	SF 6352	SF 6352	SF 6353	SF 6353	SF 6353	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354
8A/0	05/07	/	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001
....	/
8B/0	05/07	/	NA	NA	NA	NA	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001
....	/
8C/0	05/07	/	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA
....	/

Matriciola da cui è valida la tavola:
Starting from serial no.:

IMPIANTO PNEUMATICO PNEUMATIC SYSTEM		VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																							
N° tavola indice modifica Table no. Change Index	Data ultimo aggiorn. Latest revision made on no.	N° tavola indice modifica Table no. Change Index	SF 6351	SF 6351	SF 6352	SF 6352	SF 6353	SF 6353	SF 6353	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354	SF 6354
9A/0	03/06	/	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001
....	/
9B/0	03/06	/	NA	NA	001	001	001	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA
....	/

Matriciola da cui è valida la tavola:
Starting from serial no.:

CENTRALINA OLEODINAMICA HYDRAULIC CONTROL BOX			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																														
N° tavola indice modifica Table no. Change index	Data ultimo aggiorn. Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	SF 6351	SF 6352	SF 6353	SF 6354	SF 6401	SF 6402	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6404	SF 6404	SF 6404	SF 6404	SF 6405	SF 6405	SF 6406	SF 6406	SF 6501	SF 6502	SF 6503	SF 6504	SF 6505	SF 6506	SF 6506	SF 6506	SF 6506	SF 6506			
Maticola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:																																	
10A/0	09/06	/	001	001	001	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
10A/1	05/07	5630	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
10B/0	09/06	/	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
10B/1	05/07	5630	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
Maticola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:																																	
10C/0	09/06	/	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	NA	NA	001	001	001	001	001	001	001	001			
10C/1	05/07	5630	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
10D/0	09/06	/	001	001	001	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001			
10D/1	05/07	5630	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
10E/0	09/06	/	001	001	001	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001			
10E/1	05/07	5630	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
Maticola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:																																	
10F/0	09/06	/	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	NA	NA	001	001	001	001	001	001	001	001			
10F/1	05/07	5630	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
Maticola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:																																	
11/0	03/06	/	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001			
11/1	05/07	5630	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
MOBILE CENTRALINA CONTROL UNIT			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																														
N° tavola indice modifica Table no. Change index	Data ultimo aggiorn. Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	SF 6351	SF 6352	SF 6353	SF 6354	SF 6401	SF 6402	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6404	SF 6404	SF 6404	SF 6405	SF 6405	SF 6406	SF 6406	SF 6501	SF 6502	SF 6503	SF 6504	SF 6505	SF 6506	SF 6506	SF 6506	SF 6506	SF 6506	SF 6506	SF 6506			
Maticola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:																																	
11/0	03/06	/	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001			
11/1	05/07	5630	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
PANNELLO DI COMANDO CONTROL PANEL			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																														
N° tavola indice modifica Table no. Change index	Data ultimo aggiorn. Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	SF 6351	SF 6352	SF 6353	SF 6354	SF 6401	SF 6402	SF 6403	SF 6403	SF 6403	SF 6404	SF 6404	SF 6404	SF 6405	SF 6405	SF 6406	SF 6406	SF 6501	SF 6502	SF 6503	SF 6504	SF 6505	SF 6506	SF 6506	SF 6506	SF 6506	SF 6506	SF 6506	SF 6506			
Maticola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:																																	
12A/0	09/06	/	001	001	NA	NA	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
12B/0	09/06	/	NA	001	NA	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
12C/0	09/06	/	NA	NA	001	001	NA	NA	001	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
12D/0	09/06	/	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	001	NA	NA	NA	NA	NA			
12E/0	09/06	/	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	001	NA	NA	NA	NA	NA			
12F/0	09/06	/	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
12G/0	09/06	/	001	001	NA	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
12H/0	09/06	/	NA	001	NA	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
12I/0	09/06	/	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	001	001	001	001	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
12L/0	09/06	/	NA	NA	NA	NA	001	NA	NA	NA	NA	001	001	001	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	001	001	001	001	001	001	001			
12M/0	09/06	/	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			
12N/0	09/06	/	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	001	001		
12N/1	05/07	5630	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA			

RAMPE E COPERTURE RAMPS AND COVERS			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																																
N° tavola Index Table no. Change index	Data ultimo modific agglom. revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	SF 6351 /	SF 6352 /	SF 6352 /	SF 6353 /	SF 6353 /	SF 6354 /	SF 6354 /	SF 6402 /	SF 6402 /	SF 6403 /	SF 6403 /	SF 6403 /	SF 6403 /	SF 6404 /	SF 6404 /	SF 6404 /	SF 6404 /	SF 6405 /	SF 6405 /	SF 6406 /	SF 6406 /	SF 6406 /	SF 6501 /	SF 6502 /	SF 6502 /	SF 6503 /	SF 6503 /	SF 6504 /	SF 6504 /	SF 6505 /	SF 6505 /	SF 6506 /	
13A/0	03/06	/	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA
13B/0	03/06	/	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA	001	NA
.....	/	
			Matricola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:																																
SEGNALI OPERATIVE DI PERICOLO OPERATING AND DANGER SIGNALS			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS																																
N° tavola Index Table no. Change index	Data ultimo modific agglom. revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	SF 6351 /	SF 6352 /	SF 6352 /	SF 6353 /	SF 6353 /	SF 6354 /	SF 6354 /	SF 6402 /	SF 6402 /	SF 6403 /	SF 6403 /	SF 6403 /	SF 6404 /	SF 6404 /	SF 6404 /	SF 6404 /	SF 6405 /	SF 6405 /	SF 6406 /	SF 6406 /	SF 6406 /	SF 6501 /	SF 6502 /	SF 6502 /	SF 6503 /	SF 6503 /	SF 6504 /	SF 6504 /	SF 6505 /	SF 6505 /	SF 6506 /		
14/0	03/06	/	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001	001		
.....	/		
			Matricola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:																																



Denominazione tavola - Table definition

**SOLLEVATORE PRINCIPALE
MAIN LIFT**

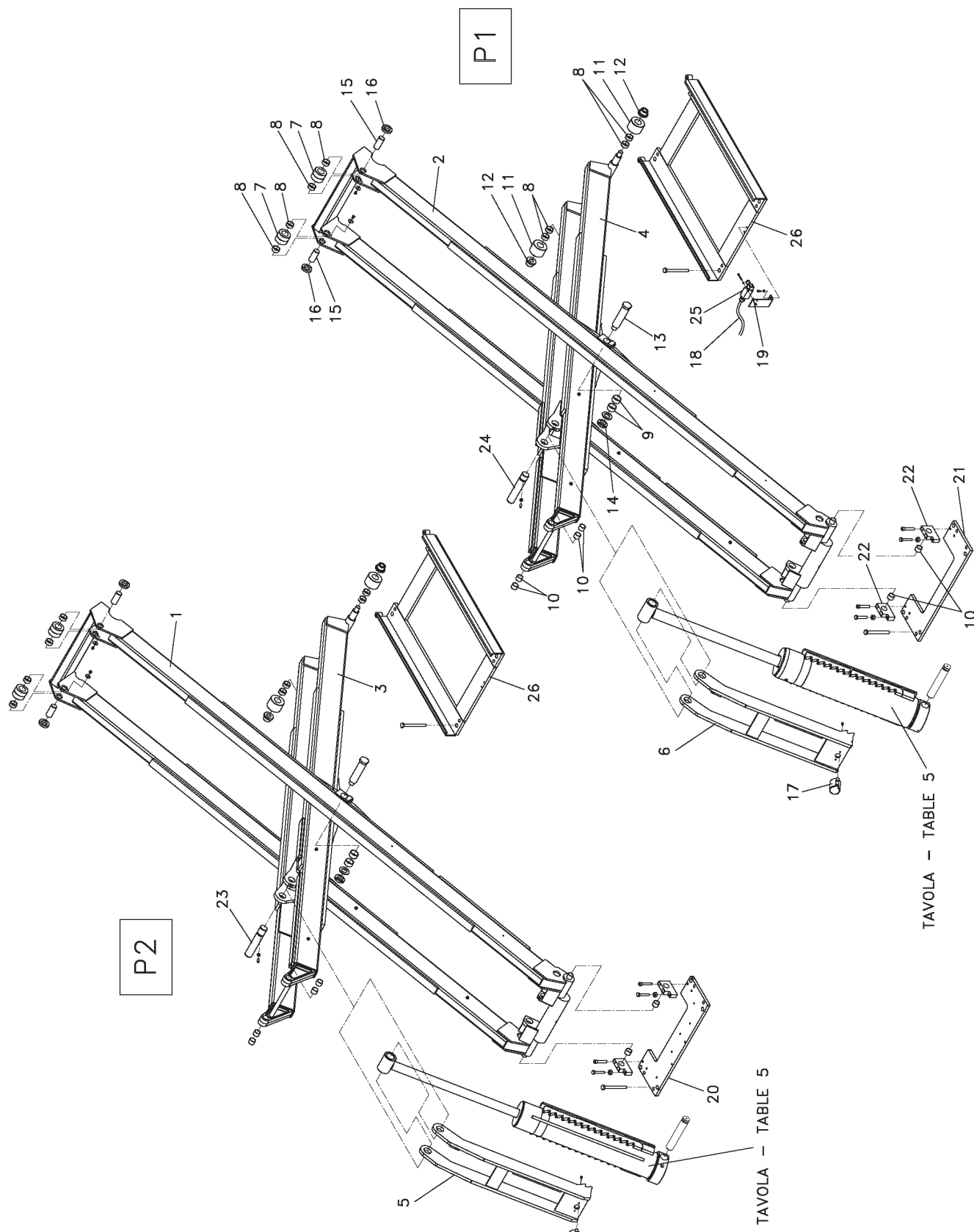
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I) - SF 6353 (I)
SF 6354 (I) - SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I) - SF 6405 (I)
SF 6406 (I) - SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I) - SF 6503 (I)
SF 6504 (I) - SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

1/0





Denominazione tavola - Table definition

**SOLLEVATORE PRINCIPALE
MAIN LIFT**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I) - SF 6353 (I)
SF 6354 (I) - SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I) - SF 6405 (I)
SF 6406 (I) - SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I) - SF 6503 (I)
SF 6504 (I) - SF 6505 (I) - SF 6506 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**1/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058615320	Biella comando destra	SF 6351 – SF 6352 – SF 6353 – SF 6354 – SF 6351 I – SF 6352 I – SF 6353 I – SF 6354 I
2	058615330	Biella comando sinistra	
3	058615300	Biella interna destra (P2)	
4	058615310	Biella interna sinistra (P1)	
5	058615410	Arpione destro (P2)	
6	058615400	Arpione sinistro (P1)	
1	058615201	Biella comando destra	SF 6401 – SF 6402 – SF 6403 – SF 6404 – SF 6405 – SF 6406 – SF 6403.46 – SF 6404.46 – SF 6401 I – SF 6402 I – SF 6403 I – SF 6404 I – SF 6405 I – SF 6406 I – SF 6403.46 I – SF 6404.46 I
2	058615211	Biella comando sinistra	
3	058615181	Biella interna destra (P2)	
4	058615191	Biella interna sinistra (P1)	
5	058615260	Arpione destro (P2)	
6	058615230	Arpione sinistro (P1)	
1	058615140	Biella comando destra	SF 6501 - SF 6502 - SF 6503 - SF 6504 – SF 6505 - SF 6506 - SF 6501 I - SF 6502 I - SF 6503 I - SF 6504 I - SF 6505 I - SF 6506 I
2	058615150	Biella comando sinistra	
3	058615050	Biella interna destra (P2)	
4	058615060	Biella interna sinistra (P1)	
5	058615110	Arpione destro (P2)	
6	058615010	Arpione sinistro (P1)	
7	058115590	Rullo superiore	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
8	630016	Boccola	
9	630019	Boccola	
10	630014	Boccola	
11	058115060	Rullo inferiore	
12	058610020	Distanziale	
13	058315050	Perno centrale	
14	299121	Ghiera	
15	058115080	Perno esterno	
16	058115071	Distanziale	
17	058098011	Cilindro pneumatico	
18	058166410	Cavo FC2 + microinterr.	SF 6351 - SF 6401 - SF 6501 - SF 6351 I - SF 6401 I SF 6501 I
	058166240	Cavo FC2 + microinterr.	SF 6352 - SF 6353 - SF 6354 - SF 6402 – SF 6403 - SF 6404 - SF 6405 - SF 6406 – SF 6403.46 - SF 6404.46 - SF 6502 – SF 6503 - SF 6504 - SF 6505 - SF 6506 – SF 6352 I - SF 6353 I - SF 6354 I – SF 6402 I - SF 6403 I - SF 6404 I – SF 6405 I - SF 6406 I - SF 6403.46 I – SF 6404.46 I - SF 6502 I - SF 6503 I – SF 6504 I - SF 6505 I - SF 6506 I
19	058110094	Supporto micro azionamento sirena	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
20	058610040	Piatto base fulcro dx	
21	058110792	Piatto base fulcro sx	
22	058610030	Supporto	
23	951510480	Perno	
24	951510200	Perno	
25	527043	Microinterruttore FC2	
26	058610010	Base	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)
SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)
SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

SOLLEVATORE PRINCIPALE MAIN LIFT

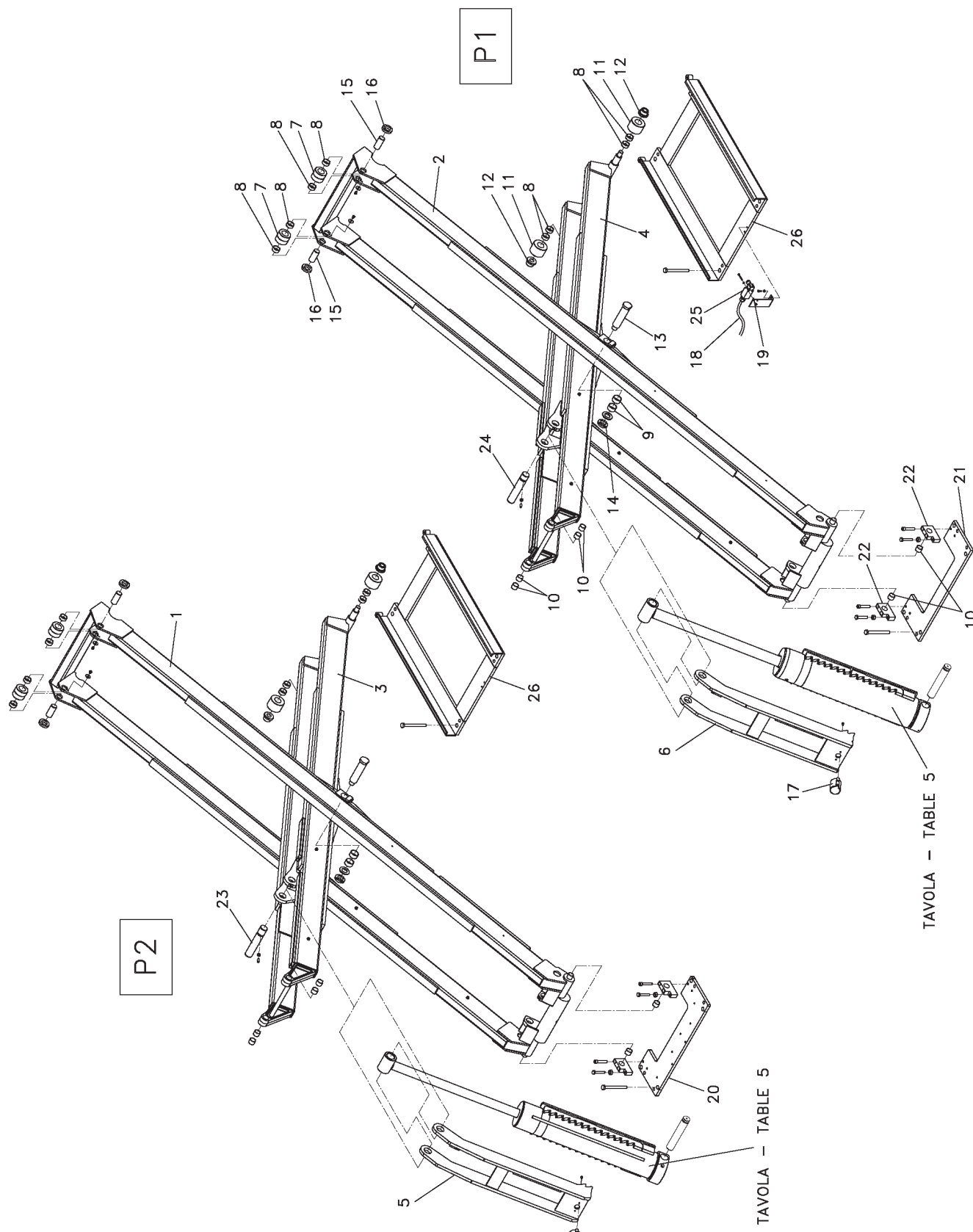
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I) - SF 6353 (I)
SF 6354 (I) - SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I) - SF 6405 (I)
SF 6406 (I) - SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I) - SF 6503 (I)
SF 6504 (I) - SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

1/1





Denominazione tavola - Table definition

**SOLLEVATORE PRINCIPALE
MAIN LIFT**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I) - SF 6353 (I)
SF 6354 (I) - SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I) - SF 6405 (I)
SF 6406 (I) - SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I) - SF 6503 (I)
SF 6504 (I) - SF 6505 (I) - SF 6506 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**1/1**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058615321	Biella comando destra	SF 6351 – SF 6352 – SF 6353 – SF 6354 – SF 6351 I – SF 6352 I – SF 6353 I – SF 6354 I
2	058615331	Biella comando sinistra	
3	058615301	Biella interna destra (P2)	
4	058615311	Biella interna sinistra (P1)	
5	058615410	Arpione destro (P2)	
6	058615400	Arpione sinistro (P1)	
1	058615202	Biella comando destra	SF 6401 – SF 6402 – SF 6403 – SF 6404 – SF 6405 – SF 6406 – SF 6403.46 – SF 6404.46 – SF 6401 I – SF 6402 I – SF 6403 I – SF 6404 I – SF 6405 I – SF 6406 I – SF 6403.46 I – SF 6404.46 I
2	058615212	Biella comando sinistra	
3	058615182	Biella interna destra (P2)	
4	058615192	Biella interna sinistra (P1)	
5	058615260	Arpione destro (P2)	
6	058615230	Arpione sinistro (P1)	
1	058615141	Biella comando destra	SF 6501 - SF 6502 - SF 6503 - SF 6504 – SF 6505 - SF 6506 - SF 6501 I - SF 6502 I - SF 6503 I - SF 6504 I - SF 6505 I - SF 6506 I
2	058615151	Biella comando sinistra	
3	058615051	Biella interna destra (P2)	
4	058615061	Biella interna sinistra (P1)	
5	058615110	Arpione destro (P2)	
6	058615010	Arpione sinistro (P1)	
7	058115590	Rullo superiore	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
8	630016	Boccola	
9	630019	Boccola	
10	630014	Boccola	
11	058115060	Rullo inferiore	
12	058610020	Distanziale	
13	058315050	Perno centrale	
14	299121	Ghiera	
15	058115080	Perno esterno	
16	058115072	Distanziale	
17	058098011	Cilindro pneumatico	
18	058166410	Cavo FC2 + microinterr.	SF 6351 - SF 6401 - SF 6501 - SF 6351 I - SF 6401 I SF 6501 I
	058166240	Cavo FC2 + microinterr.	SF 6352 - SF 6353 - SF 6354 - SF 6402 – SF 6403 - SF 6404 - SF 6405 - SF 6406 – SF 6403.46 - SF 6404.46 - SF 6502 – SF 6503 - SF 6504 - SF 6505 - SF 6506 – SF 6352 I - SF 6353 I - SF 6354 I – SF 6402 I - SF 6403 I - SF 6404 I – SF 6405 I - SF 6406 I - SF 6403.46 I – SF 6404.46 I - SF 6502 I - SF 6503 I – SF 6504 I - SF 6505 I - SF 6506 I
19	058110094	Supporto micro azionamento sirena	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
20	058610040	Piatto base fulcro dx	
21	058110792	Piatto base fulcro sx	
22	058610030	Supporto	
23	951510480	Perno	
24	951510200	Perno	
25	527043	Microinterruttore FC2	
26	058610010	Base	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)
SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)
SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

**PEDANE PRINCIPALI
MAIN FOOTBOARDS**

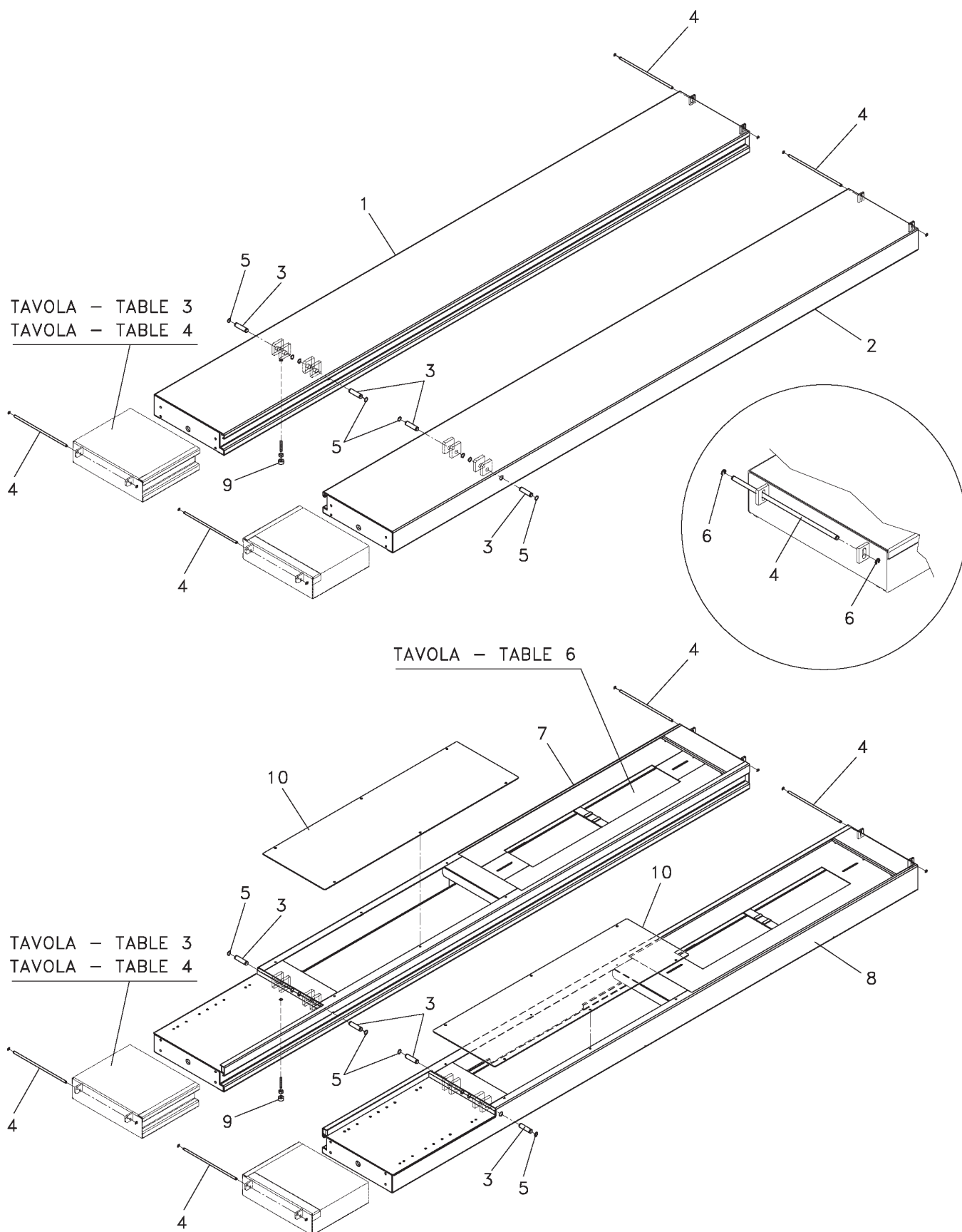
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6403 (I) - SF 6404 (I) - SF 6405 (I)
SF 6406 (I) - SF 6501 (I) - SF 6502 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I) - SF 6505 (I)
SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

2A/0



	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	PEDANE PRINCIPALI MAIN FOOTBOARDS	SF 6403 (I) - SF 6404 (I) - SF 6405 (I) SF 6406 (I) - SF 6501 (I) - SF 6502 (I) SF 6503 (I) - SF 6504 (I) - SF 6505 (I) SF 6506 (I)	2A/0	

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058620010	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6404 – SF 6404 I – SF 6406 – SF 6406 I –
2	058620020	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	SF 6501 – SF 6501 I – SF 6504 – SF 6504 I – SF 6506 – SF 6506 I
3	058115110	Perno	Pin	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
4	058220040	Perno	Pin	
5	243070	Seeger	Seeger	
6	299052	Anello di fermo	Stop ring	
7	058620090	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6403 – SF 6403 I – SF 6405 – SF 6405 I –
8	058620080	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	SF 6502 – SF 6502 I – SF 6503 – SF 6503 I – SF 6505 – SF 6505 I
9	058321840	Spintore	Pusher	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
10	058620720	Copertura	Cover	SF 6403 – SF 6403 I – SF 6405 – SF 6405 I – SF 6502 – SF 6502 I – SF 6503 – SF 6503 I – SF 6505 – SF 6505 I

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**PEDANE PRINCIPALI
MAIN FOOTBOARDS**

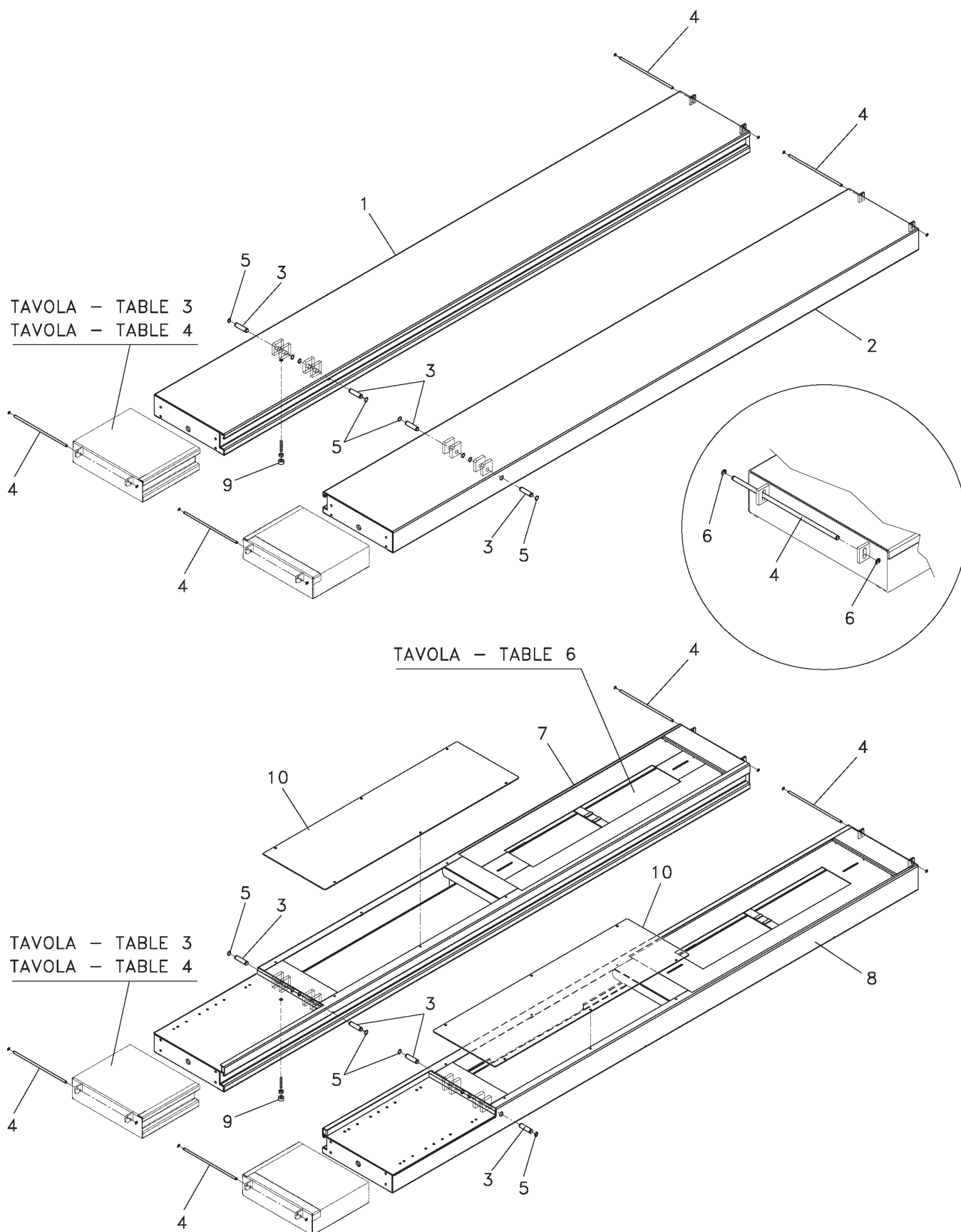
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6403 (I) - SF 6404 (I) - SF 6405 (I)
SF 6406 (I) - SF 6501 (I) - SF 6502 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I) - SF 6505 (I)
SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

2A/1



	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	PEDANE PRINCIPALI MAIN FOOTBOARDS	SF 6403 (I) - SF 6404 (I) - SF 6405 (I) SF 6406 (I) - SF 6501 (I) - SF 6502 (I) SF 6503 (I) - SF 6504 (I) - SF 6505 (I) SF 6506 (I)	2A/1	

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058620010	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6404 – SF 6404 I – SF 6406 – SF 6406 I –
2	058620020	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	SF 6501 – SF 6501 I – SF 6504 – SF 6504 I – SF 6506 – SF 6506 I
3	058115110	Perno	Pin	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
4	058220040	Perno	Pin	
5	243070	Seeger	Seeger	
6	299052	Anello di fermo	Stop ring	
7	058620090	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6403 – SF 6403 I – SF 6405 – SF 6405 I –
8	058620080	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	SF 6502 – SF 6502 I – SF 6503 – SF 6503 I – SF 6505 – SF 6505 I
9	058321840	Spintore	Pusher	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
10	058620721	Copertura	Cover	SF 6403 – SF 6403 I – SF 6405 – SF 6405 I – SF 6502 – SF 6502 I – SF 6503 – SF 6503 I – SF 6505 – SF 6505 I

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**PEDANE PRINCIPALI
MAIN FOOTBOARDS**

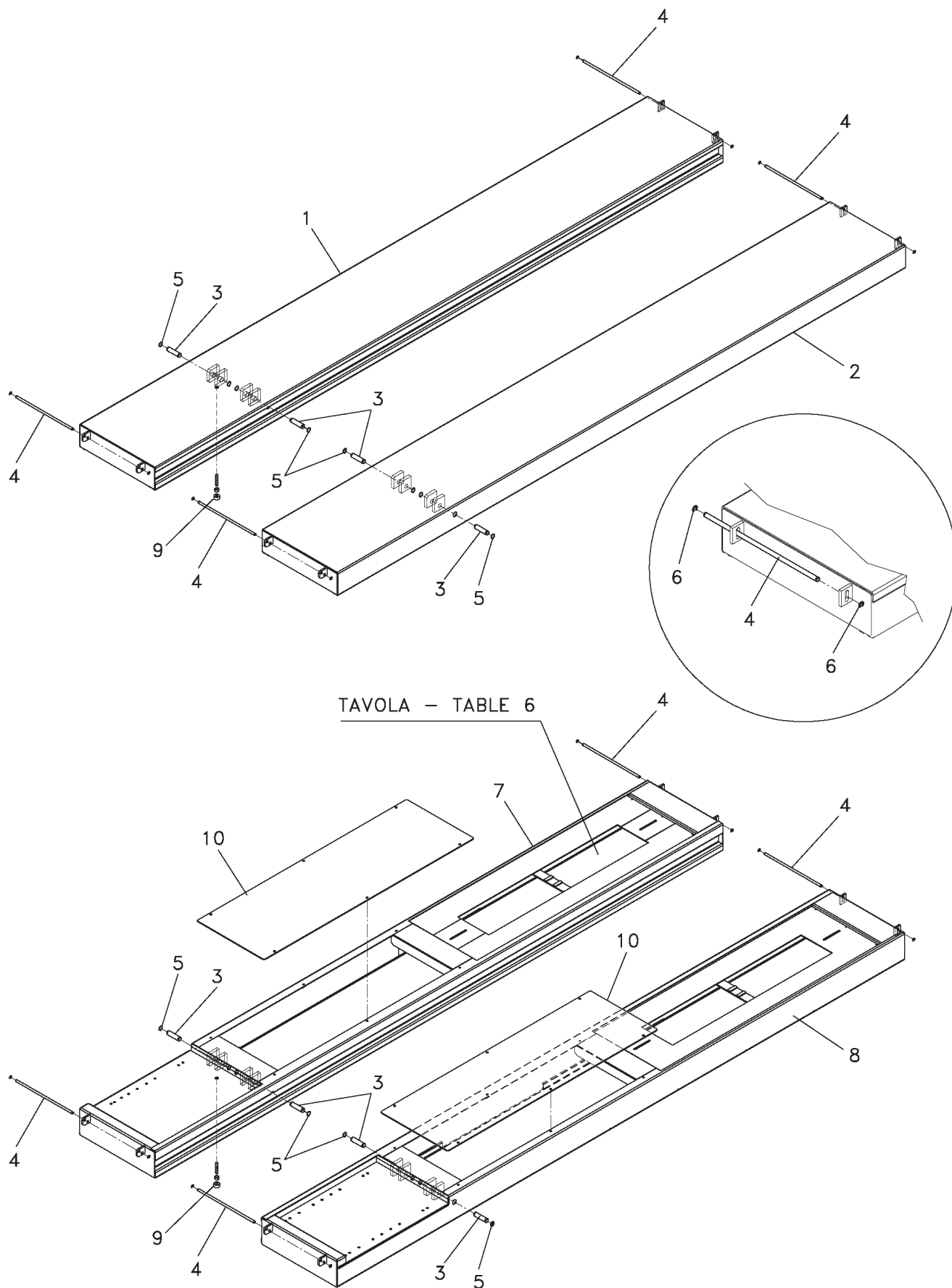
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

2B/0



	Denominazione tavola - Table definition PEDANE PRINCIPALI MAIN FOOTBOARDS	Valida per i modelli - Apply to models SF 6351 (I) - SF 6352 (I) SF 6401 (I) - SF 6402 (I)	N°tavola / Indice di modifica Table no / Change index 2B/0
--	---	--	---

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058620750	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6351 – SF 6351 I – SF 6401 – SF 6401 I
2	058620350	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	
3	058115110	Perno	Pin	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
4	058220040	Perno	Pin	
5	243070	Seeger	Seeger	
6	299052	Anello di fermo	Stop ring	
7	058620410	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6352 – SF 6352 I – SF 6402 – SF 6402 I
8	058620400	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	
9	058321840	Spintore	Pusher	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
10	058620720	Copertura	Cover	SF 6352 – SF 6352 I – SF 6402 – SF 6402 I

31/03/06

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)
SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)
SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

**PEDANE PRINCIPALI
MAIN FOOTBOARDS**

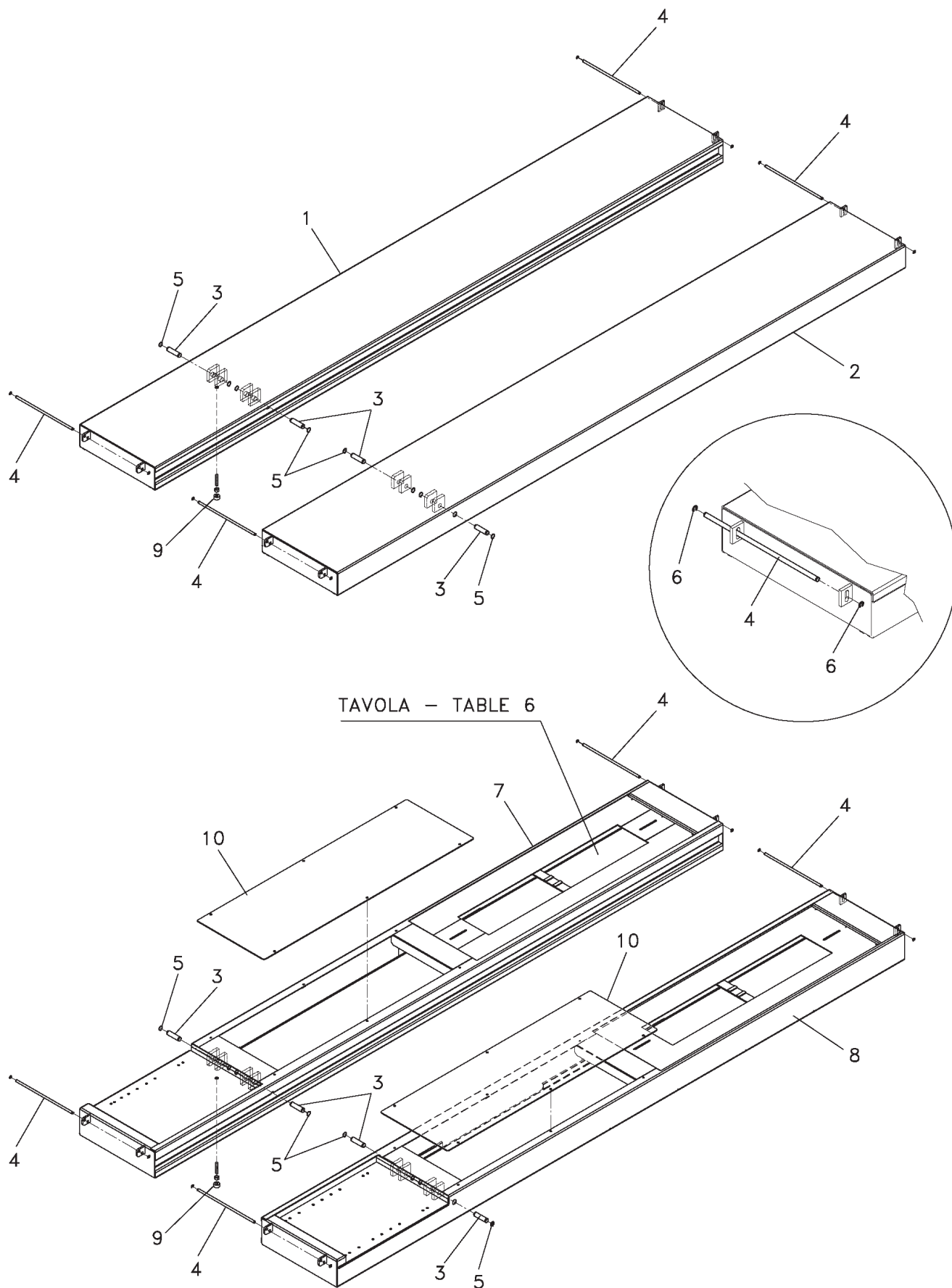
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

2B/1



	Denominazione tavola - Table definition PEDANE PRINCIPALI MAIN FOOTBOARDS	Valida per i modelli - Apply to models SF 6351 (I) - SF 6352 (I) SF 6401 (I) - SF 6402 (I)	N°tavola Table no / Indice di modifica Change index 2B/1
--	--	---	--

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058620750	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6351 – SF 6351 I – SF 6401 – SF 6401 I
2	058620350	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	
3	058115110	Perno	Pin	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
4	058220040	Perno	Pin	
5	243070	Seeger	Seeger	
6	299052	Anello di fermo	Stop ring	
7	058620410	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6352 – SF 6352 I – SF 6402 – SF 6402 I
8	058620400	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
9	058321840	Spintore	Pusher	
10	058620721	Copertura	Cover	SF 6352 – SF 6352 I – SF 6402 – SF 6402 I

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**PEDANE PRINCIPALI
MAIN FOOTBOARDS**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

2C/0

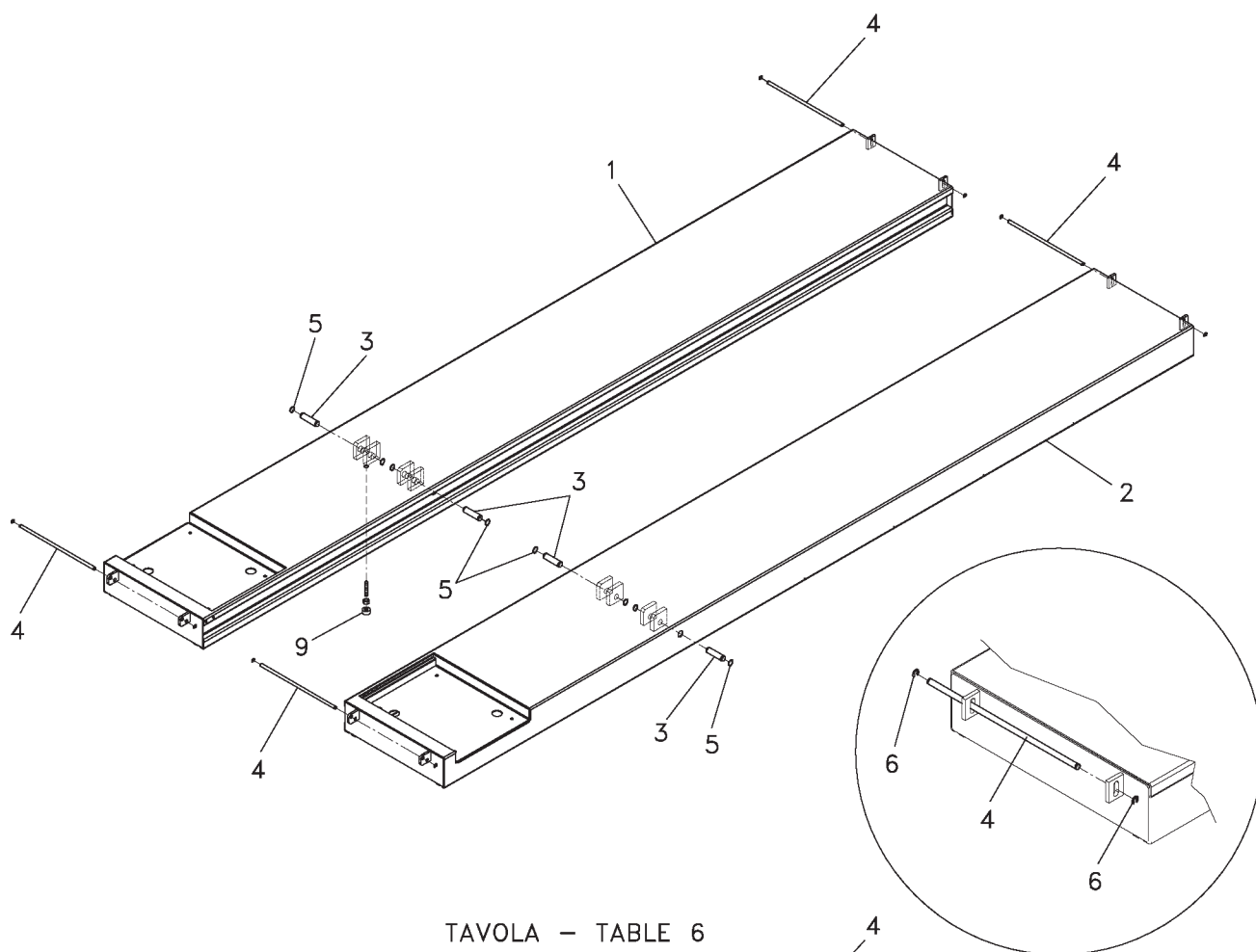
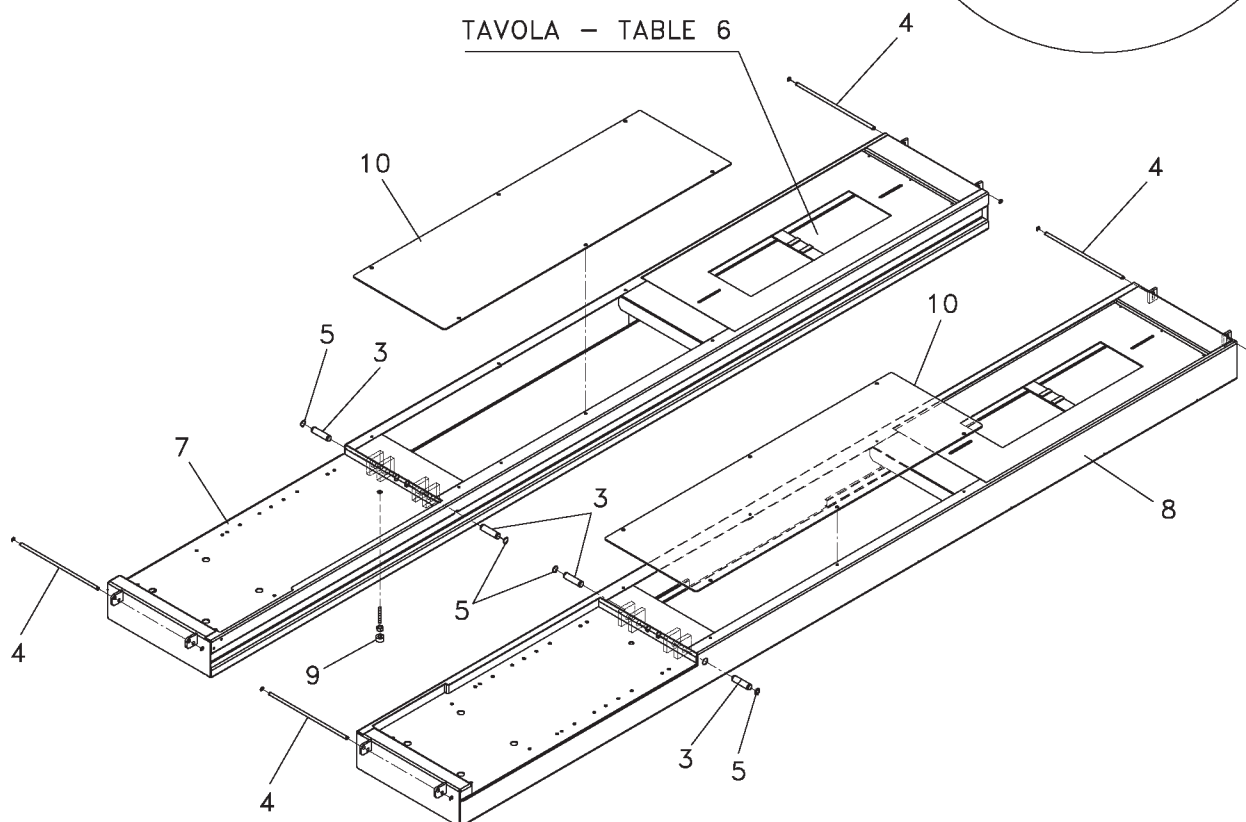



TAVOLA - TABLE 6



	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	PEDANE PRINCIPALI MAIN FOOTBOARDS	SF 6353 (I) - SF 6354 (I) SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)	2C/0	

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058620570	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6354 – SF 6354 I – SF 6404.46 – SF 6404.46 I
2	058620480	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	
3	058115110	Perno	Pin	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
4	058220040	Perno	Pin	
5	243070	Seeger	Seeger	
6	299052	Anello di fermo	Stop ring	
7	058620531	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6353 – SF 6353 I – SF 6403.46 – SF 6403.46 I
8	058620521	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	
9	058321840	Spintore	Pusher	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
10	058620720	Copertura	Cover	SF 6353 – SF 6353 I – SF 6403.46 – SF 6403.46 I

31/03/06

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)
SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)
SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

**PEDANE PRINCIPALI
MAIN FOOTBOARDS**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

2C/1

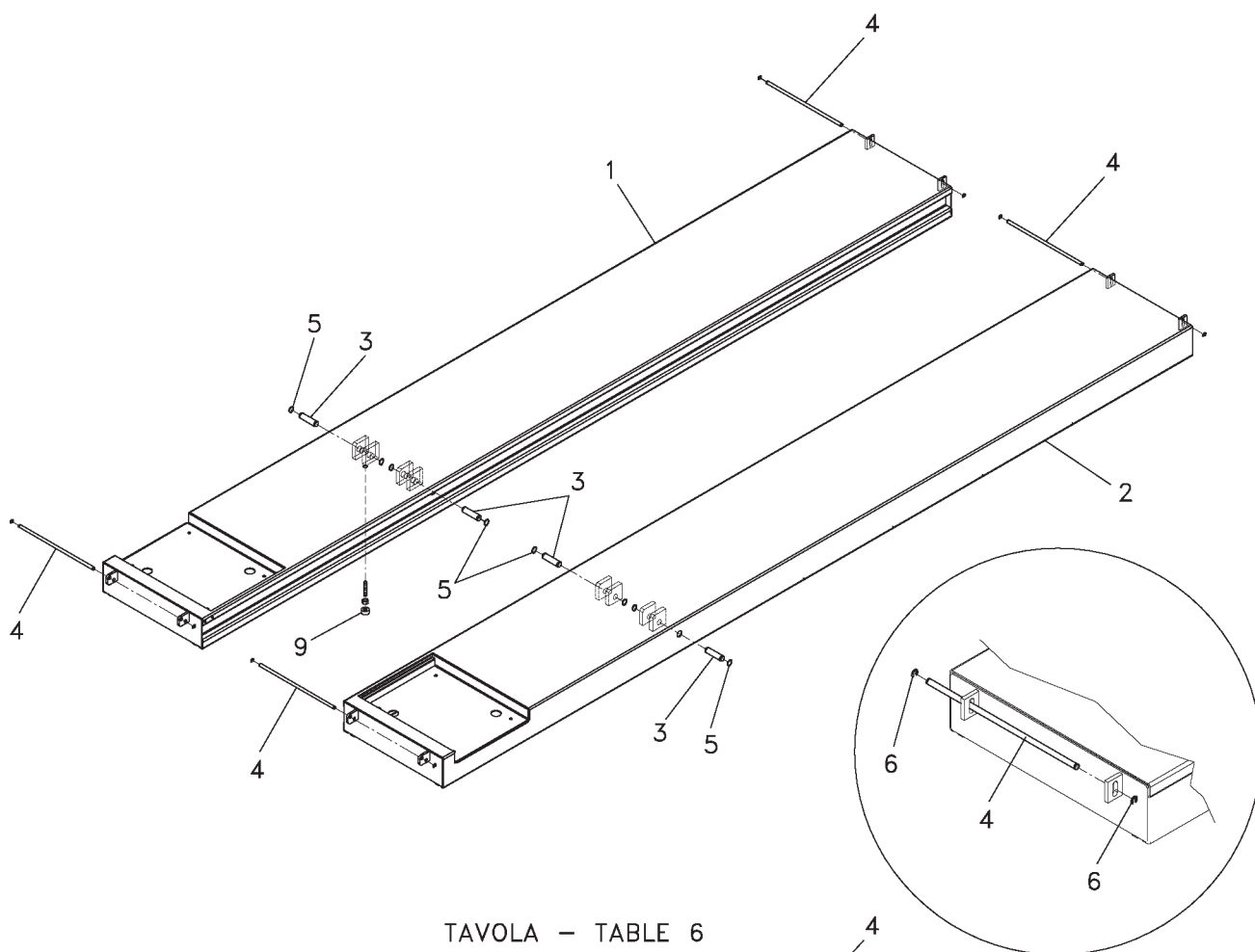
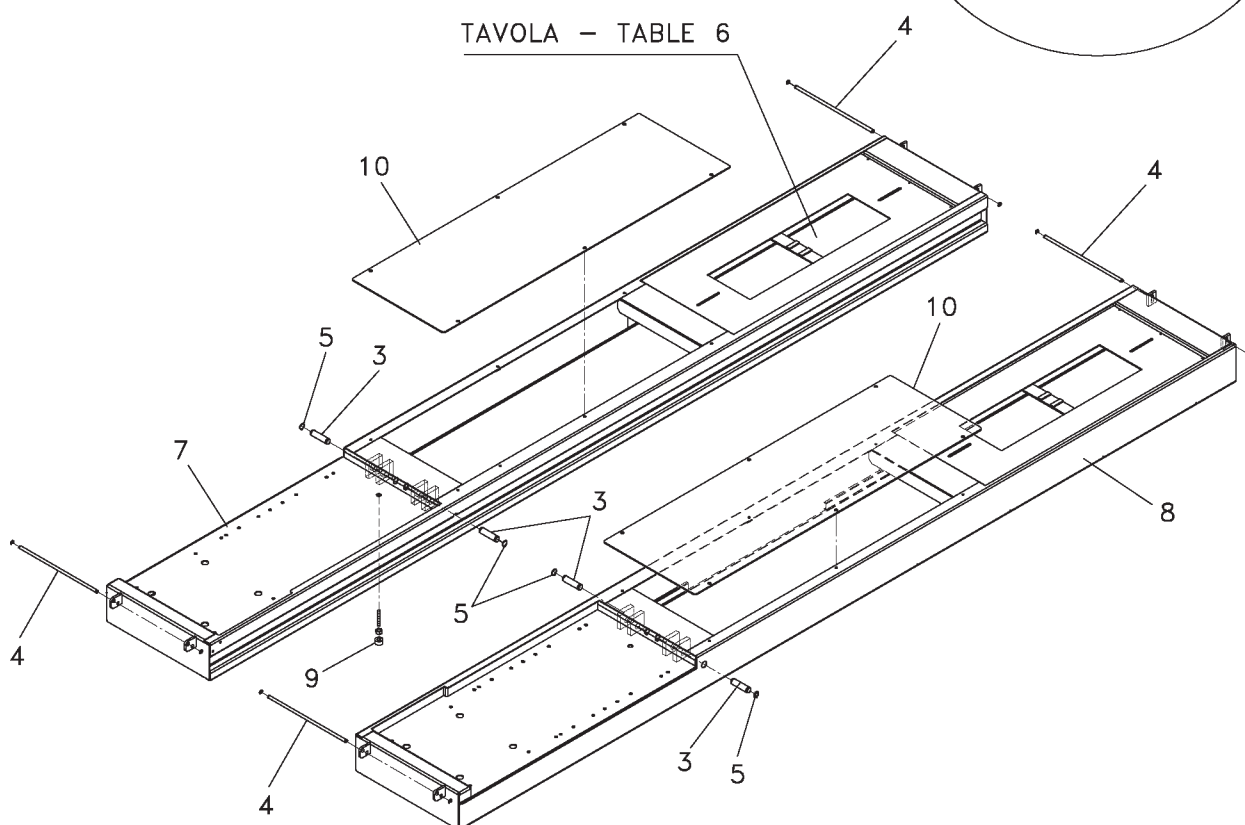



TAVOLA - TABLE 6



	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	PEDANE PRINCIPALI MAIN FOOTBOARDS	SF 6353 (I) - SF 6354 (I) SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)	2C/1	

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058620570	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6354 – SF 6354 I – SF 6404.46 – SF 6404.46 I
2	058620480	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	
3	058115110	Perno	Pin	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
4	058220040	Perno	Pin	
5	243070	Seeger	Seeger	
6	299052	Anello di fermo	Stop ring	
7	058620531	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6353 – SF 6353 I – SF 6403.46 – SF 6403.46 I
8	058620521	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	
9	058321840	Spintore	Pusher	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
10	058620721	Copertura	Cover	SF 6353 – SF 6353 I – SF 6403.46 – SF 6403.46 I

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**PEDANE PRINCIPALI
MAIN FOOTBOARDS**

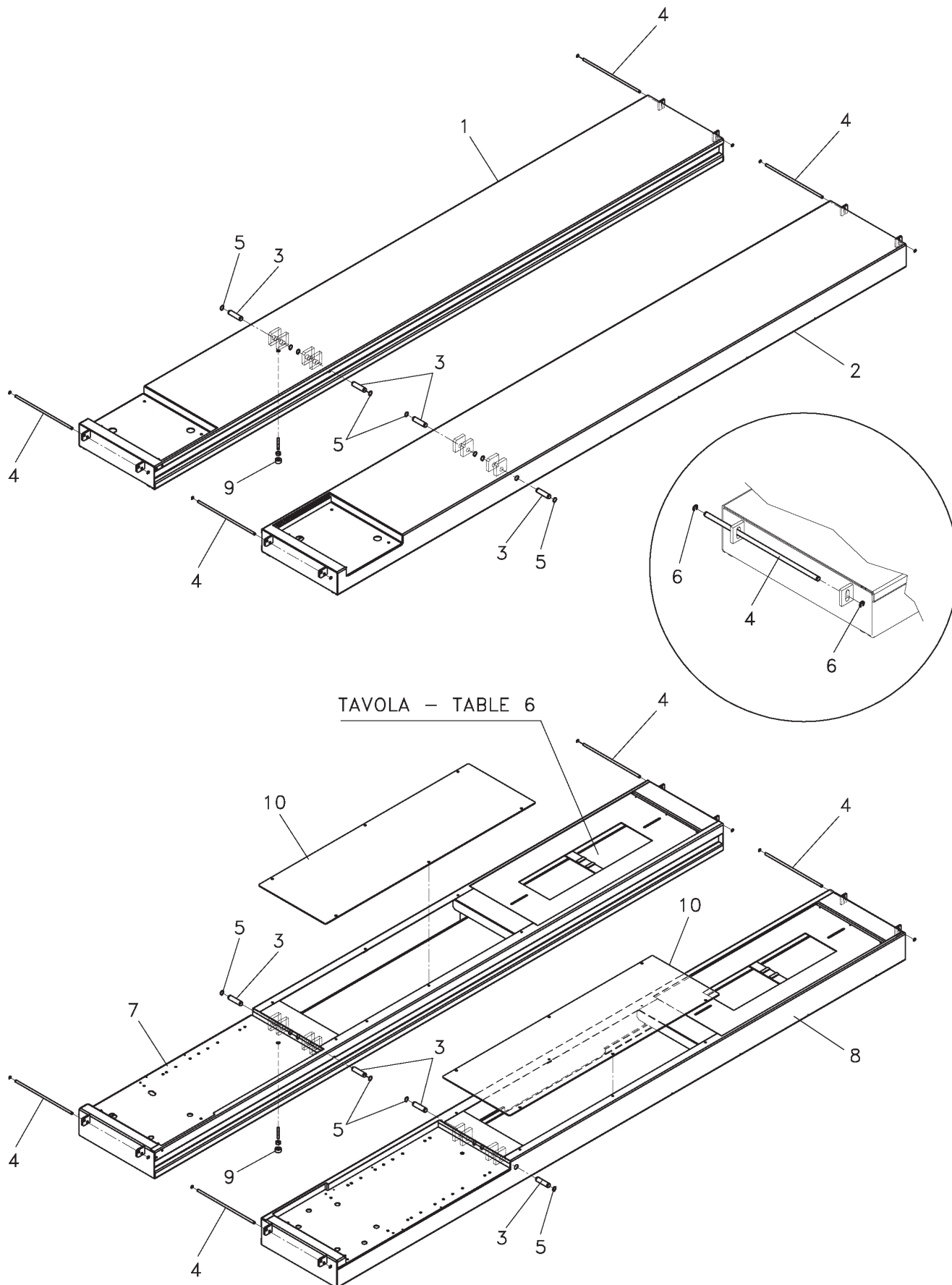
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

2C/2



	Denominazione tavola - Table definition PEDANE PRINCIPALI MAIN FOOTBOARDS	Valida per i modelli - Apply to models SF 6353 (I) - SF 6354 (I) SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)	N°tavola / Indice di modifica Table no / Change index 2C/2
--	---	--	---

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058620570	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6354 – SF 6354 I – SF 6404.46 – SF 6404.46 I
2	058620480	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	
3	058115110	Perno	Pin	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
4	058220040	Perno	Pin	
5	243070	Seeger	Seeger	
6	299052	Anello di fermo	Stop ring	
7	058620532	Pedana destra (P2)	RH footboard (P2)	SF 6353 – SF 6353 I – SF 6403.46 – SF 6403.46 I
8	058620522	Pedana sinistra (P1)	LH footboard (P1)	
9	058321840	Spintore	Pusher	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
10	058620721	Copertura	Cover	SF 6353 – SF 6353 I – SF 6403.46 – SF 6403.46 I

31/05/07

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)
SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)
SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

**PROLUNGHE PEDANE
(SENZA PROVAGIOCHI)**

**FOOTBOARDS EXTENSIONS
(WITHOUT CLEARANCE TEST)**

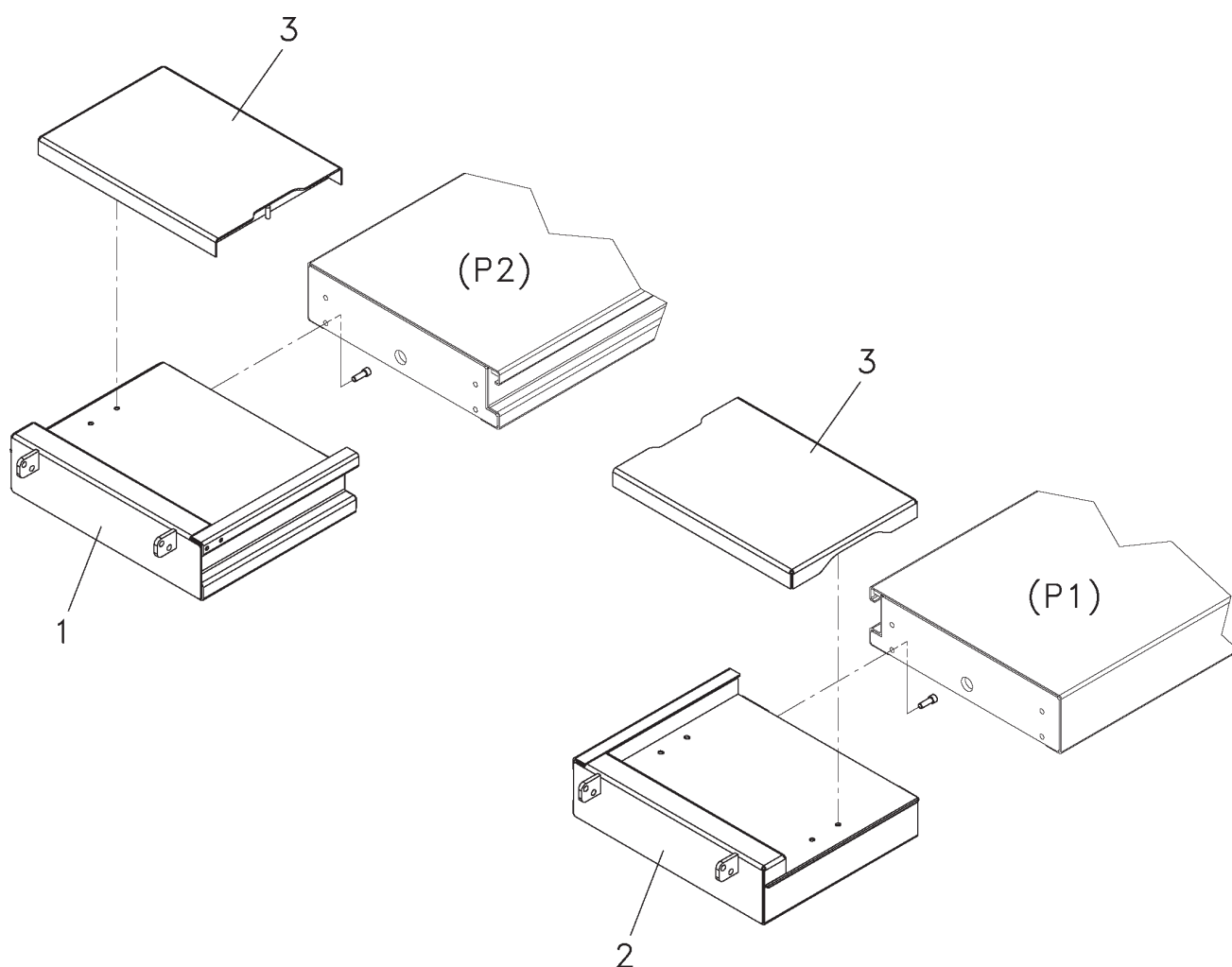
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6501 - SF 6501 I
SF 6502 - SF 6502 I

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

3/0



	Denominazione tavola - Table definition PROLUNGHE PEDANE (SENZA PROVAGIOCHI) FOOTBOARDS EXTENSIONS (WITHOUT CLEARANCE TEST)	Valida per i modelli - Apply to models SF 6501 - SF 6501 I SF 6502 - SF 6502 I	N°tavola Table no / Indice di modifica Change index 3/0

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058680840	Prolunga destra H=160 (P2)	RH extension H=160 (P2)	SF 6501 – SF 6501 I
	058680820	Prolunga destra H=190 (P2)	RH extension H=190 (P2)	SF 6502 – SF 6502 I
2	058680850	Prolunga sinistra H=160 (P1)	LH extension H=160 (P1)	SF 6501 – SF 6501 I
	058680830	Prolunga sinistra H=190 (P1)	LH extension H=190 (P1)	SF 6502 – SF 6502 I
3	058680910	Copertura	Cover	SF 6501 – SF 6501 I

(*) Vedi intestazione: “Valida per i modelli” - See: “Apply to models”



Denominazione tavola - Table definition

PROVAGIOCHI CLEARANCE TEST

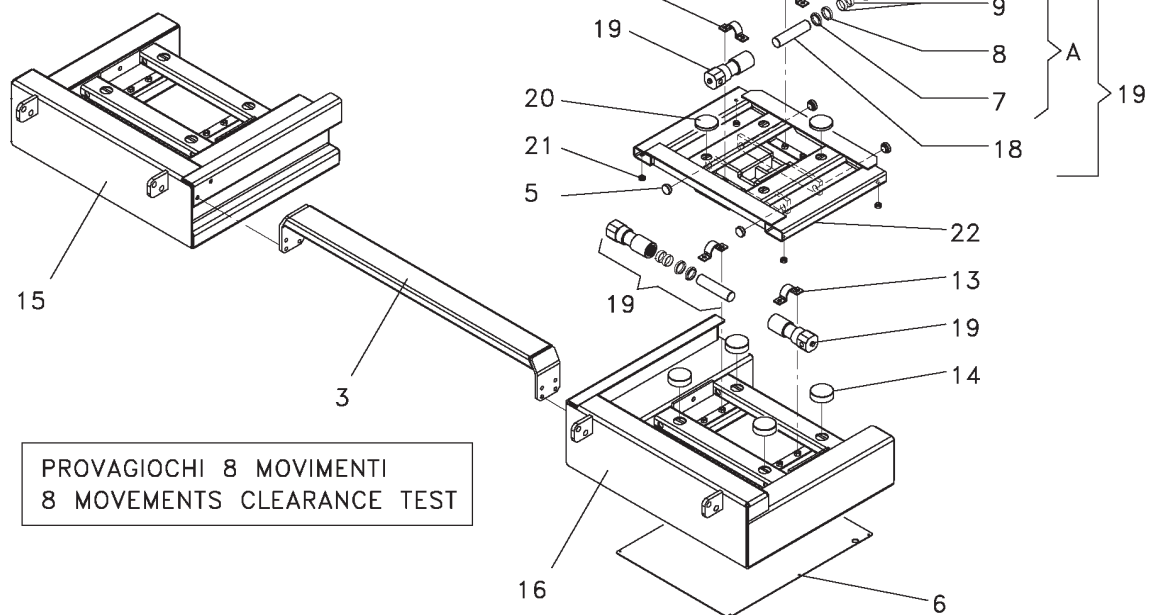
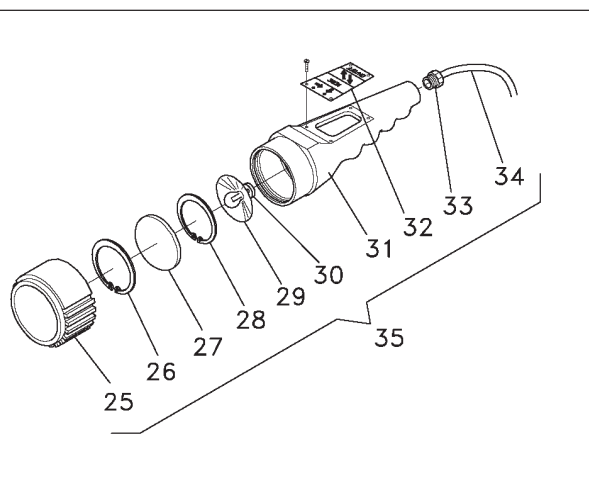
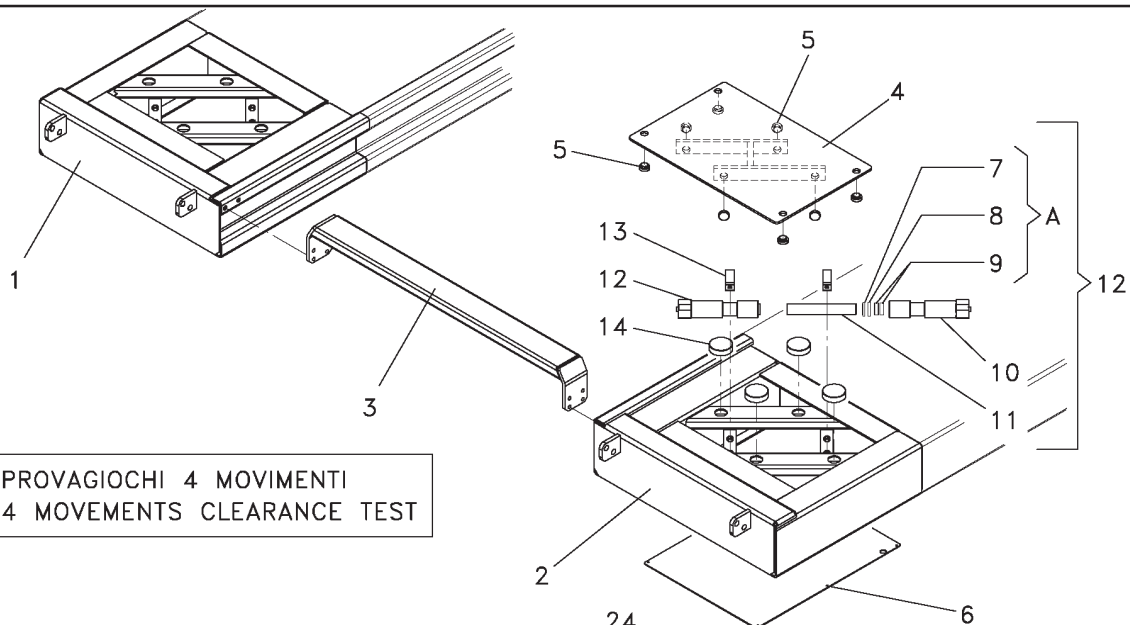
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

4/0





Denominazione tavola - Table definition

**PROVAGIOCHI
CLEARANCE TEST**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**4/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058680640	Prolunga destra per PDB H=190 (P2)	RH extension for PDB H=190 (P2)
	058680220	Prolunga destra per PDB H=160 (P2)	RH extension for PDB H=160 (P2)
2	058680630	Prolunga sinistra per PDB H=190 (P1)	LH extension for PDB H=190 (P1)
	058680210	Prolunga sinistra per PDB H=160 (P1)	LH extension for PDB H=160 (P1)
3	058680160	Traversa stabilizzatrice	Stabilizer bar
4	058680350	Piastra superiore	Upper plate
5	058135150	Pattino medio	Medium sliding block
6	058680420	Piastra inferiore	Lower plate
7	058170080	Anello raschiatore	Scraper ring
8	058170090	Anello tenuta stelo	Steam sealing ring
9	410038	Anello guida	Guide ring
10	058360261	Insieme camicia	Liner assembly
11	058160210	Stelo	Steam
12	058301040	Cilindro provagiochi	Clearance test cylinder
13	058320710	Staffa	Bracket
14	150720300	Pattino medio	Medium sliding block
15	058680020	Prolunga destra per PDA H=190 (P2)	RH extension for PDA H=190 (P2)
	058680530	Prolunga destra per PDA H=160 (P2)	RH extension for PDA H=160 (P2)
16	058680010	Prolunga sinistra per PDA H=190 (P1)	LH extension for PDA H=190 (P1)
	058680520	Prolunga sinistra per PDA H=160 (P1)	LH extension for PDA H=160 (P1)
17	150760010	Insieme camicia	Liner assembly
18	150760020	Stelo	Steam
19	150701010	Cilindro provagiochi	Clearance test cylinder
20	150720290	Pattino medio	Medium sliding block
21	150720310	Pattino piccolo	Small sliding block
22	150720010	Supporto	Support
23	150720160	Piastra superiore	Upper plate
24	058620210	Base provagiochi	Clearance test base
25	058135220	Protezione lampada	Lamp protection
26	242035	Seeger	Seeger
27	058135240	Protezione lampadina	Bulb protection
28	242027	Seeger	Seeger
29	505055	Lampada 24V 20W	24V 20W lamp
30	506017	Porta lampada	Lamp socket
31	058135230	Corpo lampada	Lamp body
32	16715	Tastiera comando provagiochi	Clearance test control keyboard
33	599140	Pressacavo PG 13,5	Cable press PG 13,5
34	058665040	Cavo	Cable
	058665020	Cavo	Cable
35	058665030	Insieme lampada comando provagiochi con cavo	Clearance test control lamp set with cable
	058665010	Insieme lampada comando provagiochi con cavo	Clearance test control lamp set with cable
A	GU3250	Kit guarnizioni	Gasket kit

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)

SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)

SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

PROVAGIOCHI CLEARANCE TEST

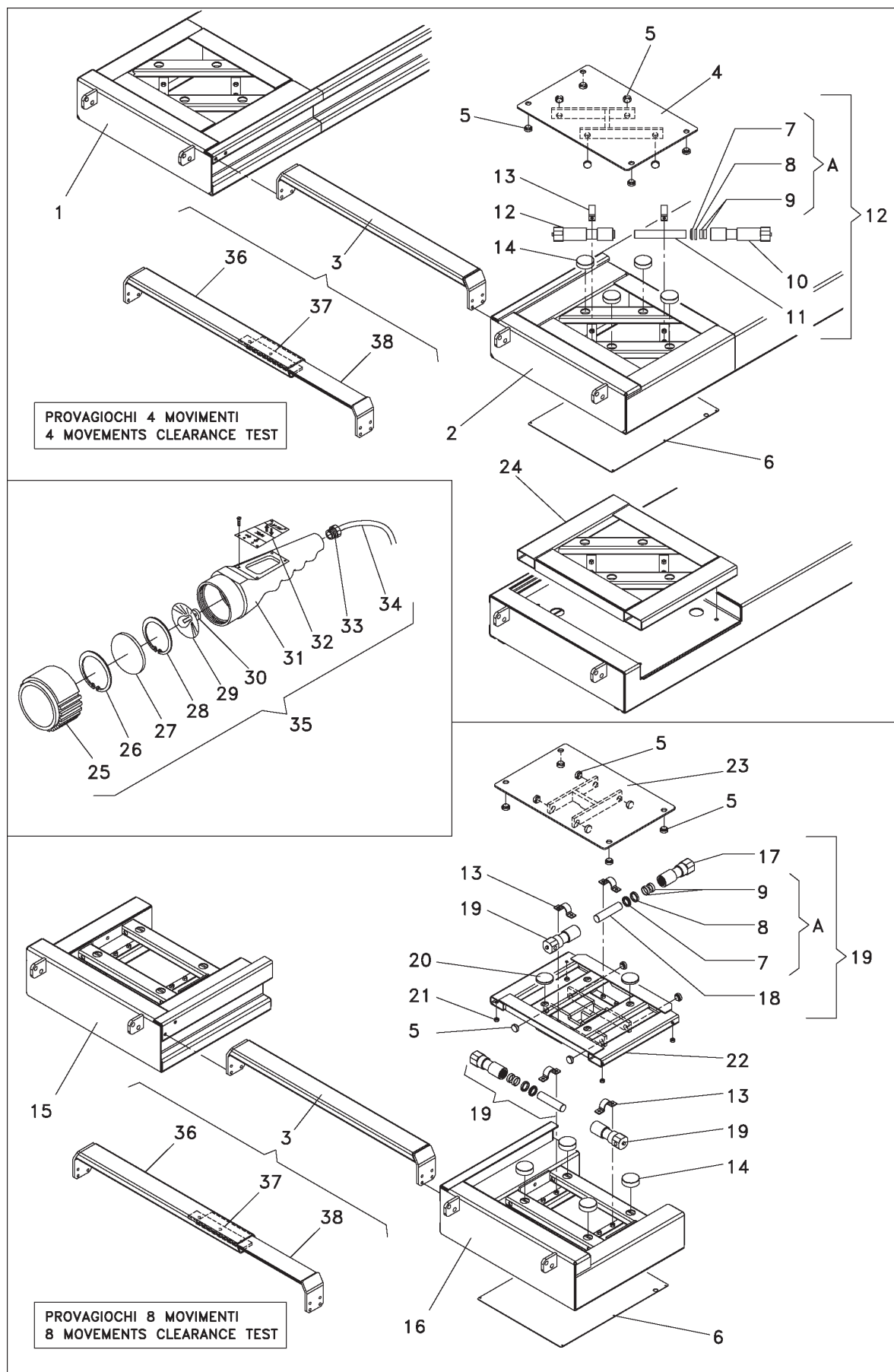
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

4/1





Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**PROVAGIOCHI
CLEARANCE TEST**SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)**4/1**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058680640	Prolunga destra per PDB H=190 (P2)	RH extension for PDB H=190 (P2)
	058680220	Prolunga destra per PDB H=160 (P2)	RH extension for PDB H=160 (P2)
2	058680630	Prolunga sinistra per PDB H=190 (P1)	LH extension for PDB H=190 (P1)
	058680210	Prolunga sinistra per PDB H=160 (P1)	LH extension for PDB H=160 (P1)
3	058681020	Traversa stabilizzatrice regolabile	Adjustable stabilizer bar
4	058680350	Piastra superiore	Upper plate
5	058135150	Pattino medio	Medium sliding block
6	058680420	Piastra inferiore	Lower plate
7	058170080	Anello raschiatore	Scraper ring
8	058170090	Anello tenuta stelo	Steam sealing ring
9	410038	Anello guida	Guide ring
10	058360261	Insieme camicia	Liner assembly
11	058160210	Stelo	Steam
12	058301040	Cilindro provagiochi	Clearance test cylinder
13	058320710	Staffa	Bracket
14	150720300	Pattino medio	Medium sliding block
15	058680020	Prolunga destra per PDA H=190 (P2)	RH extension for PDA H=190 (P2)
	058680530	Prolunga destra per PDA H=160 (P2)	RH extension for PDA H=160 (P2)
16	058680010	Prolunga sinistra per PDA H=190 (P1)	LH extension for PDA H=190 (P1)
	058680520	Prolunga sinistra per PDA H=160 (P1)	LH extension for PDA H=160 (P1)
17	150760010	Insieme camicia	Liner assembly
18	150760020	Stelo	Steam
19	150701010	Cilindro provagiochi	Clearance test cylinder
20	150720290	Pattino medio	Medium sliding block
21	150720310	Pattino piccolo	Small sliding block
22	150720010	Supporto	Support
23	150720160	Piastra superiore	Upper plate
24	058620210	Base provagiochi	Clearance test base
25	058135220	Protezione lampada	Lamp protection
26	242035	Seeger	Seeger
27	058135240	Protezione lampadina	Bulb protection
28	242027	Seeger	Seeger
29	505055	Lampada 24V 20W	24V 20W lamp
30	506017	Porta lampada	Lamp socket
31	058135230	Corpo lampada	Lamp body
32	16715	Tastiera comando provagiochi	Clearance test control keyboard
33	599140	Pressacavo PG 13,5	Cable press PG 13,5
34	058665040	Cavo	Cable
	058665020	Cavo	Cable
35	058665030	Insieme lampada comando provagiochi con cavo	Clearance test control lamp set with cable
	058665010	Insieme lampada comando provagiochi con cavo	Clearance test control lamp set with cable
36	058681080	Traversa	Bar
37	058681050	Piastrino di regolazione	Adjustment plate
38	058681030	Prolunga	Extension
A	GU3250	Kit guarnizioni	Gasket kit

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)

SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)

SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

PROVAGIOCHI CLEARANCE TEST

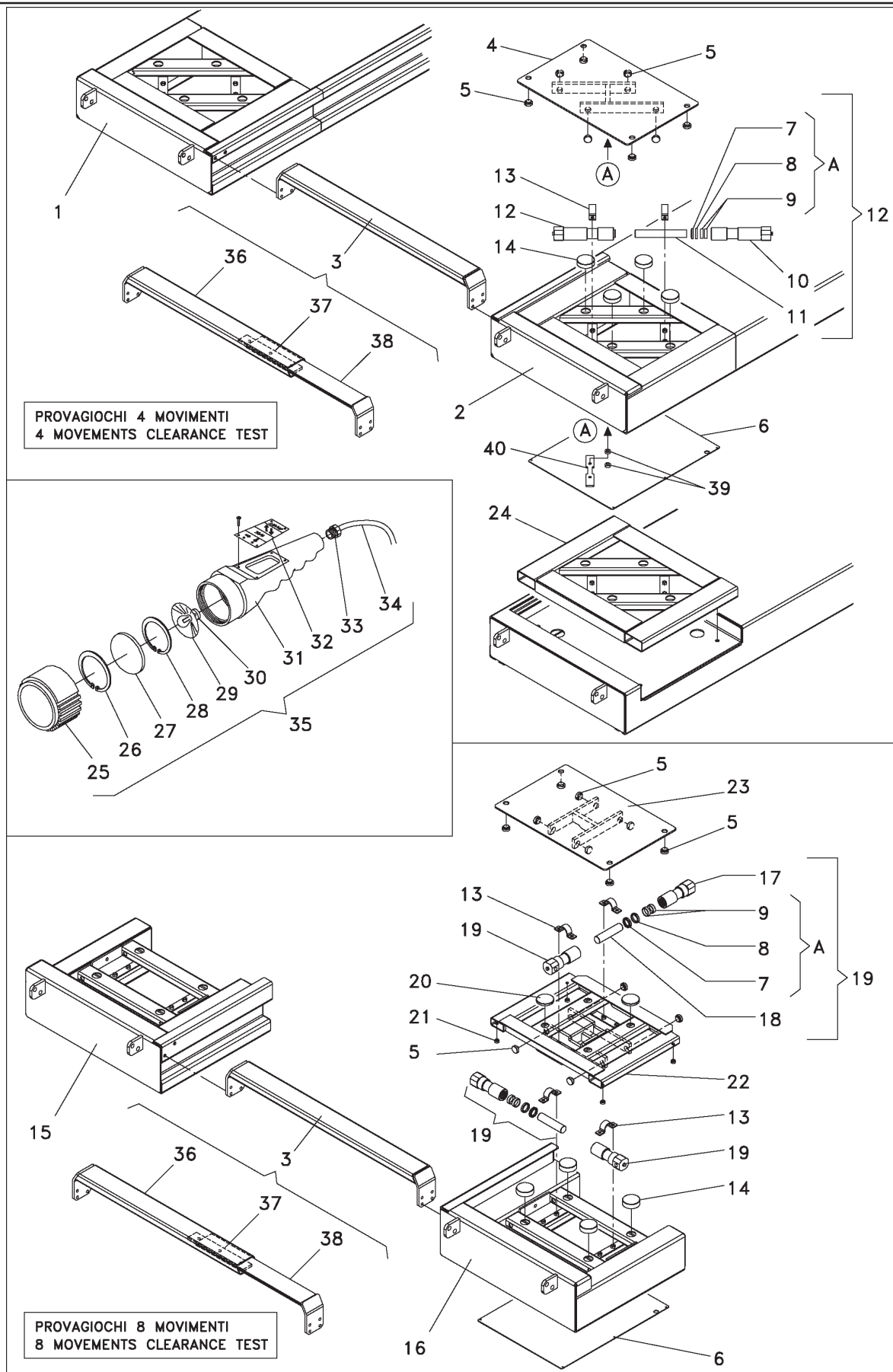
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

4/2





Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**PROVAGIOCHI
CLEARANCE TEST**SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)**4/2**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058680640	Prolunga destra per PDB H=190 (P2)	RH extension for PDB H=190 (P2)	SF 6403 - SF 6403 I - SF 6503 - SF 6503 I
	058680220	Prolunga destra per PDB H=160 (P2)	RH extension for PDB H=160 (P2)	SF 6404 - SF 6404 I - SF 6504 - SF 6504 I
2	058680630	Prolunga sinistra per PDB H=190 (P1)	LH extension for PDB H=190 (P1)	SF 6403 - SF 6403 I - SF 6503 - SF 6503 I
	058680210	Prolunga sinistra per PDB H=160 (P1)	LH extension for PDB H=160 (P1)	SF 6404 - SF 6404 I - SF 6504 - SF 6504 I
3	058681020	Traversa stabilizzatrice regolabile	Adjustable stabilizer bar	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
4	058680351	Piastra superiore	Upper plate	SF 6353 - SF 6353 I - SF 6354 - SF 6354 I - SF 6403 - SF 6403 I - SF 6404 - SF 6404 I - SF 6403.46 - SF 6403.46 I - SF 6404.46 - SF 6404.46 I - SF 6503 - SF 6503 I - SF 6504 - SF 6504 I
5	058135150	Pattino medio	Medium sliding block	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
6	058680420	Piastra inferiore	Lower plate	SF 6403 - SF 6403 I - SF 6404 - SF 6404 I - SF 6405 - SF 6405 I - SF 6406 - SF 6406 I - SF 6503 - SF 6503 I - SF 6504 - SF 6504 I - SF 6505 - SF 6505 I - SF 6506 - SF 6506 I
7	058170080	Anello raschiatore	Scraper ring	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
8	058170090	Anello tenuta stelo	Steam sealing ring	
9	410038	Anello guida	Guide ring	
10	058360261	Insieme camicia	Liner assembly	SF 6353 - SF 6353 I - SF 6354 - SF 6354 I - SF 6403 - SF 6403 I - SF 6404 - SF 6404 I - SF 6403.46 - SF 6403.46 I - SF 6404.46 - SF 6404.46 I - SF 6503 - SF 6503 I - SF 6504 - SF 6504 I
11	058160210	Stelo	Steam	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
12	058301040	Cilindro provagiochi	Clearance test cylinder	
13	058320710	Staffa	Bracket	
14	150720300	Pattino medio	Medium sliding block	SF 6405 - SF 6405 I - SF 6505 - SF 6505 I
15	058680020	Prolunga destra per PDA H=190 (P2)	RH extension for PDA H=190 (P2)	
	058680530	Prolunga destra per PDA H=160 (P2)	RH extension for PDA H=160 (P2)	
16	058680010	Prolunga sinistra per PDA H=190 (P1)	LH extension for PDA H=190 (P1)	SF 6405 - SF 6405 I - SF 6505 - SF 6505 I
	058680520	Prolunga sinistra per PDA H=160 (P1)	LH extension for PDA H=160 (P1)	
17	150760010	Insieme camicia	Liner assembly	
18	150760020	Stelo	Steam	SF 6405 - SF 6405 I - SF 6406 - SF 6406 I - SF 6505 - SF 6505 I - SF 6506 - SF 6506 I
19	150701010	Cilindro provagiochi	Clearance test cylinder	
20	150720290	Pattino medio	Medium sliding block	
21	150720310	Pattino piccolo	Small sliding block	SF 6353 - SF 6353 I - SF 6354 - SF 6354 I - SF 6403.46 - SF 6403.46 I - SF 6404.46 - SF 6404.46 I
22	150720010	Supporto	Support	
23	150720160	Piastra superiore	Upper plate	
24	058620210	Base provagiochi	Clearance test base	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
25	058135220	Protezione lampada	Lamp protection	
26	242035	Seeger	Seeger	
27	058135240	Protezione lampadina	Bulb protection	SF 6405 - SF 6405 I - SF 6406 - SF 6406 I - SF 6505 - SF 6505 I - SF 6506 - SF 6506 I
28	242027	Seeger	Seeger	
29	505055	Lampada 24V 20W	24V 20W lamp	
30	506017	Porta lampada	Lamp socket	SF 6353 - SF 6353 I - SF 6354 - SF 6354 I - SF 6403 - SF 6403 I - SF 6404 - SF 6404 I - SF 6403.46 - SF 6403.46 I - SF 6404.46 - SF 6404.46 I - SF 6503 - SF 6503 I - SF 6504 - SF 6504 I
31	058135230	Corpo lampada	Lamp body	
32	16715	Tastiera comando provagiochi	Clearance test control keyboard	
33	599140	Pressacavo PG 13,5	Cable press PG 13,5	SF 6405 - SF 6405 I - SF 6406 - SF 6406 I - SF 6505 - SF 6505 I - SF 6506 - SF 6506 I
34	058665040	Cavo	Cable	
	058665020	Cavo	Cable	
35	058665030	Insieme lampada comando provagiochi con cavo	Clearance test control lamp set with cable	SF 6353 - SF 6353 I - SF 6354 - SF 6354 I - SF 6403 - SF 6403 I - SF 6404 - SF 6404 I - SF 6403.46 - SF 6403.46 I - SF 6404.46 - SF 6404.46 I - SF 6503 - SF 6503 I - SF 6504 - SF 6504 I
	058665010	Insieme lampada comando provagiochi con cavo	Clearance test control lamp set with cable	
36	058681080	Traversa	Bar	
37	058681050	Piastrino di regolazione	Adjustment plate	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
38	058681030	Prolunga	Extension	
39	960090040	Distanziale	Spacer	
40	058681140	Staffa	Bracket	SF 6353 - SF 6353 I - SF 6354 - SF 6354 I - SF 6403 - SF 6403 I - SF 6404 - SF 6404 I - SF 6403.46 - SF 6403.46 I - SF 6404.46 - SF 6404.46 I - SF 6503 - SF 6503 I - SF 6504 - SF 6504 I
A	GU3250	Kit guarnizioni	Gasket kit	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)

SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)

SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

**CILINDRI OLEODINAMICI
SOLLEVATORE PRINCIPALE
HYDRAULIC CYLINDERS
OF MAIN LIFT**

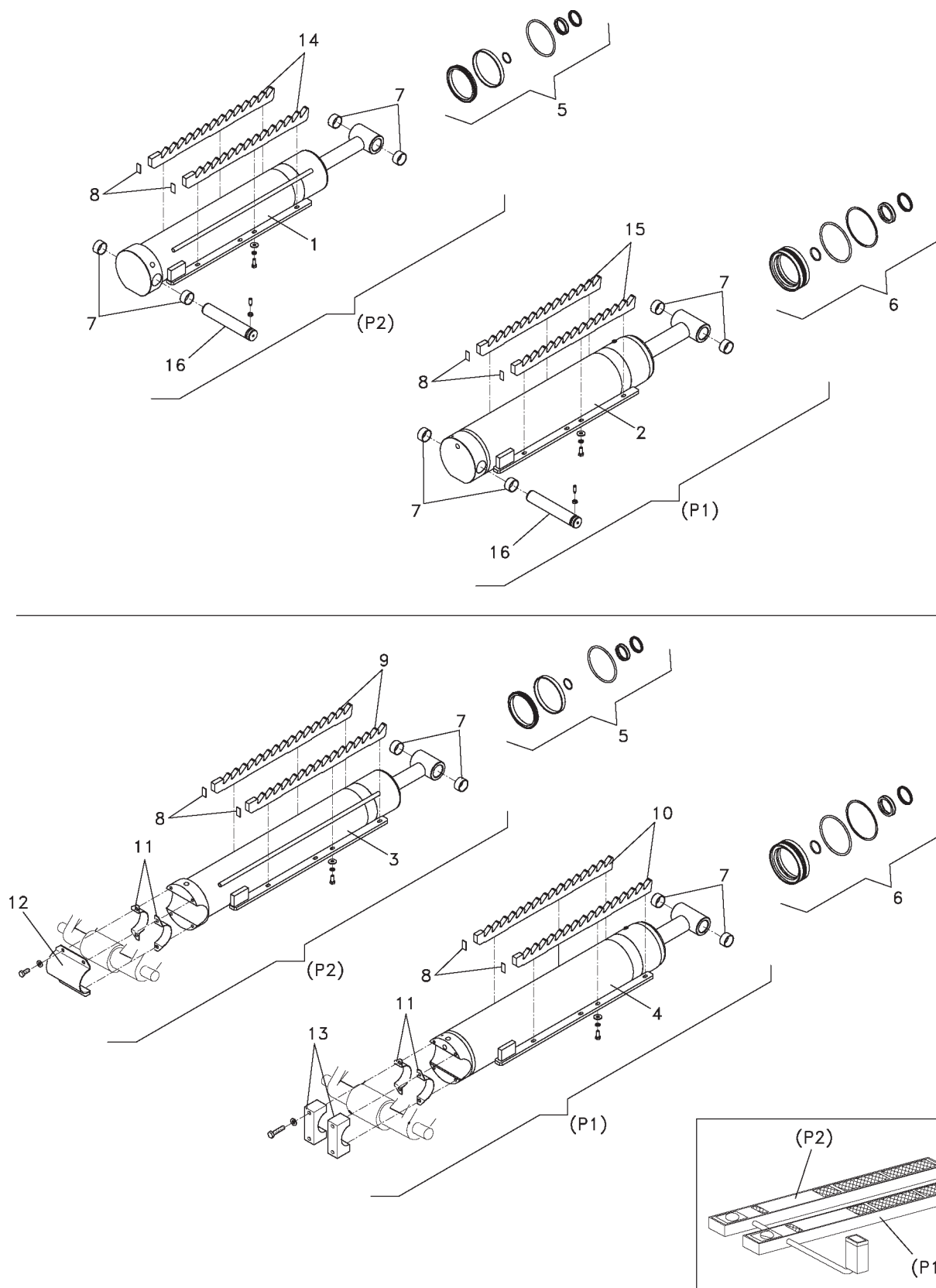
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I) - SF 6353 (I)
SF 6354 (I) - SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I) - SF 6405 (I)
SF 6406 (I) - SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I) - SF 6503 (I)
SF 6504 (I) - SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

5/0





Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**CILINDRI OLEODINAMICI
SOLLEVATORE PRINCIPALE
HYDRAULIC CYLINDERS
OF MAIN LIFT**SF 6351 (I) - SF 6352 (I) - SF 6353 (I)
SF 6354 (I) - SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I) - SF 6405 (I)
SF 6406 (I) - SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I) - SF 6503 (I)
SF 6504 (I) - SF 6505 (I) - SF 6506 (I)**5/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058601020	Insieme cilindro Ø120 escl. barre dentate (P2)	Cylinder assembly Ø120 excluding toothed bars (P2)	SF 6501 – SF 6502 – SF 6503 – SF 6504 – SF 6505 – SF 6506
2	058601010	Insieme cilindro Ø130 escl. barre dentate (P1)	Cylinder assembly Ø130 excluding toothed bars (P1)	
1	058601060	Insieme cilindro Ø110 escl. barre dentate (P2)	Cylinder assembly Ø110 excluding toothed bars (P2)	SF 6351 – SF 6352 – SF 6353 – SF 6354 – SF 6401 – SF 6402 – SF 6403 – SF 6403.46 – SF 6404 – SF 6404.46 – SF 6405 – SF 6406
2	058601050	Insieme cilindro Ø120 escl. barre dentate (P1)	Cylinder assembly Ø120 excluding toothed bars (P1)	
3	058601040	Insieme cilindro Ø120 escl. barre dentate (P2)	Cylinder assembly Ø120 excluding toothed bars (P2)	SF 6501 I – SF 6502 I – SF 6503 I – SF 6504 I – SF 6505 I – SF 6506 I
4	058601030	Insieme cilindro Ø130 escl. barre dentate (P1)	Cylinder assembly Ø130 excluding toothed bars (P1)	
3	058601080	Insieme cilindro Ø110 escl. barre dentate (P2)	Cylinder assembly Ø110 excluding toothed bars (P2)	SF 6351 I – SF 6352 I – SF 6353 I – SF 6354 I – SF 6401 I – SF 6402 I – SF 6403 I – SF 6403.46 I – SF 6404 I – SF 6404.46 I – SF 6405 I – SF 6406 I
4	058601070	Insieme cilindro Ø120 escl. barre dentate (P1)	Cylinder assembly Ø120 excluding toothed bars (P1)	
5	GU3973	Kit guarnizioni Ø120	Gaskets kit Ø120	SF 6501 – SF 6502 – SF 6503 – SF 6504 – SF 6505 – SF 6506 – SF 6501 I – SF 6502 I – SF 6503 I – SF 6504 I – SF 6505 I – SF 6506 I
6	GU3960	Kit guarnizioni Ø130	Gaskets kit Ø130	
5	GU4620	Kit guarnizioni Ø110	Gaskets kit Ø110	SF 6351 – SF 6352 – SF 6353 – SF 6354 – SF 6401 – SF 6402 – SF 6403 – SF 6403.46 – SF 6404 – SF 6404.46 – SF 6405 – SF 6406 – SF 6351 I – SF 6352 I – SF 6353 I – SF 6354 I – SF 6401 I – SF 6402 I – SF 6403 I – SF 6403.46 I – SF 6404 I – SF 6404.46 I – SF 6405 I – SF 6406 I
6	GU4610	Kit guarnizioni Ø120	Gaskets kit Ø120	
7	630019	Boccola	Bushing	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
8	058660470	Distanziale	Spacer	
9	058660280	Barra dentata (P2)	Toothed bar (P2)	SF 6351 I – SF 6352 I – SF 6353 I – SF 6354 I – SF 6401 I – SF 6402 I – SF 6403 I – SF 6403.46 I – SF 6404 I – SF 6404.46 I – SF 6405 I – SF 6406 I – SF 6501 I – SF 6502 I – SF 6503 I – SF 6504 I – SF 6505 I – SF 6506 I
10	058660250	Barra dentata (P1)	Toothed bar (P1)	
11	058161070	Boccola sagomata	Shaped bushing	SF 6351 – SF 6352 – SF 6353 – SF 6354 – SF 6401 – SF 6402 – SF 6403 – SF 6403.46 – SF 6404 – SF 6404.46 – SF 6405 – SF 6406 – SF 6501 – SF 6502 – SF 6503 – SF 6504 – SF 6505 – SF 6506
12	058161060	Staffa bloccaggio pistone	Piston blocking bracket	
13	058161260	Staffa bloccaggio pistone	Piston blocking bracket	SF 6351 I – SF 6352 I – SF 6353 I – SF 6354 I – SF 6401 I – SF 6402 I – SF 6403 I – SF 6403.46 I – SF 6404 I – SF 6404.46 I – SF 6405 I – SF 6406 I – SF 6501 I – SF 6502 I – SF 6503 I – SF 6504 I – SF 6505 I – SF 6506 I
14	058660170	Barra dentata (P2)	Toothed bar (P2)	
15	058660060	Barra dentata (P1)	Toothed bar (P1)	SF 6351 – SF 6352 – SF 6353 – SF 6354 – SF 6401 – SF 6402 – SF 6403 – SF 6403.46 – SF 6404 – SF 6404.46 – SF 6405 – SF 6406 – SF 6501 – SF 6502 – SF 6503 – SF 6504 – SF 6505 – SF 6506
16	951510070	Perno	Pin	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)
SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)
SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

**PEDANINE ASSETTO
BOARD TRIMS**

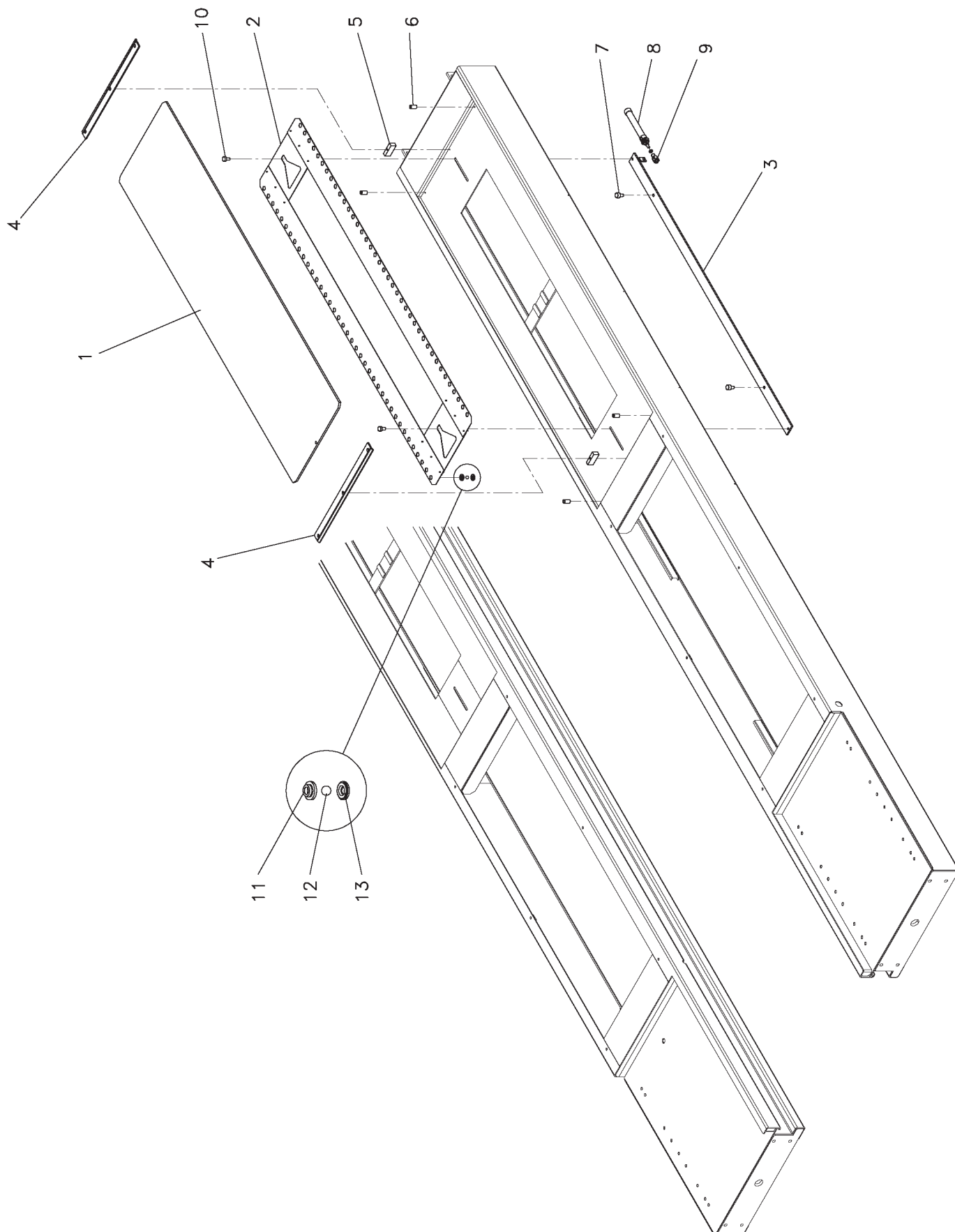
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6352 (I) - SF 6353 (I)
SF 6402 (I) - SF 6403 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6405 (I)
SF 6502 (I) - SF 6503 (I) - SF 6505 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

6/0




	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	PEDANINE ASSETTO BOARD TRIMS	SF 6352 (I) - SF 6353 (I) SF 6402 (I) - SF 6403 (I) SF 6403.46 (I) - SF 6405 (I) SF 6502 (I) - SF 6503 (I) - SF 6505 (I)		6/0

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058720120	Pedana assetto	Board trim	SF 6352 – SF 6352 I – SF 6402 – SF 6402 I – SF 6403 – SF 6403 I – SF 6405 – SF 6405 I – SF 6502 – SF 6502 I – SF 6503 – SF 6503 I – SF 6505 – SF 6505 I
2	058720150	Gabbia per sfere	Frame for spheres	
3	058720160	Asta	Rod	
1	058721070	Pedana assetto	Board trim	SF 6353 - SF 6353 I – SF 6403.46 - SF 6403.46 I
2	058721120	Gabbia per sfere	Frame for spheres	
3	058721090	Asta	Rod	
4	058720190	Piatto blocco pedana assetto	Board trim blocking plate	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
5	058321721	Distanziale rettangolare	Rectangular spacer	
6	058321730	Distanziale	Spacer	
7	058321750	Perno bloccaggio pedana assetto	Board trim blocking pin	
8	321014	Cilindro pneumatico	Pneumatic cylinder	
9	321007	Forcella per cilindro	Cylinder fork	
10	058321740	Perno per asta pedana assetto	Board trim rod pin	
11	058321470	Portasfere	Sphere support	
12	699031	Sfera	Sphere	
13	058321480	Portasfere	Sphere support	


(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



	Denominazione tavola - Table definition GRUPPO VALVOLE IDRAULICHE HYDRAULIC VALVE UNIT	Valida per i modelli - Apply to models SF 6351 (I) - SF 6352 (I) SF 6401 (I) - SF 6402 (I) SF 6501 (I) - SF 6502 (I)	N°tavola / Indice di modifica Table no / Change index 7A/0
--	--	---	---

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060464	Coperchio puntale	Push rod cover	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058060880	Soffietto di protezione	Protective concertina sheath	
3	058260480	Ghiera con foro Ø1	Ring nut with hole Ø1	
4	401101	Guarnizione OR	OR Gasket	
5	058070280	Anello antiestrusione PKB	Antiextrusion ring PKB	
6	401045	Guarnizione OR	Antiextrusion ring OR	
7	058070160	Guarnizione CSC	CSC Gasket	
8	058260342	Puntale Ø12	Push rod Ø12	
9	058060861	Distanziale	Spacer	
10	058060660	Valvola	Valve	
11	058070290	Anello antiestrusione PKB	Antiextrusion ring PKB	
12	401004	Guarnizione OR	OR Gasket	
13	401010	Guarnizione OR	OR Gasket	
14	058060871	Ghiera interna	Internal ring nut	
15	058060430	Coperchio centratura molla	Spring centering cover	
16	950001180	Molla esterna	Outer spring	
17	950001170	Molla interna	Inner spring	
18	058060640	Guida molla	Spring guide	
19	058207572	Kit gruppo puntale valvola	Valve push rod group kit	
20	058260310	Blocchetto	Block	
21	399021	Rondella Bonded	Bonded washer	
22	416300	Guarnizione	Gasket	
23	058060451	Vite di registrazione	Adjustment screw	
24	058060510	Ghiera	Ring nut	
25	058110142	Piastra di fissaggio	Fixing plate	
26	304036	Raccordo idraulico dritto	Straight hydraulic union	
27	305024	Raccordo idraulico a 90°	90° hydraulic union	
28	058291293	Insieme valvola completa di raccordi	Valve kit with unions	
29	399210	Pressostato	Pressure switch	
30	241003	Rondella in alluminio	Aluminium washer	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

	Denominazione tavola - Table definition GRUPPO VALVOLE IDRAULICHE HYDRAULIC VALVE UNIT	Valida per i modelli - Apply to models SF 6353 (I) - SF 6354 (I) SF 6403 (I) - SF 6404 (I) SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I) SF 6503 (I) - SF 6504 (I)	N°tavola / Indice di modifica Table no / Change index 7B/0
--	--	--	---

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060464	Coperchio puntale	Push rod cover
2	058060880	Soffietto di protezione	Protective concertina sheath
3	058260480	Ghiera con foro Ø1	Ring nut with hole Ø1
4	401101	Guarnizione OR	OR Gasket
5	058070280	Anello antiestrusione PKB	Antiextrusion ring PKB
6	401045	Guarnizione OR	Antiextrusion ring OR
7	058070160	Guarnizione CSC	CSC Gasket
8	058260342	Puntale Ø12	Push rod Ø12
9	058060861	Distanziale	Spacer
10	058060660	Valvola	Valve
11	058070290	Anello antiestrusione PKB	Antiextrusion ring PKB
12	401004	Guarnizione OR	OR Gasket
13	401010	Guarnizione OR	OR Gasket
14	058060871	Ghiera interna	Internal ring nut
15	058060430	Coperchio centratura molla	Spring centering cover
16	950001180	Molla esterna	Outer spring
17	950001170	Molla interna	Inner spring
18	058060640	Guida molla	Spring guide
19	058207572	Kit gruppo puntale valvola	Valve push rod group kit
20	058260310	Blocchetto	Block
21	399021	Rondella Bonded	Bonded washer
22	416300	Guarnizione	Gasket
23	058060451	Vite di registrazione	Adjustment screw
24	058060510	Ghiera	Ring nut
25	058370010	Valvola	Valve
26	304036	Raccordo idraulico dritto	Straight hydraulic union
27	305024	Raccordo idraulico a 90°	90° hydraulic union
28	058291293	Insieme valvola completa di raccordi	Valve kit with unions
29	399210	Pressostato	Pressure switch
30	241003	Rondella in alluminio	Aluminium washer
31	058110142	Piastra di fissaggio	Fixing plate
32	058660570	Tubo	Tube
33	058660540	Blocchetto	Block
	058660440	Blocchetto	Block
34	309542	Valvola	Valve
35	322029	Elettrovalvola	Solenoid valve
36	058370050	Valvola	Valve
37	058172510	Bobina	Coil
38	058610060	Piastra di fissaggio	Fixing plate
39	960090030	Distanziale	Spacer
40	950510050	Vite cava	Hollow screw
41	399008	Rondella in rame	Copper washer
42	322068	Elettrovalvola	Solenoid valve
43	058172500	Bobina	Coil
44	058670010	Valvola	Valve
45	322040	Elettrovalvola	Solenoid valve
46	058370020	Bobina	Coil

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

SF 6353 - SF 6354 - SF 6353 I - SF 6354 I
SF 6403 - SF 6404 - SF 6403.46 - SF 6404.46 - SF 6503 - SF 6504 - SF 6403 I - SF 6404 I - SF 6403.46 I - SF 6404.46 I - SF 6503 I - SF 6504 I

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**GRUPPO VALVOLE IDRAULICHE
HYDRAULIC VALVE UNIT**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**7B/1**


RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060464	Coperchio puntale	Push rod cover
2	058060880	Soffietto di protezione	Protective concertina sheath
3	058260480	Ghiera con foro Ø1	Ring nut with hole Ø1
4	401101	Guarnizione OR	OR Gasket
5	058070280	Anello antiestrusione PKB	Antiextrusion ring PKB
6	401045	Guarnizione OR	Antiextrusion ring OR
7	058070160	Guarnizione CSC	CSC Gasket
8	058260342	Puntale Ø12	Push rod Ø12
9	058060861	Distanziale	Spacer
10	058060660	Valvola	Valve
11	058070290	Anello antiestrusione PKB	Antiextrusion ring PKB
12	401004	Guarnizione OR	OR Gasket
13	401010	Guarnizione OR	OR Gasket
14	058060871	Ghiera interna	Internal ring nut
15	058060430	Coperchio centratura molla	Spring centering cover
16	950001180	Molla esterna	Outer spring
17	950001170	Molla interna	Inner spring
18	058060640	Guida molla	Spring guide
19	058207572	Kit gruppo puntale valvola	Valve push rod group kit
20	058260310	Blocchetto	Block
21	399021	Rondella Bonded	Bonded washer
22	416300	Guarnizione	Gasket
23	058060451	Vite di registrazione	Adjustment screw
24	058060510	Ghiera	Ring nut
25	058770060	Valvola	Valve
26	304036	Raccordo idraulico dritto	Straight hydraulic union
27	305024	Raccordo idraulico a 90°	90° hydraulic union
28	058291293	Insieme valvola completa di raccordi	Valve kit with unions
29	399210	Pressostato	Pressure switch
30	241003	Rondella in alluminio	Aluminium washer
31	058110142	Piastra di fissaggio	Fixing plate
32	058660570	Tubo	Tube
33	058670050	Blocchetto	Block
	058670020	Blocchetto	Block
34	058770090	Valvola	Valve
35			
36	058770020	Valvola	Valve
37	058670030	Bobina	Coil
38	058610060	Piastra di fissaggio	Fixing plate
39	960090030	Distanziale	Spacer
40	950510050	Vite cava	Hollow screw
41	399008	Rondella in rame	Copper washer
42			
43			
44	058770080	Valvola	Valve
45			
46			
47	058697200	Gruppo pre-montato	Pre-assembled unit
	058697080	Gruppo pre-montato	Pre-assembled unit

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



	Denominazione tavola - Table definition GRUPPO VALVOLE IDRAULICHE HYDRAULIC VALVE UNIT	Valida per i modelli - Apply to models SF 6405 (I) - SF 6406 (I) SF 6505 (I) - SF 6506 (I)	N°tavola / Indice di modifica Table no / Change index 7C/0
--	--	--	---

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060464	Coperchio puntale	Push rod cover	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058060880	Soffietto di protezione	Protective concertina sheath	
3	058260480	Ghiera con foro Ø1	Ring nut with hole Ø1	
4	401101	Guarnizione OR	OR Gasket	
5	058070280	Anello antiestrusione PKB	Antiextrusion ring PKB	
6	401045	Guarnizione OR	Antiextrusion ring OR	
7	058070160	Guarnizione CSC	CSC Gasket	
8	058260342	Puntale Ø12	Push rod Ø12	
9	058060861	Distanziale	Spacer	
10	058060660	Valvola	Valve	
11	058070290	Anello antiestrusione PKB	Antiextrusion ring PKB	
12	401004	Guarnizione OR	OR Gasket	
13	401010	Guarnizione OR	OR Gasket	
14	058060871	Ghiera interna	Internal ring nut	
15	058060430	Coperchio centratura molla	Spring centering cover	
16	950001180	Molla esterna	Outer spring	
17	950001170	Molla interna	Inner spring	
18	058060640	Guida molla	Spring guide	
19	058207572	Kit gruppo puntale valvola	Valve push rod group kit	
20	058260310	Blocchetto	Block	
21	399021	Rondella Bonded	Bonded washer	
22	416300	Guarnizione	Gasket	
23	058060451	Vite di registrazione	Adjustment screw	
24	058060510	Ghiera	Ring nut	
25	058370010	Valvola	Valve	
26	304036	Raccordo idraulico dritto	Straight hydraulic union	
27	305024	Raccordo idraulico a 90°	90° hydraulic union	
28	058291293	Insieme valvola completa di raccordi	Valve kit with unions	
29	399210	Pressostato	Pressure switch	
30	241003	Rondella in alluminio	Aluminium washer	
31	058110142	Piastra di fissaggio	Fixing plate	
32	058660580	Tubo	Tube	
33	058660450	Blocchetto	Block	
34	309542	Valvola	Valve	
35	322029	Elettrovalvola	Solenoid valve	
36	058370050	Valvola	Valve	
37	058172510	Bobina	Coil	
38	058610060	Piastra di fissaggio	Fixing plate	
39	960090030	Distanziale	Spacer	
40	950510050	Vite cava	Hollow screw	
41	399008	Rondella in rame	Copper washer	
42	322068	Elettrovalvola	Solenoid valve	
43	058172500	Bobina	Coil	
44	058670010	Valvola	Valve	
45	322040	Elettrovalvola	Solenoid valve	
46	058370020	Bobina	Coil	


(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)

SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)

SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1

	Denominazione tavola - Table definition GRUPPO VALVOLE IDRAULICHE HYDRAULIC VALVE UNIT	Valida per i modelli - Apply to models SF 6405 (I) - SF 6406 (I) SF 6505 (I) - SF 6506 (I)	N°tavola / Indice di modifica Table no / Change index 7C/1
--	--	--	---

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060464	Coperchio puntale	Push rod cover	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058060880	Soffietto di protezione	Protective concertina sheath	
3	058260480	Ghiera con foro Ø1	Ring nut with hole Ø1	
4	401101	Guarnizione OR	OR Gasket	
5	058070280	Anello antiestrusione PKB	Antiextrusion ring PKB	
6	401045	Guarnizione OR	Antiextrusion ring OR	
7	058070160	Guarnizione CSC	CSC Gasket	
8	058260342	Puntale Ø12	Push rod Ø12	
9	058060861	Distanziale	Spacer	
10	058060660	Valvola	Valve	
11	058070290	Anello antiestrusione PKB	Antiextrusion ring PKB	
12	401004	Guarnizione OR	OR Gasket	
13	401010	Guarnizione OR	OR Gasket	
14	058060871	Ghiera interna	Internal ring nut	
15	058060430	Coperchio centratura molla	Spring centering cover	
16	950001180	Molla esterna	Outer spring	
17	950001170	Molla interna	Inner spring	
18	058060640	Guida molla	Spring guide	
19	058207572	Kit gruppo puntale valvola	Valve push rod group kit	
20	058260310	Blocchetto	Block	
21	399021	Rondella Bonded	Bonded washer	
22	416300	Guarnizione	Gasket	
23	058060451	Vite di registrazione	Adjustment screw	
24	058060510	Ghiera	Ring nut	
25	058770060	Valvola	Valve	
26	304036	Raccordo idraulico dritto	Straight hydraulic union	
27	305024	Raccordo idraulico a 90°	90° hydraulic union	
28	058291293	Insieme valvola completa di raccordi	Valve kit with unions	
29	399210	Pressostato	Pressure switch	
30	241003	Rondella in alluminio	Aluminium washer	
31	058110142	Piastra di fissaggio	Fixing plate	
32	058660580	Tubo	Tube	
33	058670040	Blocchetto	Block	
34	058770090	Valvola	Valve	
35				
36	058770020	Valvola	Valve	
37	058670030	Bobina	Coil	
38	058610060	Piastra di fissaggio	Fixing plate	
39	960090030	Distanziale	Spacer	
40	950510050	Vite cava	Hollow screw	
41	399008	Rondella in rame	Copper washer	
42				
43				
44	058770080	Valvola	Valve	
45				
46				
47	058697160	Gruppo pre-montato	Pre-assembled unit	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**IMPIANTO IDRAULICO
HYDRAULIC SYSTEM**

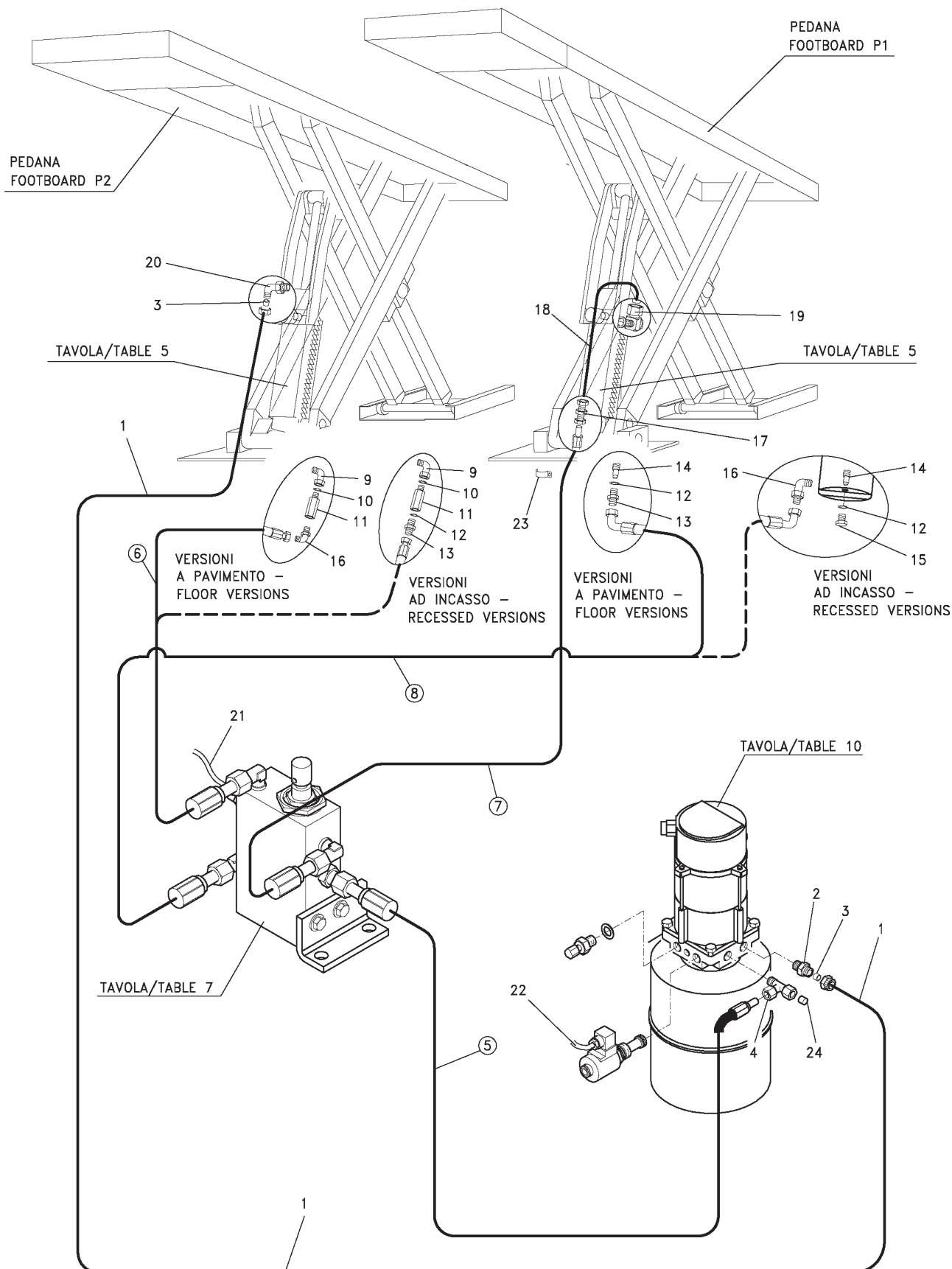
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

8A/0



	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	IMPIANTO IDRAULICO HYDRAULIC SYSTEM	SF 6351 (I) - SF 6352 (I) SF 6401 (I) - SF 6402 (I) SF 6501 (I) - SF 6502 (I)	8A/0	

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	317015	Tubo 8x6 L = 5000	Tube 8x6 L = 5000	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	304025	Raccordo	Pipe	
3	399002	Bussola	Bush	
4	305034	Raccordo a T	T fitting	
5	058082040	Tubo	Tube	
6	058660530	Tubo	Tube	
7	058082000	Tubo intermedio	Intermediate tube	
8	058660550	Tubo	Tube	
9	312114	Raccordo "L"	"L" Fitting	
10	401009	Guarnizione OR121	OR121 Gasket	
11	951010200	Valvola di sicurezza	Safety valve	
12	399021	Rondella bonded	Bonded washer	
13	312104	Nipples	Nipples	
14	309545	Valvola	Valve	SF 6351 – SF 6352- SF 6401 – SF 6402- SF 6351 I – SF 6352 I- SF 6401 I – SF 6402 I
	309538	Valvola	Valve	SF 6501 – SF 6502 - SF 6501 I- SF 6502 I
15	311200	Tappo	Plug	SF 6351 I – SF 6352 I- SF 6401 I – SF 6402 I- SF 6501 I – SF 6502 I
16	312107	Raccordo "L"	"L" Fitting	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
17	304801	Raccordo intermedio	Intermediate fitting	
18	058160030	Tubo mandata superiore	Upper delivery pipe	
19	306014	Raccordo	Fitting	
20	305004	Raccordo	Fitting	
21	058065881	Cavo elettrico CP	CP Electric cable	
22	058065021	Cavo EV1	EV1 cable	
23	599364	Graffetta	Clip	
24	311103	Tappo	Plug	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

IMPIANTO IDRAULICO HYDRAULIC SYSTEM

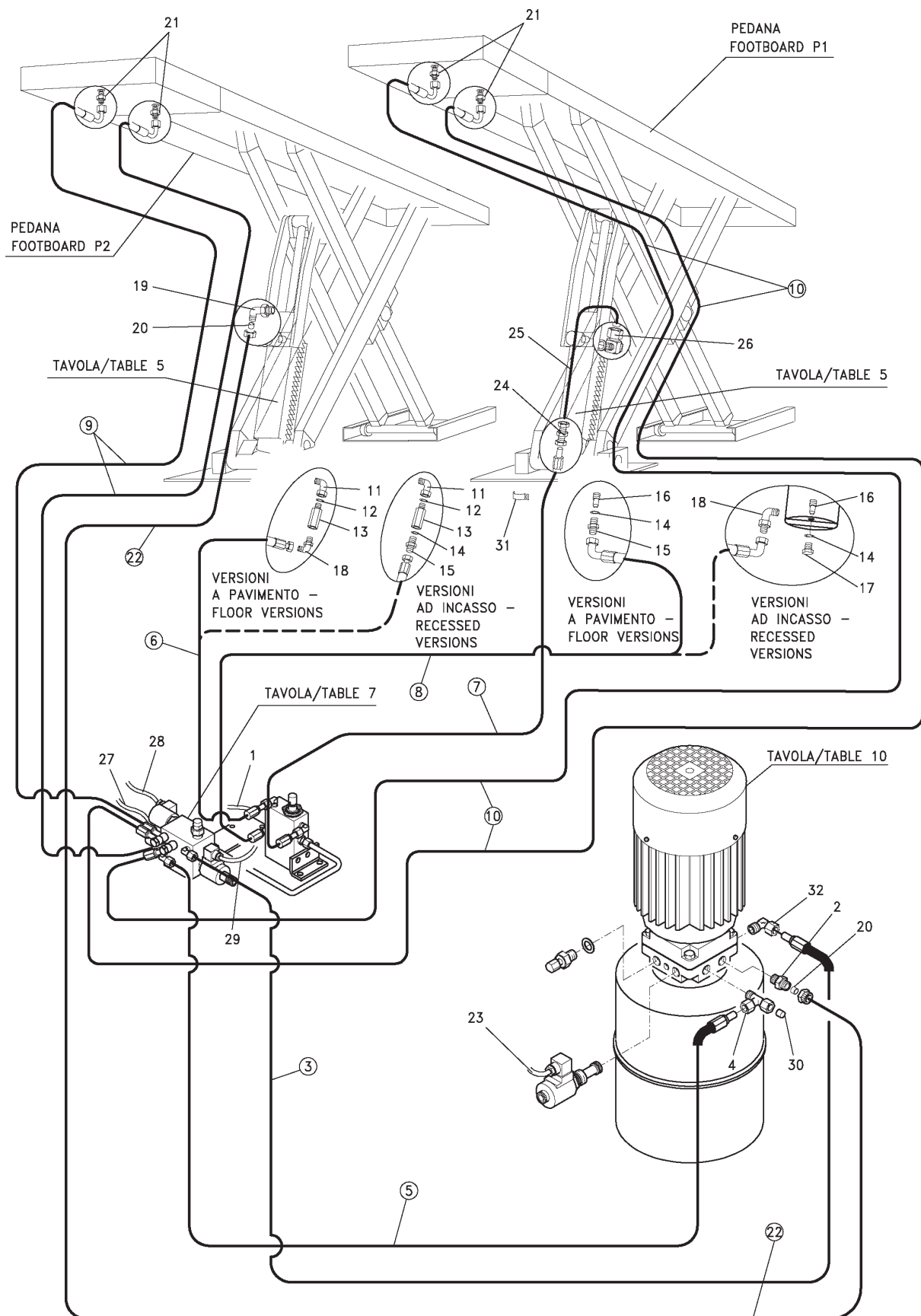
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

8B/0



○ MARCATURA TUBI

0586-R001-0-P1

SF6351-6352-6353-6354 (I)
SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)
SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

31/05/07



Denominazione tavola - Table definition

**IMPIANTO IDRAULICO
HYDRAULIC SYSTEM**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**8B/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058065881	Cavo elettrico CP	CP Electric cable	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	304025	Raccordo	Pipe	
3	058080630	Tubo	Tube	
4	305034	Raccordo a T	T fitting	
5	058082040	Tubo	Tube	
6	058660530	Tubo	Tube	
7	058082000	Tubo intermedio	Intermediate tube	
8	058660550	Tubo	Tube	
9	058660510	Tubo	Tube	
10	058660500	Tubo	Tube	
11	312114	Raccordo "L"	"L" Fitting	
12	401009	Guarnizione OR121	OR121 Gasket	
13	951010200	Valvola di sicurezza	Safety valve	
14	399021	Rondella bonded	Bonded washer	
15	312104	Nipples	Nipples	
16	309545	Valvola	Valve	SF 6353 - SF 6354 - SF 6403 - SF 6404- SF 6403.46 - SF 6404.46 - SF 6353 I - SF 6354 I - SF 6403 I - SF 6404 I - SF 6403.46 I - SF 6404.46 I
	309538	Valvola	Valve	SF 6503 - SF 6504 - SF 6503 I - SF 6504 I
17	311200	Tappo	Plug	SF 6353 I - SF 6354 I - SF 6403 I - SF 6404 I - SF 6403.46 I - SF 6404.46 I - SF 6503 I - SF 6504 I
18	312107	Raccordo "L"	"L" Fitting	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
19	305004	Raccordo	Fitting	
20	399002	Bussola	Bush	
21	312113	Nipples	Nipples	
22	317015	Tubo 8x6 L = 5000	Tube 8x6 L = 5000	
23	058065021	Cavo EV1	EV1 cable	
24	304801	Raccordo intermedio	Intermediate fitting	
25	058160030	Tubo mandata superiore	Upper delivery pipe	
26	306014	Raccordo	Fitting	
27	058165103	Cavo elettrico EV6	EV6 Electric cable	
28	058165112	Cavo elettrico EV7	EV7 Electric cable	
29	058166210	Cavo elettrico EV5	EV5 Electric cable	
30	311103	Tappo	Plug	
31	599364	Graffetta	Clip	
32	305024	Raccordo a 90°	90° fitting	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**IMPIANTO IDRAULICO
HYDRAULIC SYSTEM**

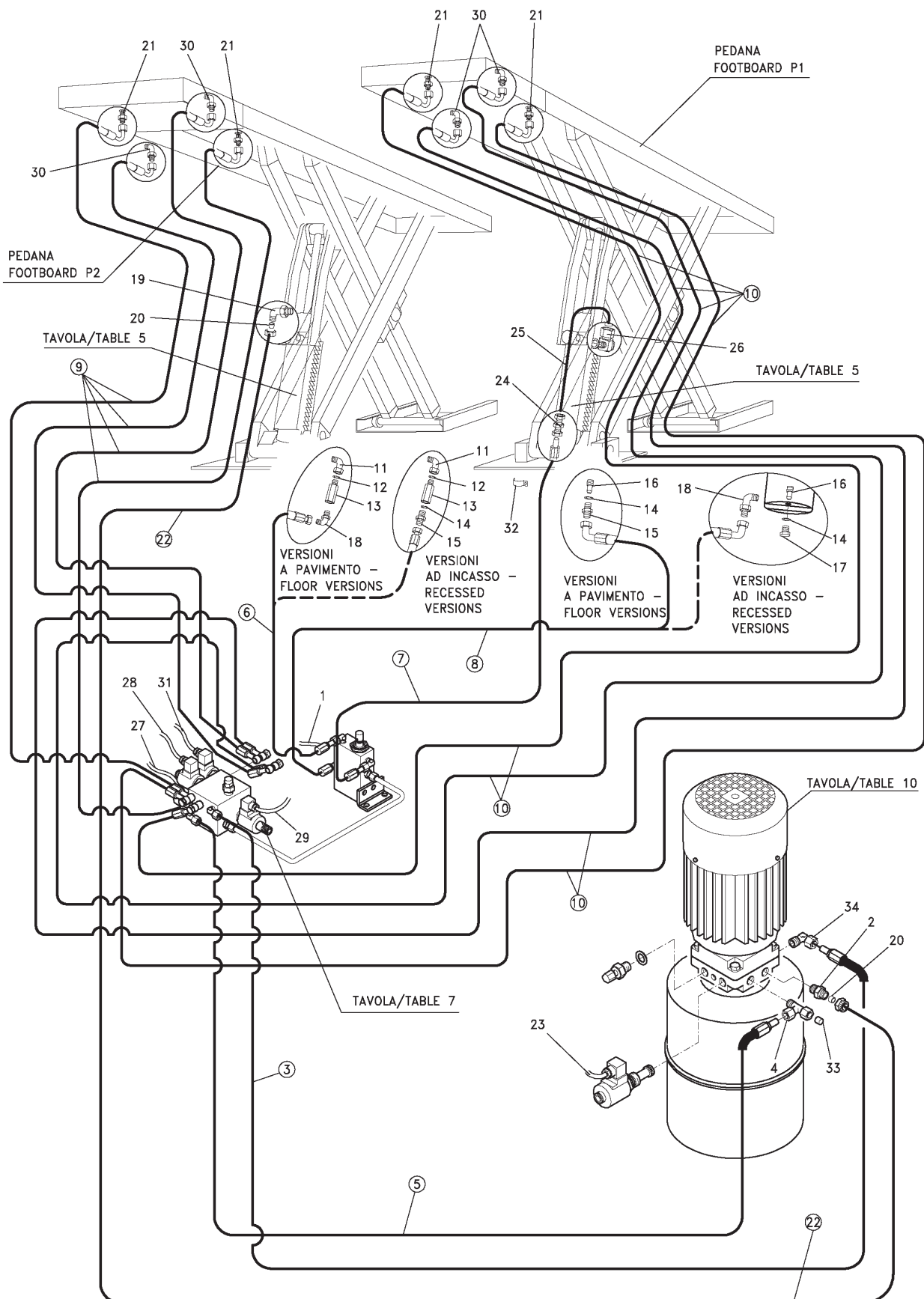
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

8C/0




○ MARCATURA TUBI

0586-R001-0-P1

SF6351-6352-6353-6354 (I)
SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)
SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

31/05/07

	Denominazione tavola - Table definition IMPIANTO IDRAULICO HYDRAULIC SYSTEM	Valida per i modelli - Apply to models SF 6405 (I) - SF 6406 (I) SF 6505 (I) - SF 6506 (I)	N°tavola / Indice di modifica Table no / Change index 8C/0
--	---	--	---

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058065881	Cavo elettrico CP	CP Electric cable	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	304025	Raccordo	Pipe	
3	058080630	Tubo	Tube	
4	305034	Raccordo a T	T fitting	
5	058082040	Tubo	Tube	
6	058660530	Tubo	Tube	
7	058082000	Tubo intermedio	Intermediate tube	
8	058660550	Tubo	Tube	
9	058660510	Tubo	Tube	
10	058660500	Tubo	Tube	
11	312114	Raccordo "L"	"L" Fitting	
12	401009	Guarnizione OR121	OR121 Gasket	
13	951010200	Valvola di sicurezza	Safety valve	
14	399021	Rondella bonded	Bonded washer	
15	312104	Nipples	Nipples	
16	309545	Valvola	Valve	SF 6405 – SF 6406 - SF 6405 I – SF 6406 I
	309538	Valvola	Valve	SF 6505 – SF 6506 - SF 6505 I – SF 6506 I
17	311200	Tappo	Plug	SF 6405 I – SF 6406 I - SF 6505 I – SF 6506 I
18	312107	Raccordo "L"	"L" Fitting	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
19	305004	Raccordo	Fitting	
20	399002	Bussola	Bush	
21	312113	Nipples	Nipples	
22	317015	Tubo 8x6 L = 5000	Tube 8x6 L = 5000	
23	058065021	Cavo EV1	EV1 cable	
24	304801	Raccordo intermedio	Intermediate fitting	
25	058160030	Tubo mandata superiore	Upper delivery pipe	
26	306014	Raccordo	Fitting	
27	058165103	Cavo elettrico EV6	EV6 Electric cable	
28	058165112	Cavo elettrico EV7	EV7 Electric cable	
29	058166210	Cavo elettrico EV5	EV5 Electric cable	
30	305057	Raccordo "L"	"L" Fitting	
31	058665050	Cavo elettrico EV8	EV8 Electric cable	
32	599364	Graffetta	Clip	
33	311103	Tappo	Plug	
34	305024	Raccordo a 90°	90° fitting	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

IMPIANTO PNEUMATICO PNEUMATIC SYSTEM

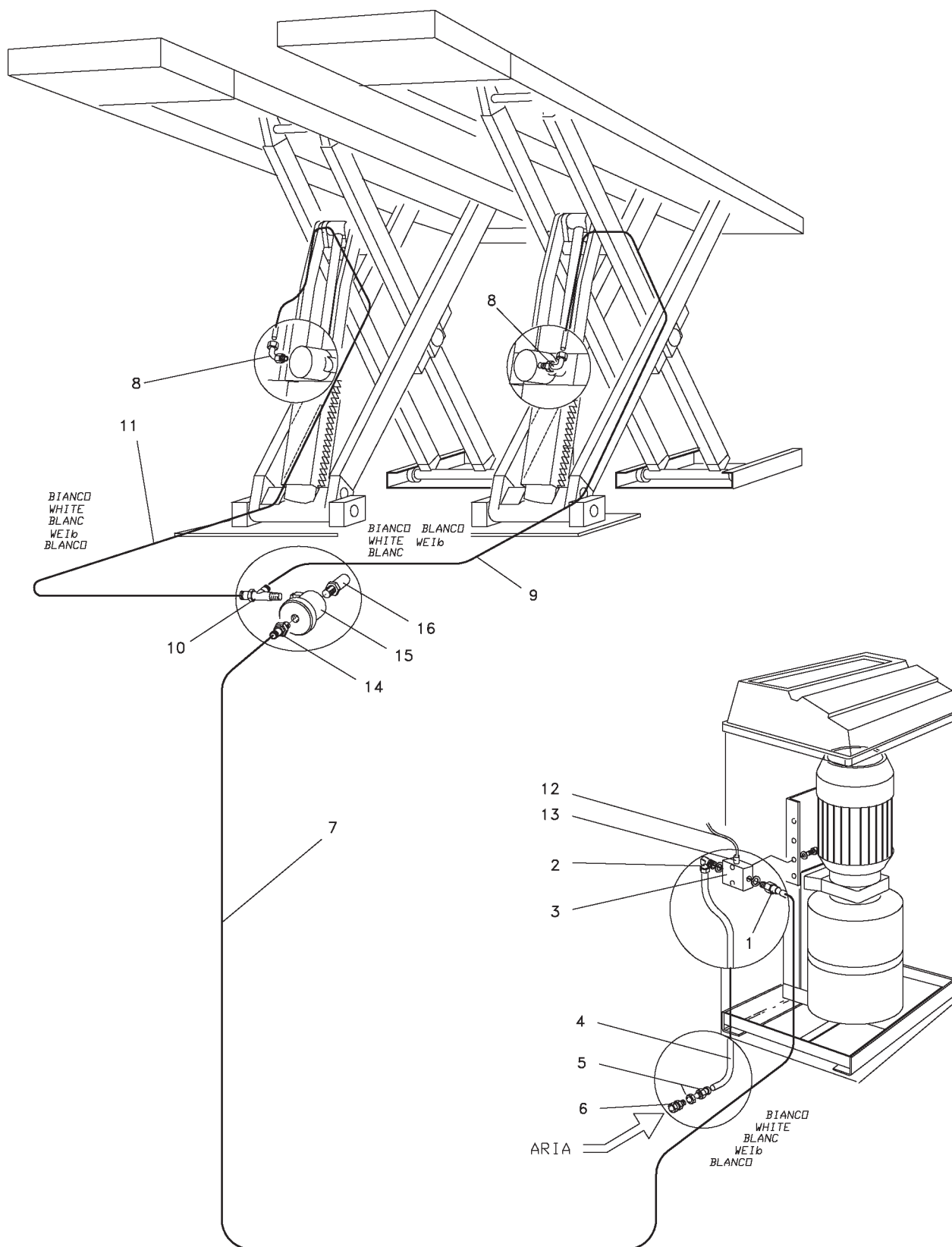
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6351 (I) - SF 6354 (I)
SF 6401 (I) - SF 6404 (I)
SF 6404.46 (I) - SF 6406 (I)
SF 6501 (I) - SF 6504 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index


9A/0



	Denominazione tavola - Table definition IMPIANTO PNEUMATICO PNEUMATIC SYSTEM	Valida per i modelli - Apply to models SF 6351 (I) - SF 6354 (I) SF 6401 (I) - SF 6404 (I) SF 6404.46 (I) - SF 6406 (I) SF 6501 (I) - SF 6504 (I) - SF 6506 (I)	N°tavola / Indice di modifica Table no / Change index 9A/0
--	--	---	---

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	325006	Raccordo	Fitting	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	325066	Raccordo 90°	90° Fitting	
3	322021	Elettrovalvola	Solenoid valve	
4	317001	Tubo Rilsan 6x4 L=1000	Rilsan tube 6x4 L=1000	
5	325056	Raccordo passalamiera	Plate passing fitting	
6	302002	Raccordo con dado fres.	Milled nut fitting	
7	317001	Tubo Rilsan 6x4 L=3000	Rilsan tube 6x4 L=3000	
8	325017	Raccordo a L	L fitting	
9	317001	Tubo Rilsan 6x4 L=3500	Rilsan tube 6x4 L=3500	
10	325077	Raccordo	Fitting	
11	317001	Tubo Rilsan 6x4 L=4500	Rilsan tube 6x4 L=4500	
12	058065041	Cavo elettrico EV2	Electrical cable EV2	
13	322022	Connettore	Connector	
14	325055	Raccordo	Fitting	
15	309017	Valvola scarico rapido	Fast relief valve	
16	399064	Silenziatore	Silencer	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	IMPIANTO PNEUMATIC PNEUMATIC SYSTEM	SF 6352 (I) - SF 6353 (I) SF 6402 (I) - SF 6403 (I) SF 6403.46 (I) - SF 6405 (I) SF 6502 (I) - SF 6503 (I) - SF 6505 (I)		9B/0

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	317001	Tubo Rilsan 6x4 L=3500	Rilsan tube 6x4 L=3500	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	309079	Valvola controllo direzione	Direction control valve	
3	399066	Silenziatore	Silencer	
4	317001	Tubo Rilsan 6x4 L=1000	Rilsan tube 6x4 L=1000	
5	325006	Raccordo	Fitting	
6	325066	Raccordo	Fitting	
7	322021	Elettrovalvola	Solenoid valve	
8	325036	Raccordo	Fitting	
9	317001	Tubo Rilsan 6x4 L=350	Rilsan tube 6x4 L=350	
10	325056	Raccordo passalamiera	Plate passing fitting	
11	302002	Raccordo con dado fres.	Milled nut fitting	
12	317013	Tubo Rilsan 6x4 L=3500	Rilsan tube 6x4 L=3500	
13	317001	Tubo Rilsan 6x4 L=3000	Rilsan tube 6x4 L=3000	
14	317013	Tubo Rilsan 6x4 L=7500	Rilsan tube 6x4 L=7500	
15	325022	Raccordo	Fitting	
16	317001	Tubo Rilsan 6x4 L=4500	Rilsan tube 6x4 L=4500	
17	325017	Raccordo a L	L fitting	
18	058065041	Cavo elettrico EV2	EV2 Electric cable	
19	322022	Connettore	Connector	
20	325055	Raccordo	Fitting	
21	325077	Raccordo	Fitting	
22	399064	Silenziatore	Silencer	
23	309017	Valvola scarico rapido	Fast relief valve	
24	317013	Tubo Rilsan 6x4 L=8000	Rilsan tube 6x4 L=8000	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(TRIFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(3-PHASE 50-60 Hz)**

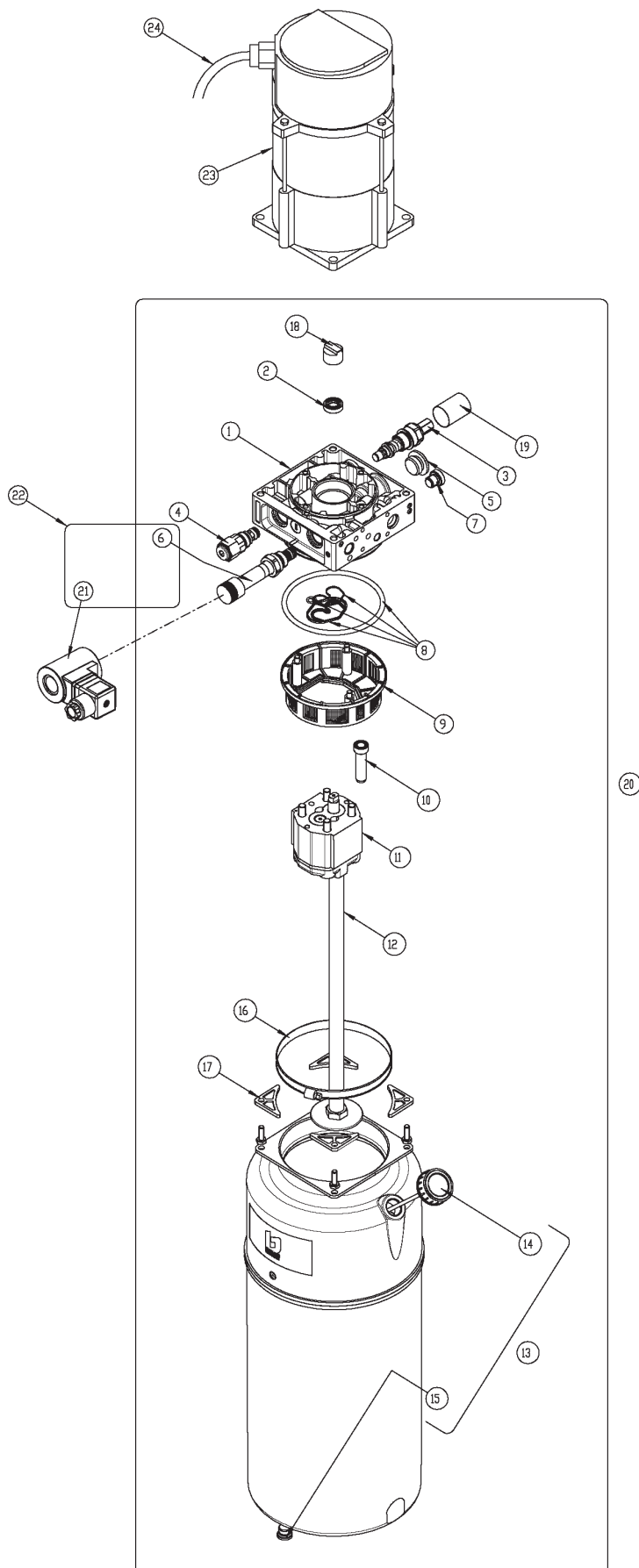
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10A/0





Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(TRIFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(3-PHASE 50-60 Hz)**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**10A/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058071111	Corpo	Casing	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058070320	Paraolio	Oil seal	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
7	058071580	Tappo	Plug	
8	058071211	Kit guarnizioni	Gasket kit	
9	058071390	Filtro	Filter	
10	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
11	058071421	Pompa (50Hz)	Pump (50Hz)	
	058071451	Pompa (60Hz)	Pump (60Hz)	
12	058071411	Gruppo aspirazione	Suction group	
13	058371040	Serbatoio	Tank	
14	070171030	Tappo sfiato	Exhaust plug	
15	070171090	Tappo	Plug	
16	058371060	Fascetta	Clamp	
17	058071590	Supporto	Support	
18	146771070	Giunto	Coupling	
19	150671040	Guaina	Sheating	
20	324213	Centralina idraulica 50 Hz	50 Hz Hydraulic control unit	
	324222	Centralina idraulica 60 Hz	60 Hz Hydraulic control unit	
21	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	
22	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
23	900003090	Motore 90S4 B14 2.6KW 230/400V 50S3	90S4 B14 2.6KW 230/400V 50S3 motor	
24	058166800	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(TRIFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(3-PHASE 50-60 Hz)**

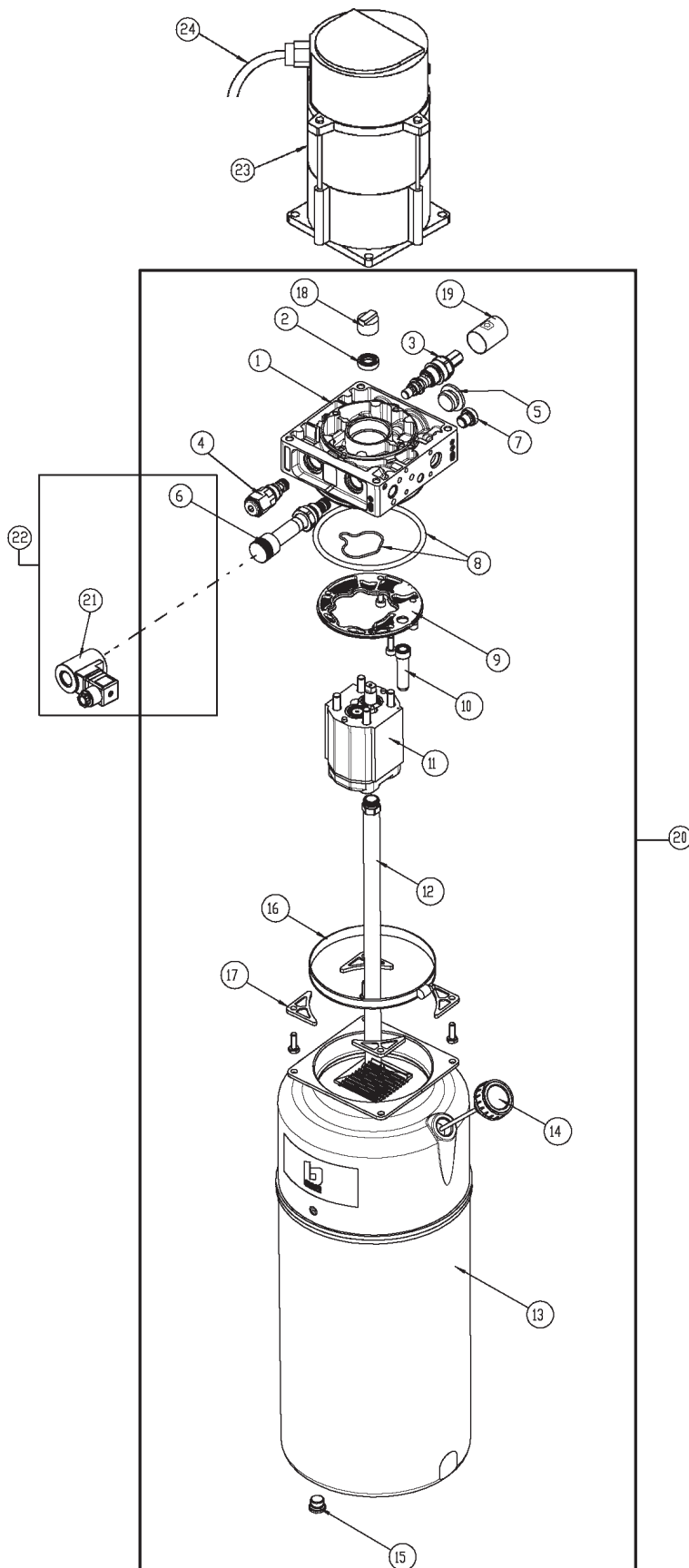
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10A/1





Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(TRIFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(3-PHASE 50-60 Hz)**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**10A/1**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058071112	Corpo	Casing	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058070320	Paraolio	Oil seal	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
7	058071580	Tappo	Plug	
8	058770220	Kit guarnizioni	Gasket kit	
9	058770150	Filtro	Filter	
10	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
11	150671190	Pompa (50Hz)	Pump (50Hz)	
	060071591	Pompa (60Hz)	Pump (60Hz)	
12	058770200	Gruppo aspirazione	Suction group	
13	058371041	Serbatoio	Tank	
14	058770170	Tappo sfiato	Exhaust plug	
15	070171090	Tappo	Plug	
16	058371060	Fascetta	Clamp	
17	058071590	Supporto	Support	
18	146771070	Giunto	Coupling	
19	150671040	Guaina	Sheating	
20	324251	Centralina idraulica 50 Hz	50 Hz Hydraulic control unit	
	324258	Centralina idraulica 60 Hz	60 Hz Hydraulic control unit	
21	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	
22	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
23	900003090	Motore 90S4 B14 2.6KW 230/400V 50S3	90S4 B14 2.6KW 230/400V 50S3 motor	
24	058166800	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(TRIFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(3-PHASE 50-60 Hz)**

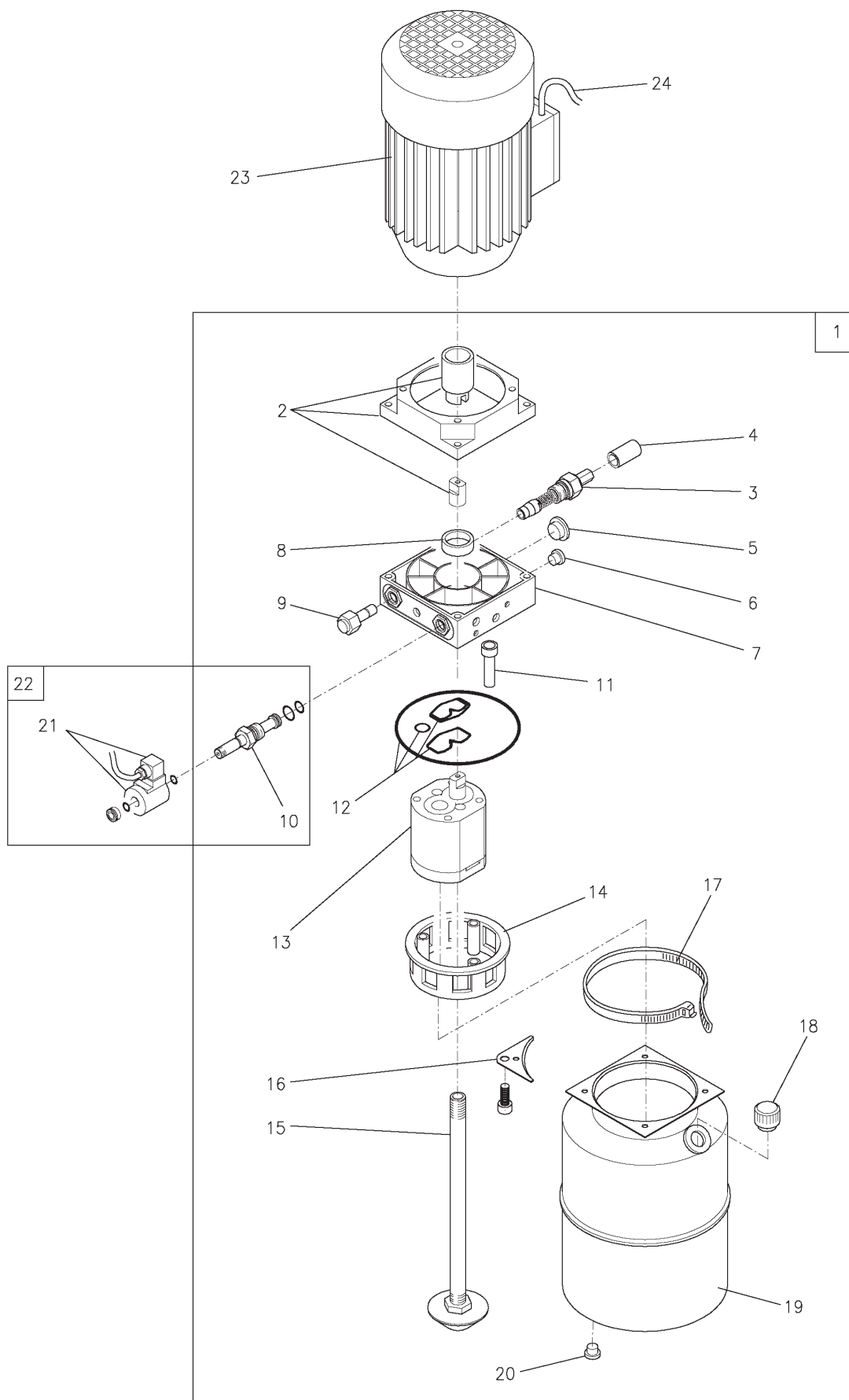
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10B/0





Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(TRIFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(3-PHASE 50-60 Hz)**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**10B/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	324215	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058071501	Flangia + giunto	Flange + coupling	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	150671040	Guaina	Sheating	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071580	Tappo	Plug	
7	058071111	Corpo	Casing	
8	058070320	Paraolio	Oil seal	
9	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
10	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
11	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
12	058071211	Kit guarnizioni	Gasket kit	
13	058171611	Pompa	Pump	
14	058071390	Filtro	Filter	
15	058171562	Gruppo aspirazione	Suction group	
16	058071590	Supporto	Support	
17	058371060	Fascetta	Clamp	
18	058071600	Tappo sfiato	Exhaust plug	
19	058371040	Serbatoio	Tank	
20	070171090	Tappo	Plug	
21	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	
22	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
23	900000820	Motore 90L4 B14 2.6KW 230/400V 50Hz	90L4 B14 2.6KW 230/400V 50Hz motor	
	900000900	Motore 90L4 B14 3.1KW 220/380V 60Hz S1	90L4 B14 3.1KW 220/380V 60Hz S1 motor	
24	058065011	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)

SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)

SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(TRIFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(3-PHASE 50-60 Hz)**

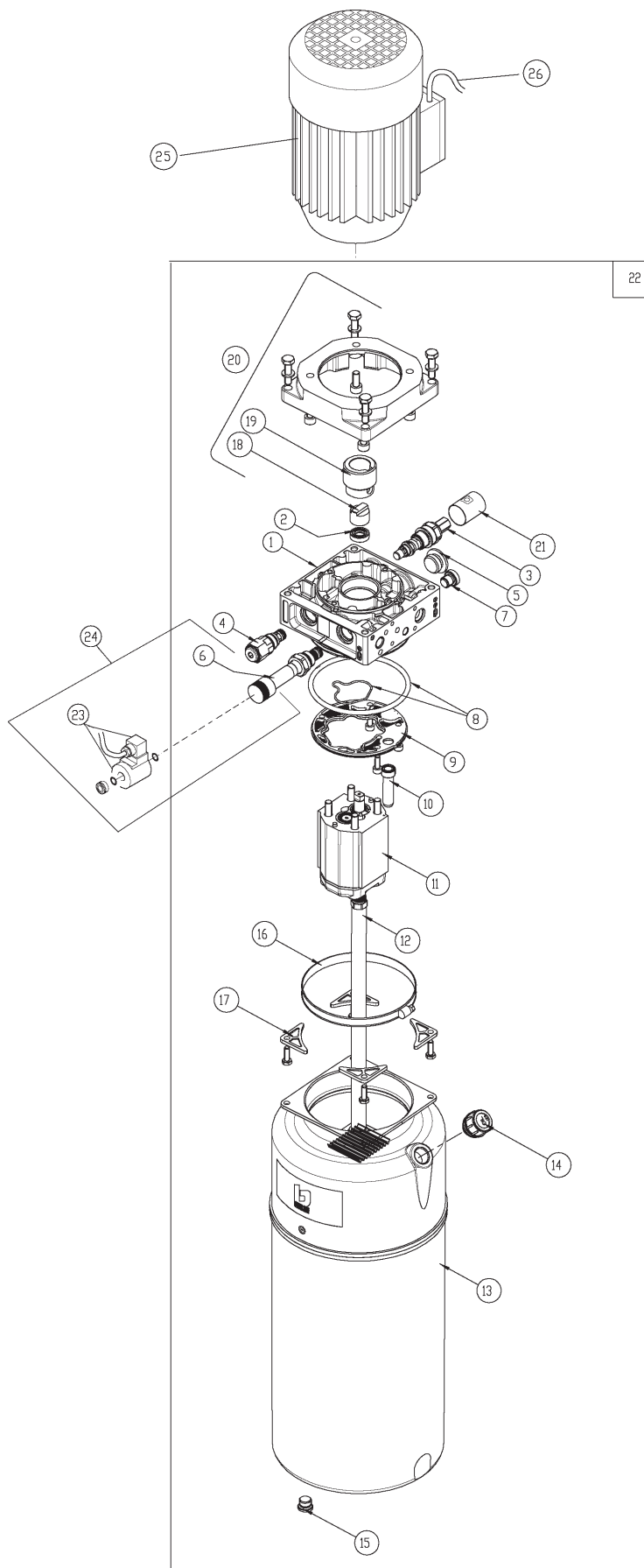
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6353 (I) - SF 6354 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10B/1



	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	CENTRALINA OLEODINAMICA (TRIFASE 50-60 Hz) HYDRAULIC CONTROL BOX (3-PHASE 50-60 Hz)	SF 6353 (I) - SF 6354 (I)	10B/1	

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058071112	Corpo	Casing	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058070320	Paraolio	Oil seal	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
7	058071580	Tappo	Plug	
8	058770220	Kit guarnizioni	Gasket kit	
9	058770150	Filtro	Filter	
10	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
11	058770190	Pompa	Pump)	
12	058770210	Gruppo aspirazione	Suction group	
13	058371041	Serbatoio	Tank	
14	058071600	Tappo sfiato	Exhaust plug	
15	070171090	Tappo	Plug	
16	058371060	Fascetta	Clamp	
17	058071590	Supporto	Support	
18	146771070	Giunto	Coupling	
19	060071700	Giunto	Coupling	
20	058071501	Kit flangia + giunti	Flange kit + joints	
21	150671040	Guaina	Sheating	
22	324253	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	
23	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	
24	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
25	900000820	Motore 90L4 B14 2.6KW 230/400V 50Hz	90L4 B14 2.6KW 230/400V 50Hz motor	
	900000900	Motore 90L4 B14 3.1KW 220/380V 60Hz S1	90L4 B14 3.1KW 220/380V 60Hz S1 motor	
26	058065011	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(TRIFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(3-PHASE 50-60 Hz)**

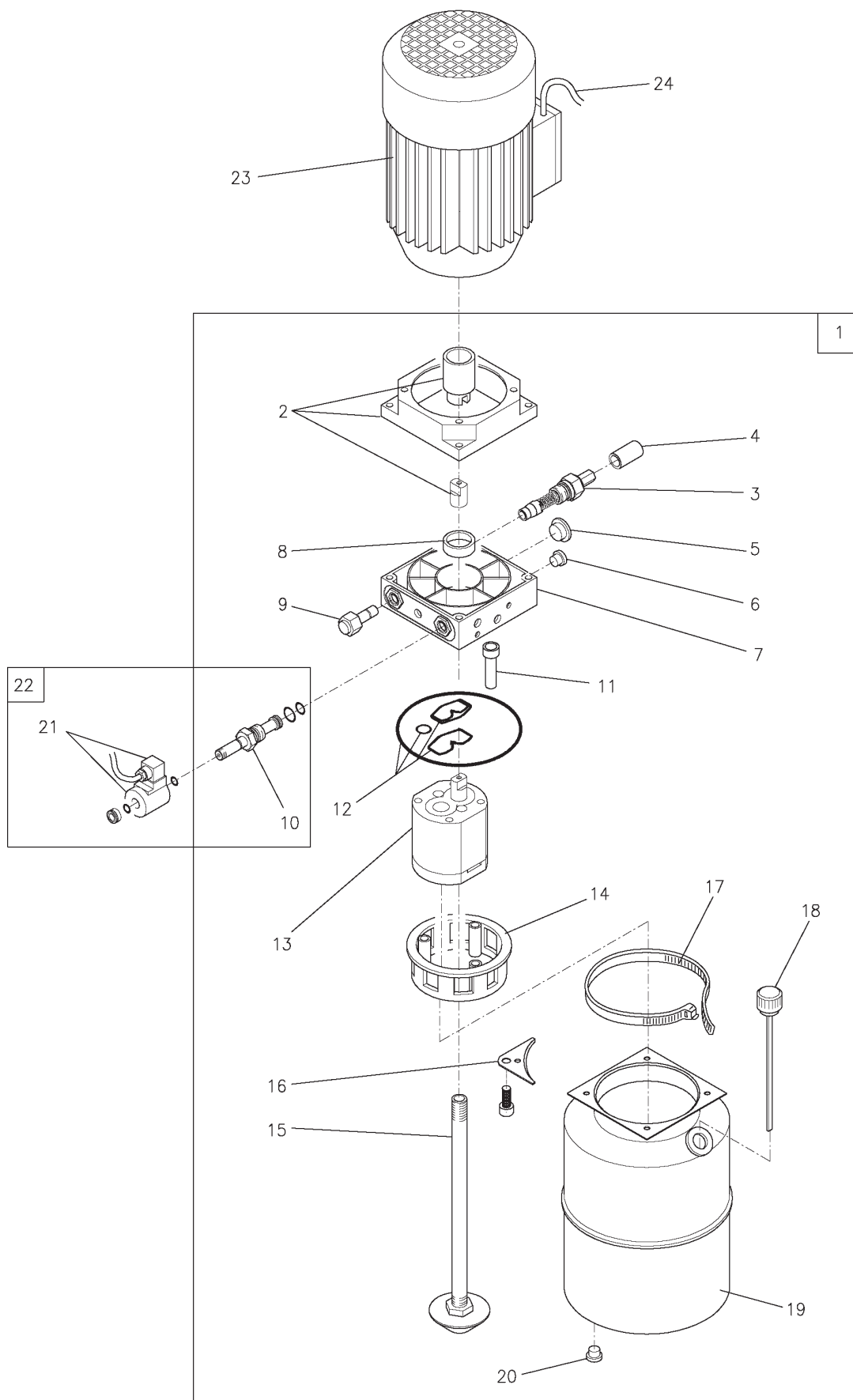
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10C/0





Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(TRIFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(3-PHASE 50-60 Hz)**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**10C/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	324211	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058071501	Flangia + giunto	Flange + coupling	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	150671040	Guaina	Sheating	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071580	Tappo	Plug	
7	058071111	Corpo	Casing	
8	058070320	Paraolio	Oil seal	
9	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
10	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
11	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
12	058071211	Kit guarnizioni	Gasket kit	
13	058071421	Pompa	Pump	
14	058071390	Filtro	Filter	
15	058071411	Gruppo aspirazione	Suction group	
16	058071590	Supporto	Support	
17	058371060	Fascetta	Clamp	
18	070171030	Tappo sfiato	Exhaust plug	
19	058371040	Serbatoio	Tank	
20	070171090	Tappo	Plug	
21	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	
22	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
23	900000820	Motore 90L4 B14 2.6KW 230/400V 50Hz	90L4 B14 2.6KW 230/400V 50Hz motor	
	900000900	Motore 90L4 B14 3.1KW 220/380V 60Hz S1	90L4 B14 3.1KW 220/380V 60Hz S1 motor	
24	058065011	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(TRIFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(3-PHASE 50-60 Hz)**

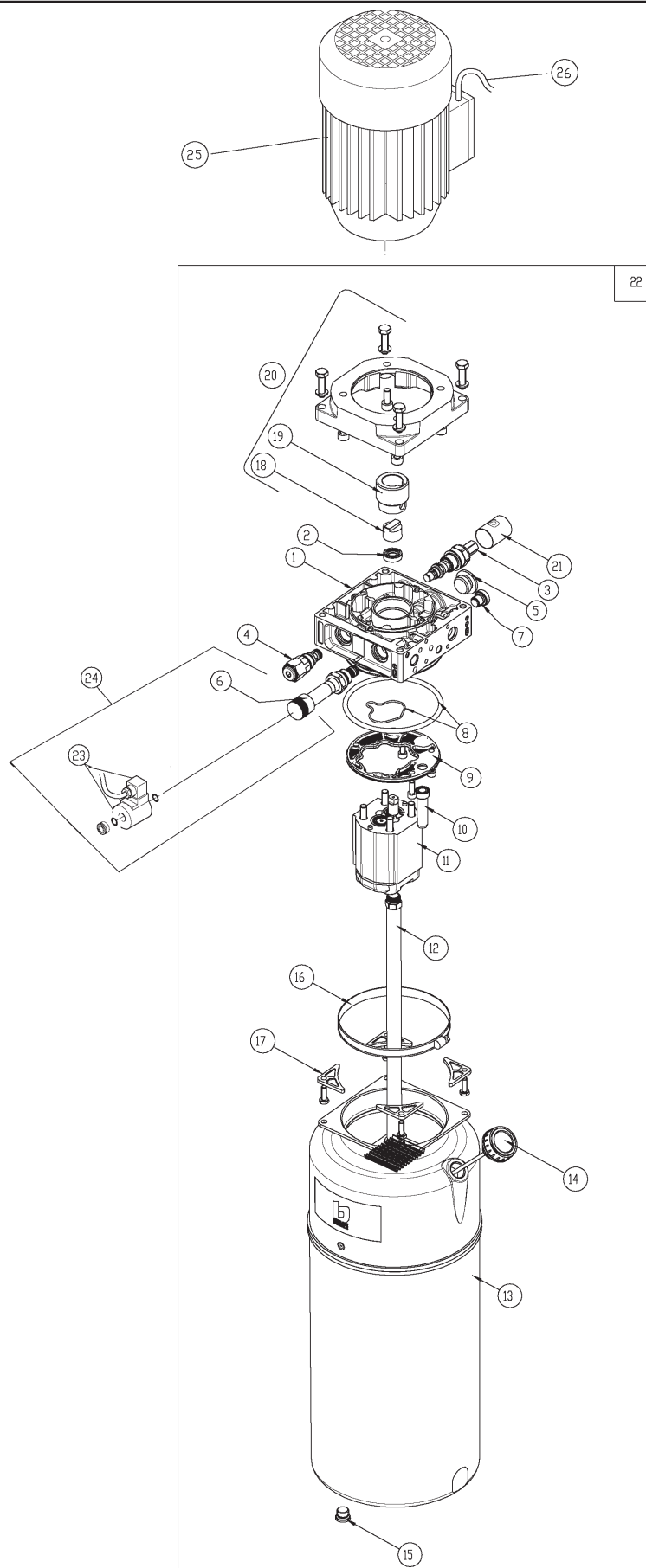
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10C/1





Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**CENTRALINA OLEODINAMICA
(TRIFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(3-PHASE 50-60 Hz)**SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)**10C/1**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058071112	Corpo	Casing	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058070320	Paraolio	Oil seal	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
7	058071580	Tappo	Plug	
8	058770220	Kit guarnizioni	Gasket kit	
9	058770150	Filtro	Filter	
10	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
11	150671190	Pompa	Pump)	
12	058770200	Gruppo aspirazione	Suction group	
13	058371041	Serbatoio	Tank	
14	058770170	Tappo sfiato	Exhaust plug	
15	070171090	Tappo	Plug	
16	058371060	Fascetta	Clamp	
17	058071590	Supporto	Support	
18	146771070	Giunto	Coupling	
19	060071700	Giunto	Coupling	
20	058071501	Kit flangia + giunti	Flange kit + joints	
21	150671040	Guaina	Sheating	
22	324250	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	
23	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	
24	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
25	900000820	Motore 90L4 B14 2.6KW 230/400V 50Hz	90L4 B14 2.6KW 230/400V 50Hz motor	
	900000900	Motore 90L4 B14 3.1KW 220/380V 60Hz S1	90L4 B14 3.1KW 220/380V 60Hz S1 motor	
26	058065011	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 50 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 50 Hz)**

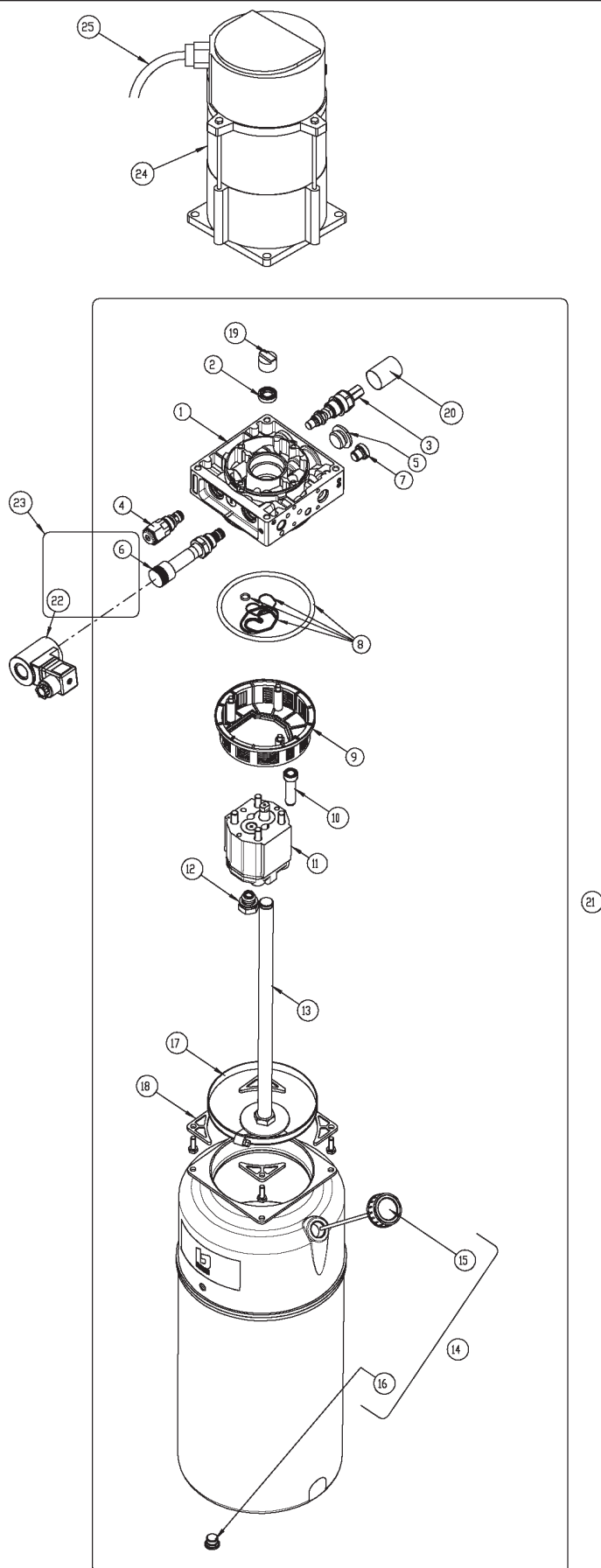
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10D/0





Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 50 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 50 Hz)**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**10D/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058071111	Corpo	Casing	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058070320	Paraolio	Oil seal	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
7	058071580	Tappo	Plug	
8	058071211	Kit guarnizioni	Gasket kit	
9	058071390	Filtro	Filter	
10	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
11	058071640	Pompa	Pump	
12	058071650	Valvola	Valve	
13	058371080	Gruppo aspirazione	Suction group	
14	058371040	Serbatoio	Tank	
15	070171030	Tappo sfiato	Exhaust plug	
16	070171090	Tappo	Plug	
17	058371060	Fascetta	Clamp	
18	058071590	Supporto	Support	
19	146771070	Giunto	Coupling	
20	150671040	Guaina	Sheating	
21	324223	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	
22	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	
23	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
24	900003420	Motore 90L4 B14 2.6kW 230V 50Hz- 220V 60Hz	90L4 B14 - 2.6kW 230V 50Hz-220V 60Hz motor	
25	058065192	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)
SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)
SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 50 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 50 Hz)**

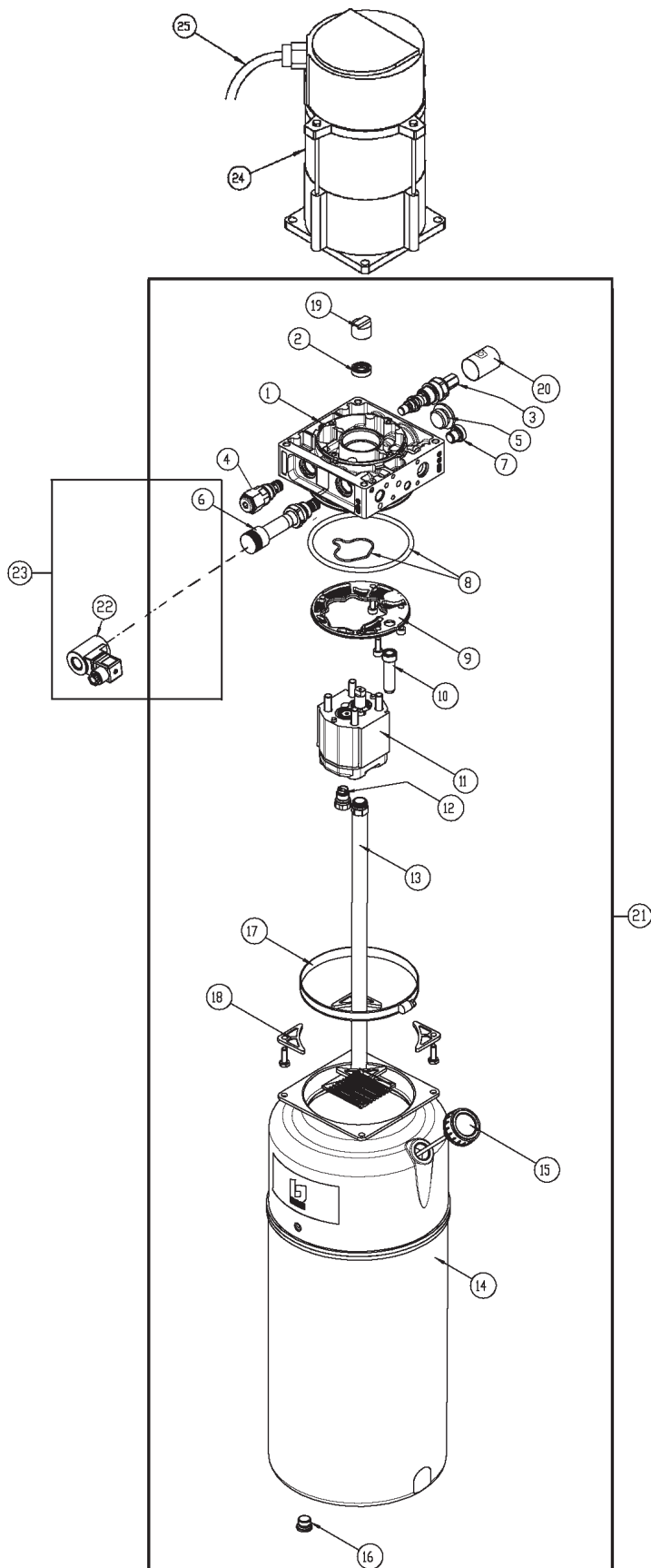
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10D/1





Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 50 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 50 Hz)**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**10D/1**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058071112	Corpo	Casing	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058070320	Paraolio	Oil seal	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
7	058071580	Tappo	Plug	
8	058770220	Kit guarnizioni	Gasket kit	
9	058770150	Filtro	Filter	
10	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
11	058071531	Pompa	Pump	
12	048370150	Valvola	Valve	
13	070070170	Gruppo aspirazione	Suction group	
14	058371041	Serbatoio	Tank	
15	058770170	Tappo sfiato	Exhaust plug	
16	070171090	Tappo	Plug	
17	058371060	Fascetta	Clamp	
18	058071590	Supporto	Support	
19	146771070	Giunto	Coupling	
20	150671040	Guaina	Sheating	
21	324259	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	
22	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	
23	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
24	900003420	Motore 90L4 B14 2.6kW 230V 50Hz- 220V 60Hz	90L4 B14 - 2.6kW 230V 50Hz-220V 60Hz motor	
25	058065192	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 60 Hz)**

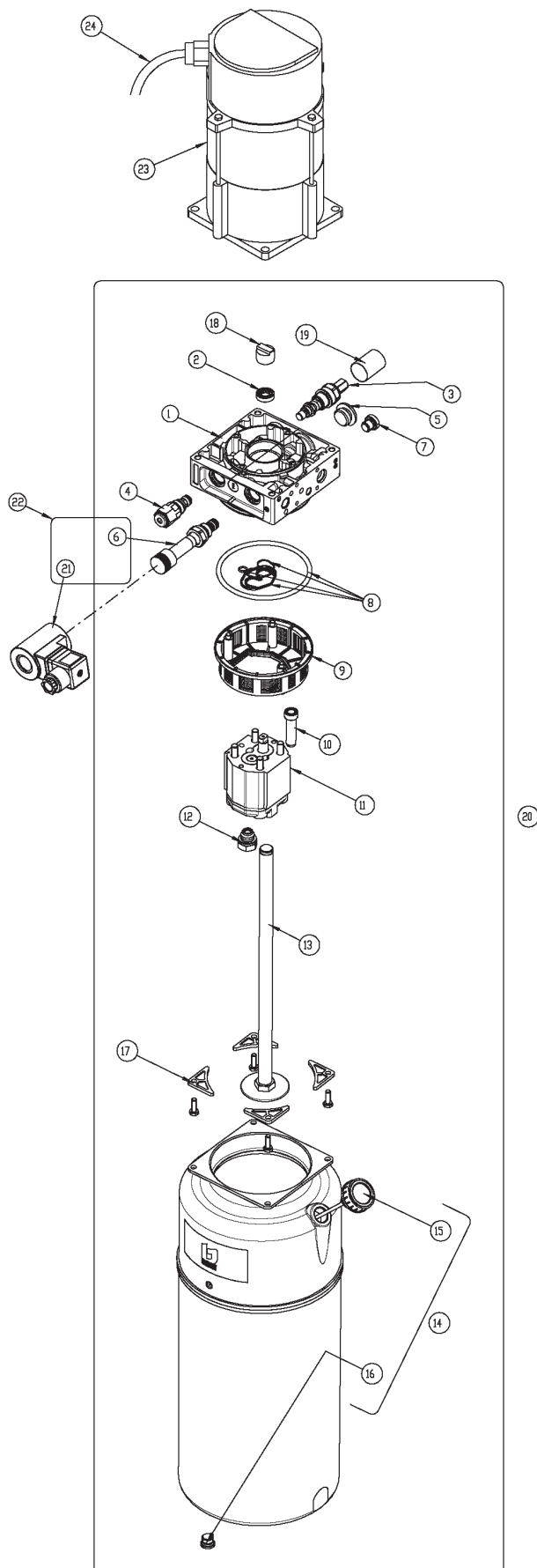
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10E/0





Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 60 Hz)**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**10E/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058071111	Corpo	Casing	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058070320	Paraolio	Oil seal	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
7	058071580	Tappo	Plug	
8	058071211	Kit guarnizioni	Gasket kit	
9	058071390	Filtro	Filter	
10	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
11	058071670	Pompa	Pump	
12	058071660	Valvola	Valve	
13	058371080	Gruppo aspirazione	Suction group	
14	058371040	Serbatoio	Tank	
15	070171030	Tappo sfiato	Exhaust plug	
16	070171090	Tappo	Plug	
17	058071590	Supporto	Support	
18	146771070	Giunto	Coupling	
19	150671040	Guaina	Sheating	
20	324224	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	
21	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	
22	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
23	900003420	Motore 90L4 B14 2.6kW 230V 50Hz- 220V 60Hz	90L4 B14 - 2.6kW 230V 50Hz-220V 60Hz motor	
24	058065192	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)
SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)
SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 60 Hz)**

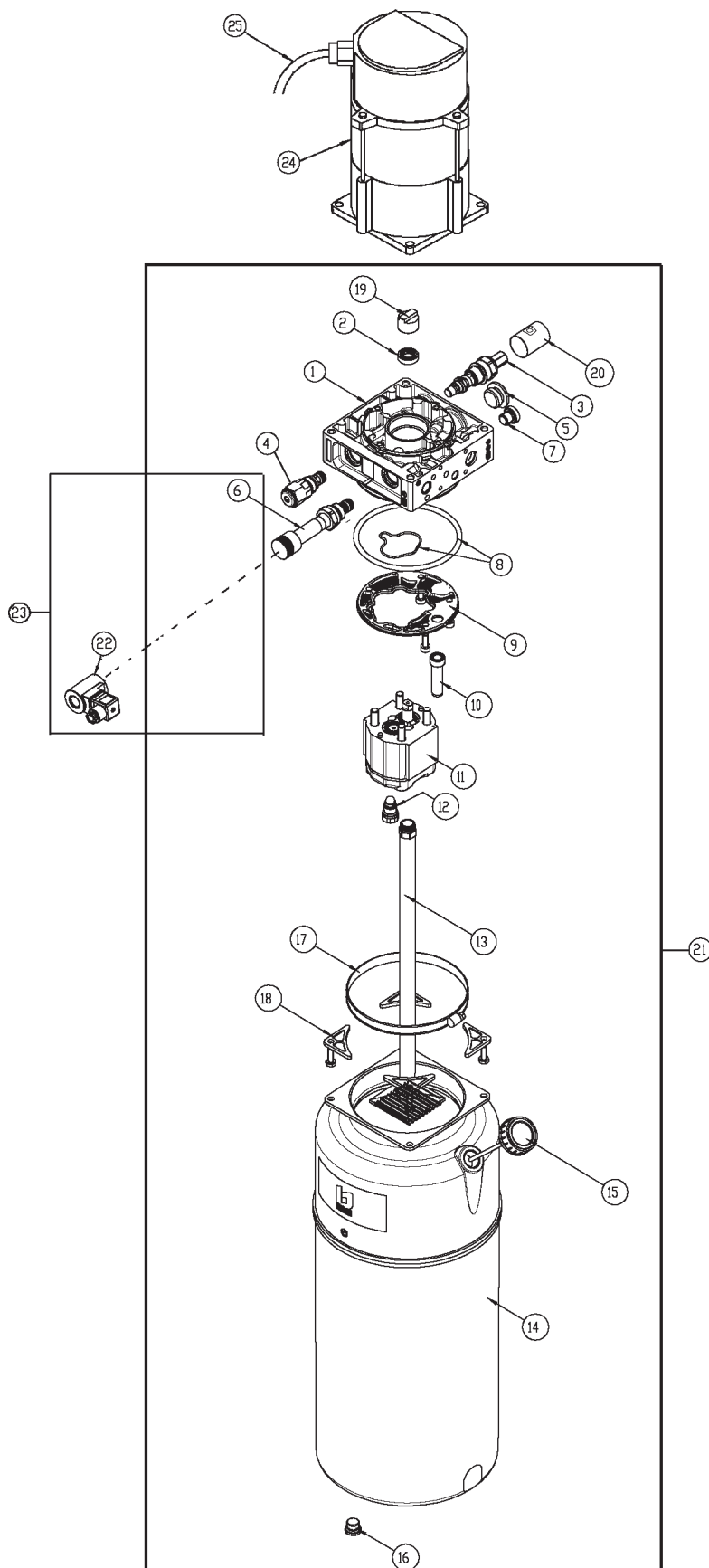
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10E/1





Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 60 Hz)**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I)

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**10E/1**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058071112	Corpo	Casing	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058070320	Paraolio	Oil seal	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
7	058071580	Tappo	Plug	
8	058770220	Kit guarnizioni	Gasket kit	
9	058770150	Filtro	Filter	
10	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
11	058071521	Pompa	Pump	
12	058070500	Valvola	Valve	
13	070070170	Gruppo aspirazione	Suction group	
14	058371041	Serbatoio	Tank	
15	058770170	Tappo sfiato	Exhaust plug	
16	070171090	Tappo	Plug	
17	058371060	Fascetta	Clamp	
18	058071590	Supporto	Support	
19	146771070	Giunto	Coupling	
20	150671040	Guaina	Sheating	
21	324260	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	
22	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	
23	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
24	900003420	Motore 90L4 B14 2.6kW 230V 50Hz- 220V 60Hz	90L4 B14 - 2.6kW 230V 50Hz-220V 60Hz motor	
25	058065192	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)
SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)
SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 50-60 Hz)**

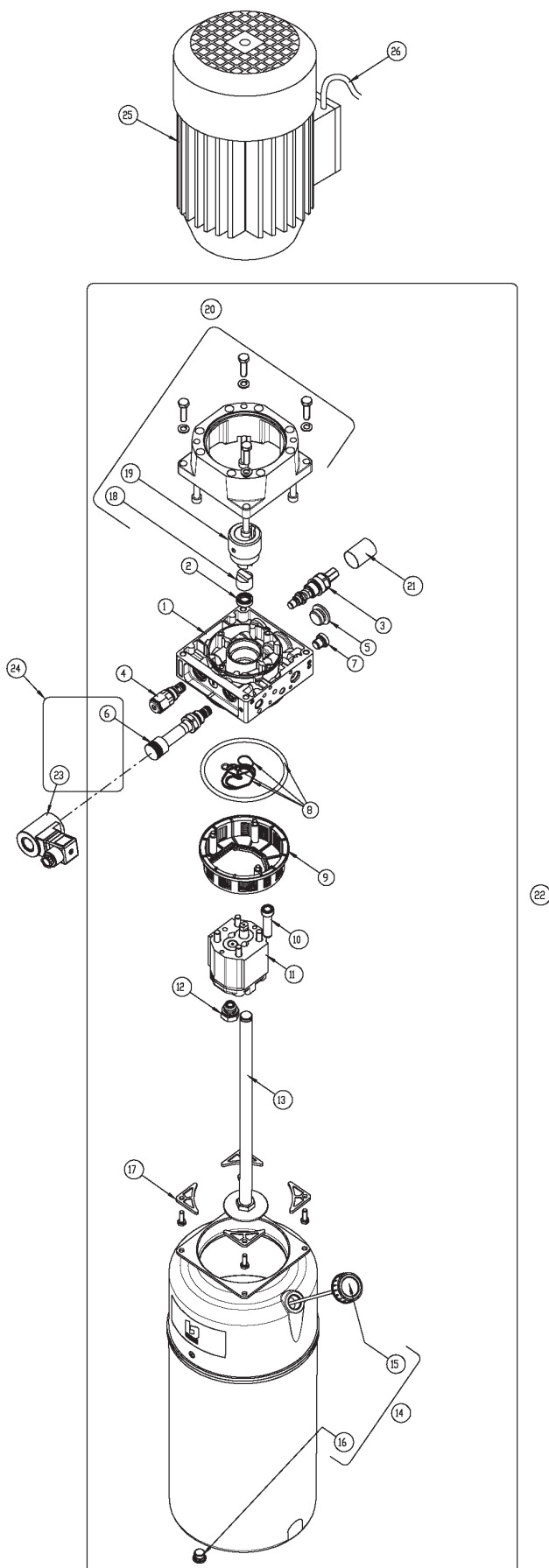
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6403.46 (I)
SF 6404 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10F/0





Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 50-60 Hz)**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6403.46 (I)
SF 6404 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**10F/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058071111	Corpo	Casing	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058070320	Paraolio	Oil seal	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
7	058071580	Tappo	Plug	
8	058071211	Kit guarnizioni	Gasket kit	
9	058071390	Filtro	Filter	
10	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
11	058071640	Pompa	Pump	
12	058071650	Valvola	Valve	
13	058371080	Gruppo aspirazione	Suction group	
14	058371040	Serbatoio	Tank	
15	070171030	Tappo sfiato	Exhaust plug	
16	070171090	Tappo	Plug	
17	058071590	Supporto	Support	
18	058171660	Giunto	Coupling	
19	058171650	Giunto	Coupling	
20	058371090	Kit flangia + giunti	Flange kit + couplings	
21	150671040	Guaina	Sheating	
22	324228	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	SF 6353-SF 6354-SF 6353 I-SF 6354 I
	324225	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	SF 6403-SF 6403.46-SF 6404-SF 6404.46-SF 6405-SF 6406-SF 6503-SF 6504-SF 6505-SF 6506-SF 6403 I-SF 6403.46 I-SF 6404 I-SF 6404.46 I-SF 6405 I-SF 6406 I-SF 6503 I-SF 6504 I-SF 6505 I-SF 6506 I
23	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
24	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
25	900001502	Motore 100L4 B14 2.6 kW 230V 50Hz 1Ph S3	100L4 B14 2.6 kW 230V 50Hz 1Ph S3 motor	
	900001512	Motore 100L4 B14 2.6 kW 220V 60Hz 1Ph S3	100L4 B14 2.6 kW 220V 60Hz 1Ph S3 motor	
26	058065192	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 50-60 Hz)**

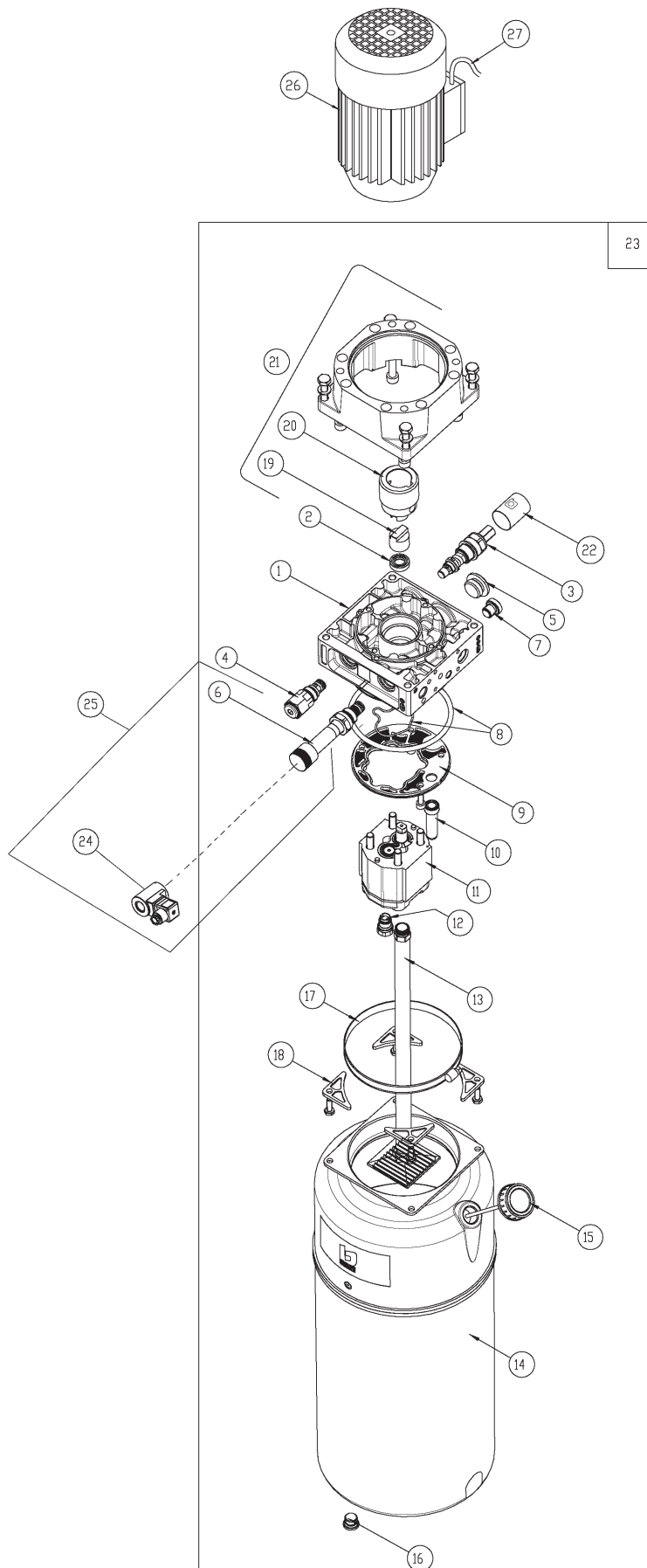
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6403.46 (I)
SF 6404 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

10F/1





Denominazione tavola - Table definition

**CENTRALINA OLEODINAMICA
(MONOFASE 50-60 Hz)
HYDRAULIC CONTROL BOX
(SINGLE PHASE 50-60 Hz)**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6403 (I) - SF 6403.46 (I)
SF 6404 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**10F/1**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058071112	Corpo	Casing	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058070320	Paraolio	Oil seal	
3	058071160	Valvola di massima	Maximum valve	
4	058071150	Valvola di non ritorno + tappo	Non return valve + plug	
5	048370040	Tappo	Plug	
6	058071170	Elettrovalvola parte meccanica	Solenoid valve mechanical part	
7	058071580	Tappo	Plug	
8	058770220	Kit guarnizioni	Gasket kit	
9	058770150	Filtro	Filter	
10	058070310	Tubo PVC	PVC tube	
11	058071531	Pompa	Pump	
12	048370150	Valvola	Valve	
13	070070170	Gruppo aspirazione	Suction group	
14	058371041	Serbatoio	Tank	
15	058770170	Tappo sfiato	Exhaust plug	
16	070171090	Tappo	Plug	
17	058371060	Fascetta	Clamp	
18	058071590	Supporto	Support	
19	058171660	Giunto	Coupling	
20	058171650	Giunto	Coupling	
21	058371090	Kit flangia + giunti	Flange kit + couplings	
22	150671040	Guaina	Sheating	
23	324262	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	SF 6353-SF 6354-SF 6353 I-SF 6354 I
	324261	Centralina idraulica	Hydraulic control unit	SF 6403-SF 6403.46-SF 6404-SF 6404.46-SF 6405-SF 6406-SF 6503-SF 6504-SF 6505-SF 6506-SF 6403 I-SF 6403.46 I-SF 6404 I-SF 6404.46 I-SF 6405 I-SF 6406 I-SF 6503 I-SF 6504 I-SF 6505 I-SF 6506 I
24	324075	Bobina con connettore	Spool with connector	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
25	058071240	Elettrovalvola	Solenoid valve	
26	900001502	Motore 100L4 B14 2.6 kW 230V 50Hz 1Ph S3	100L4 B14 2.6 kW 230V 50Hz 1Ph S3 motor	
	900001512	Motore 100L4 B14 2.6 kW 220V 60Hz 1Ph S3	100L4 B14 2.6 kW 220V 60Hz 1Ph S3 motor	
27	058065192	Cavo motore	Motor cable	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**MOBILE CENTRALINA
CONTROL UNIT**

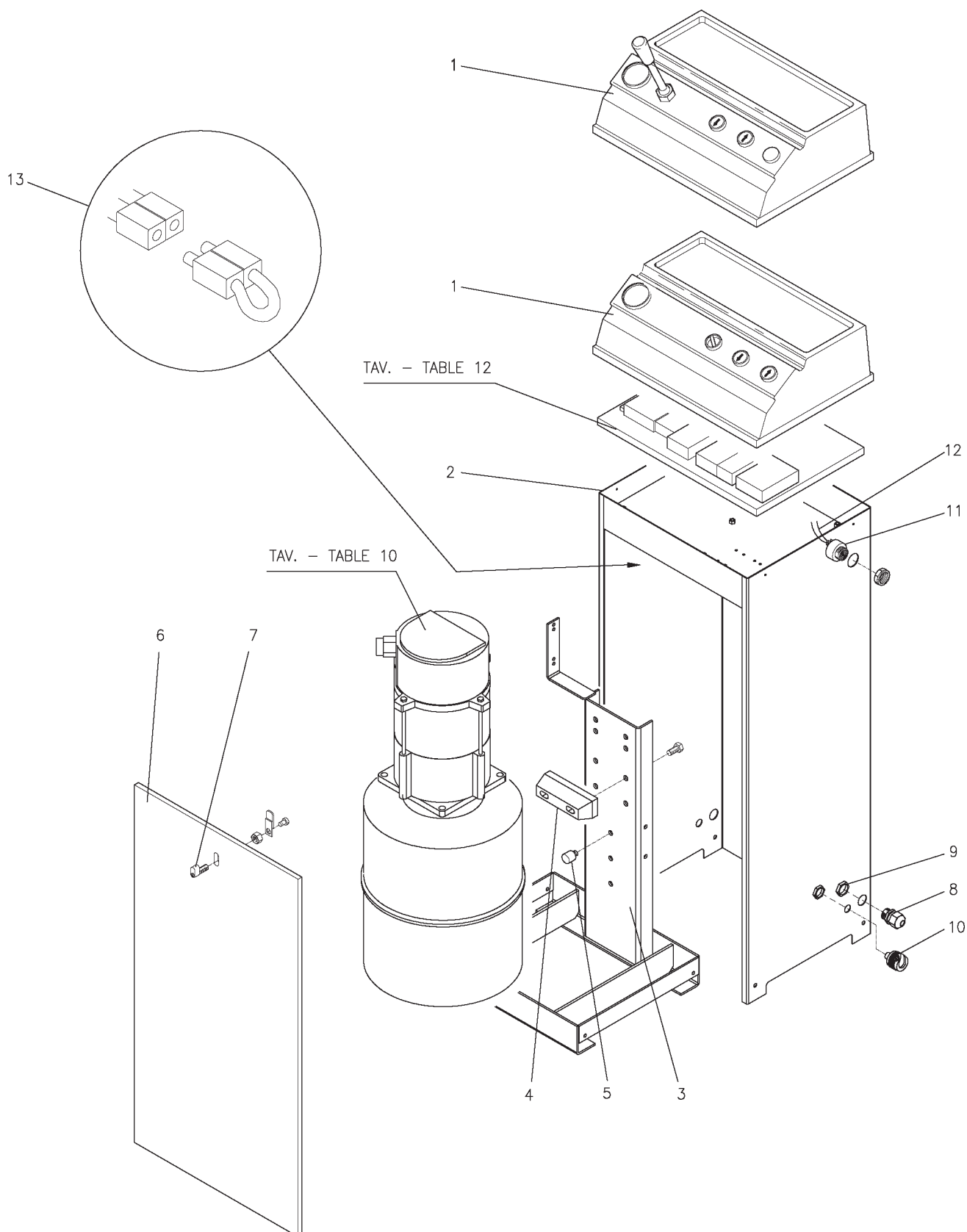
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6351 (I) - SF 6352 (I) - SF 6353 (I) - SF 6354 (I)
SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I) - SF 6503 (I) - SF 6504 (I)
SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

11/0



	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	MOBILE CENTRALINA CONTROL UNIT	SF 6351 (I) - SF 6352 (I) - SF 6353 (I) - SF 6354 (I) SF 6401 (I) - SF 6402 (I) SF 6403 (I) - SF 6404 (I) SF 6403.46 (I) - SF 6404.46 (I) SF 6405 (I) - SF 6406 (I) SF 6501 (I) - SF 6502 (I) - SF 6503 (I) - SF 6504 (I) SF 6505 (I) - SF 6506 (I)		11/0

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060960	Copertura centralina	Control unit cover	SF 6351 – SF 6354 – SF 6351 I – SF 6354 I – SF 6401 – SF 6404 – SF 6404.46 – SF 6406 – SF 6401 I – SF 6404 I – SF 6404.46 I – SF 6406 I – SF 6501 – SF 6504 – SF 6506 – SF 6501 I – SF 6504 I – SF 6506 I
	058060110	Copertura centralina	Control unit cover	SF 6352 – SF 6353 – SF 6352 I – SF 6353 I – SF 6402 – SF 6403 – SF 6403.46 – SF 6405 – SF 6402 I – SF 6403 I – SF 6403.46 I – SF 6405 I – SF 6502 – SF 6503 – SF 6505 – SF 6502 I – SF 6503 I – SF 6505 I
2	058360371	Insieme carcassa centralina	Control unit casing	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
3	058060093	Insieme supporto centralina	Control unit support	
4	06001076	Distanziale supporto	Support spacer	
5	058162310	Tappo distanziale	Spacer plug	
6	058360381	Insieme sportello centralina	Control unit hatch	
7	905125	Insieme chiusura sportello	Control unit closing set	
8	599142	Pressacavo	Cable tie	
9	599243	Dado	Nut	
10	302002	Raccordo con dado fresato	Fittine with milled nut	
11	569046	Sirena	Alarm	
12	058067090	Insieme cavo + sirena	Cable + alarm	
13	058065072	Insieme cavo sicurezza sollevatore	Lift safety cable unit	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

PANNELLO DI COMANDO
TRIFASE 50-60 Hz
CONTROL PANEL
3-PHASE 50-60 Hz

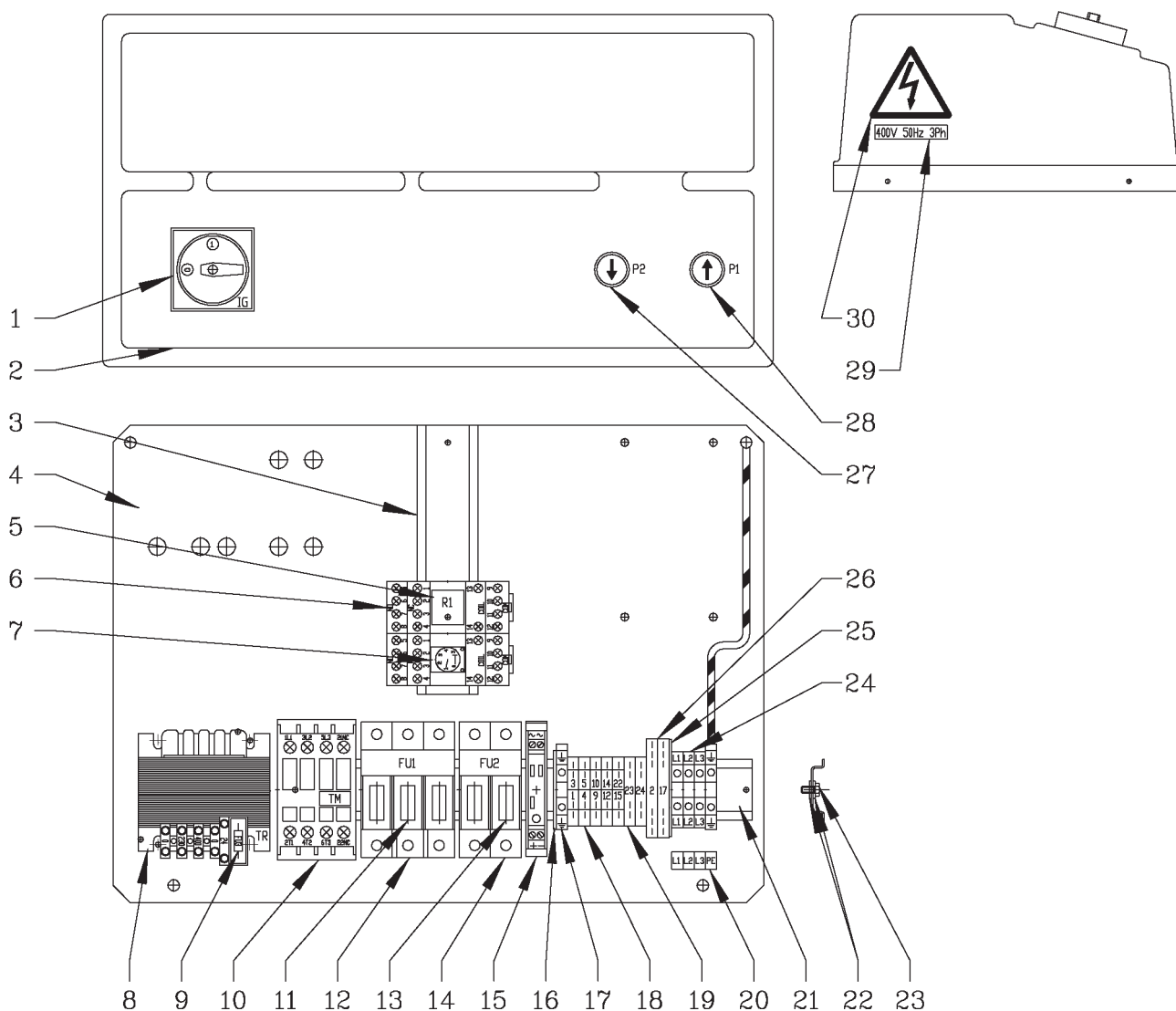
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6351 (I)
SF 6401 (I)
SF 6501 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

12A/0



	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	PANNELLO DI COMANDO TRIFASE 50-60 Hz CONTROL PANEL 3-PHASE 50-60 Hz	SF 6351 (I) SF 6401 (I) SF 6501 (I)	12A/0	

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	518007AS	Interruttore generale	Main switch	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058060960	Copertura centralina	Control unit cover	
3	058365661	Supporto componenti	Components base	
4	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment	
5	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1	4 contacts R1 24VAC relay	
6	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 T	4 contacts R1 T base	
7	521082	Timer 24VAC 4 contatti T	24VAC 4 contacts T timer	
8	528027	Trasformatore 50VA	50VA transformer	
9	507076	Fusibile 5x20F 3.15A 250V rapido	Fuse 5x20F 3.15A 250V rapid	
10	522109	Contattore	Contactor	
11	507094	Fusibile 10.3x38-10A-500V-Am (400V 50Hz - 380V 60Hz)	10.3x38-10A-500V-aM (400V 50Hz - 380V 60Hz) Fuse	
	507045	Fusibile 10.3x38-16A-500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz)	10.3x38-16A-500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz) Fuse	
12	515025	Portafusibili	Fuse carrier	
13	507095	Fusibile 10.3x38 1A 500V	Fuse 10.3x38 1A 500V	
14	515027	Portafusibili	Fuse carrier	
15	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal	
16	510209	Piastrino terminale	Terminal plate	
17	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal	
18	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal	
19	510176	Morsetto 2+2	2+2 Terminal plate	
20	999912900	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table	
21	058066250	Supporto componenti	Components base	
22	239018	Rodella	Washer	
23	220005	Vite	Screw	
24	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal	
25	510179	Piastrino terminale	Terminal plate	
26	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal	
27	517069AS	Pulsante di discesa	Descent button	
28	517072AS	Pulsante di salita	Ascent button	
29	999912380	Targhetta 400V 50Hz 3Ph	400V 50Hz 3Ph plate	
	999912390	Targhetta 230V 50Hz 3Ph	230V 50Hz 3Ph plate	
	999912510	Targhetta 220V 60Hz 3Ph	220V 60Hz 3Ph plate	
	999912520	Targhetta 380V 60Hz 3Ph	380V 60Hz 3Ph plate	
30	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

PANNELLO DI COMANDO
TRIFASE 50-60 Hz
CONTROL PANEL
3-PHASE 50-60 Hz

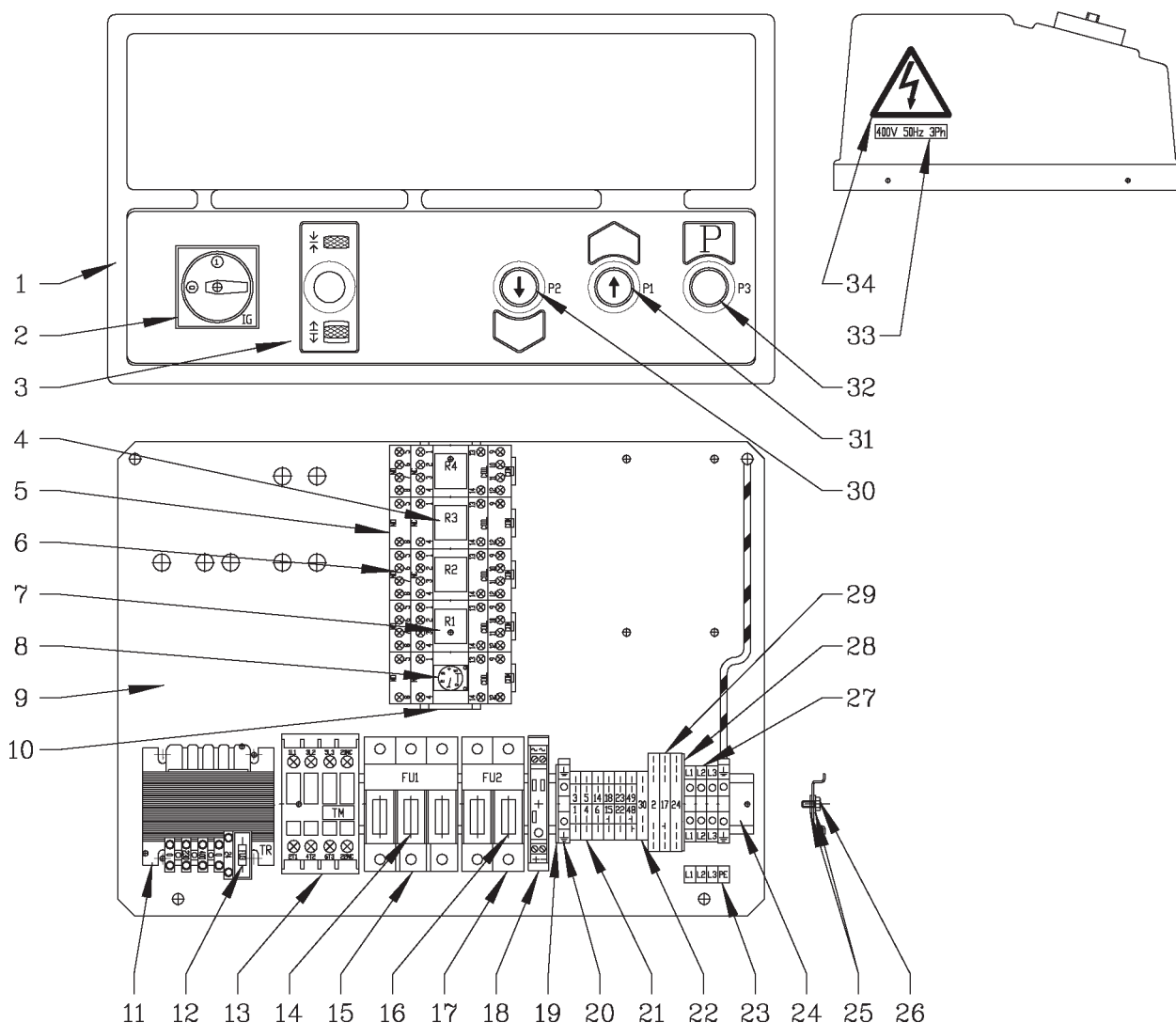
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6352 (I)
SF 6402 (I)
SF 6502 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

12B/0





Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**PANNELLO DI COMANDO**
TRIFASE 50-60 Hz
CONTROL PANEL
3-PHASE 50-60 HzSF 6352 (I)
SF 6402 (I)
SF 6502 (I)**12B/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060110	Copertura centralina	Control unit cover
2	518007AS	Interruttore generale	Main switch
3	999910750	Targhetta copertura centralina	Control box cover label
4	557030	Relé 24VAC 2 contatti R3	2 contacts R3 24VAC relay
5	557031	Zoccolo (2 contatti) R3 T	2 contacts R3 T base
6	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 base
7	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 24VAC relay
8	521102	Timer 24VAC 2 contatti T	24VAC 2 contacts T timer
9	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment
10	058365661	Supporto componenti	Components base
11	528027	Trasformatore 50VA	50VA transformer
12	507076	Fusibile 5x20F 3.15A 250V rapido	Fuse 5x20F 3.15A 250V rapid
13	522109	Contattore 4KW 400V	4KW 400V Contactor
14	507094	Fusibile 10.3x38-10A-500V-aM (400V 50Hz - 380V 60Hz)	10.3x38-10A-500V-aM (400V 50Hz - 380V 60Hz) Fuse
	507045	Fusibile 10.3x38-16A-500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz)	10.3x38-16A-500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz) Fuse
15	515025	Portafusibili	Fuse carrier
16	507095	Fusibile 10.3x38 1A 500V	Fuse 10.3x38 1A 500V
17	515027	Portafusibili	Fuse carrier
18	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal
19	510209	Piastrino terminale	Terminal plate
20	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal
21	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal
22	510176	Morsetto 2+2	2+2 Terminal plate
23	999912900	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table
24	058066250	Supporto componenti	Components base
25	239018	Rodella	Washer
26	220005	Vite	Screw
27	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal
28	510179	Piastrino terminale	Terminal plate
29	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal
30	517060AS1	Pulsante di discesa	Descent button
31	517045AS1	Pulsante di salita	Ascent button
32	517062AS1	Pulsante di stazionamento	Stationnement button
33	999912380	Targhetta 400V 50Hz 3Ph	400V 50Hz 3Ph plate
	999912390	Targhetta 230V 50Hz 3Ph	230V 50Hz 3Ph plate
	999912510	Targhetta 220V 60Hz 3Ph	220V 60Hz 3Ph plate
	999912520	Targhetta 380V 60Hz 3Ph	380V 60Hz 3Ph plate
34	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

PANNELLO DI COMANDO
TRIFASE 50-60 Hz
CONTROL PANEL
3-PHASE 50-60 Hz

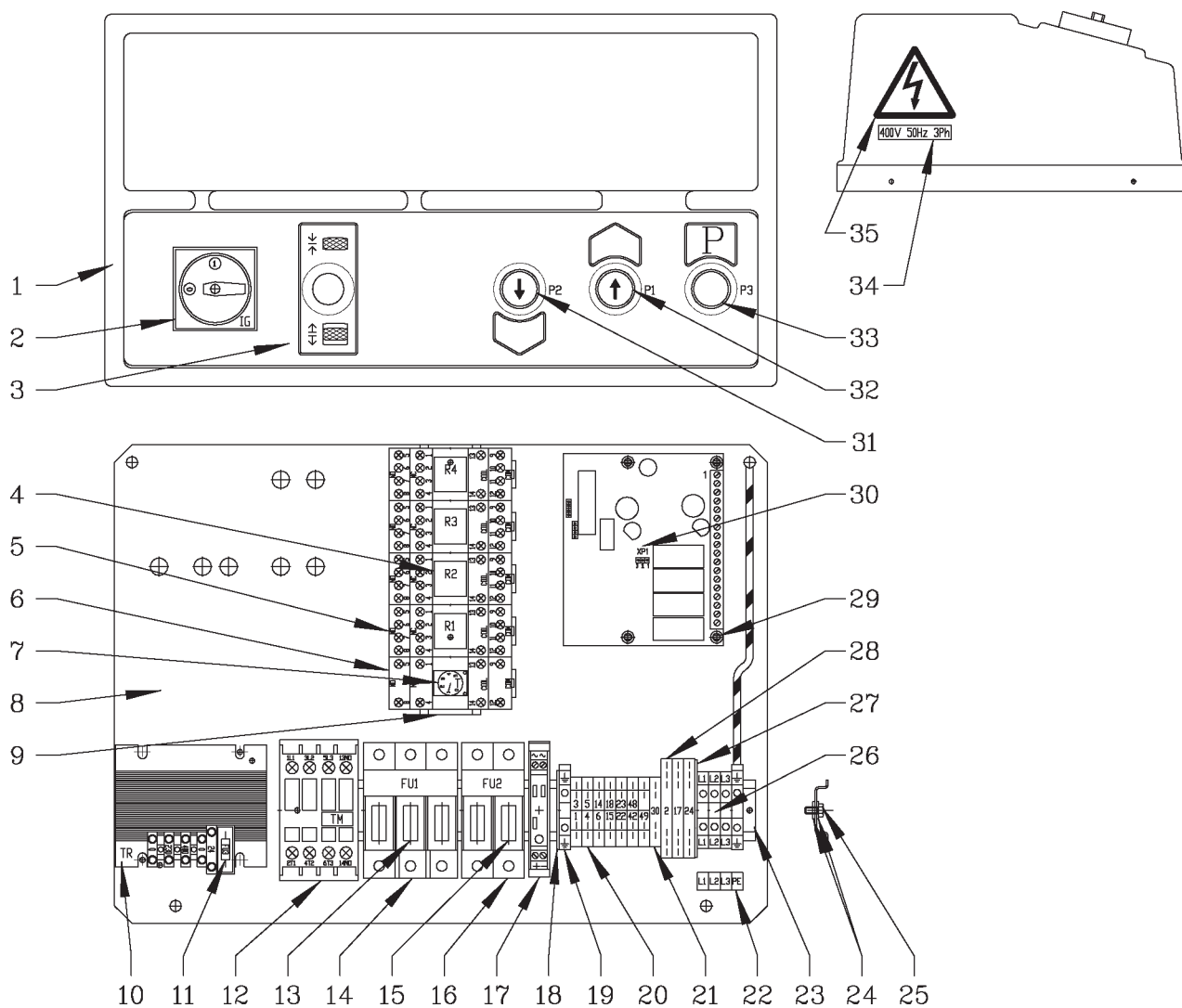
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I)
SF 6403 (I) - SF 6403.46 (I)
SF 6503 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

12C/0





Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**PANNELLO DI COMANDO
TRIFASE 50-60 Hz
CONTROL PANEL
3-PHASE 50-60 Hz**SF 6353 (I)
SF 6403 (I) - SF 6403.46 (I)
SF 6503 (I)**12C/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060110	Copertura centralina	Control unit cover
2	518007AS	Interruttore generale	Main switch
3	999910750	Targhetta copertura centralina	Control box cover label
4	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 24VAC relay
5	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 base
6	557031	Zoccolo (2 contatti) R3 T	2 contacts R3 T base
7	521102	Timer 24VAC 2 contatti T	24VAC 2 contacts T timer
8	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment
9	058365661	Supporto componenti	Components base
10	528031	Trasformatore 100VA	100VA transformer
11	507065	Fusibile 5x20F 5A 250V rapido	Fuse 5x20F 5A 250V rapid
12	522138	Contattore 4KW 400V	4KW 400V Contactor
13	507094	Fusibile 10.3x38-10A-500V-aM (400V 50Hz - 380V 60Hz)	10.3x38-10A-500V-aM (400V 50Hz - 380V 60Hz)Fuse
	507045	Fusibile 10.3x38-16A-500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz)	10.3x38-16A-500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz) Fuse
14	515025	Portafusibili	Fuse carrier
15	507095	Fusibile 10.3x38 1A 500V	Fuse 10.3x38 1A 500V
16	515027	Portafusibili	Fuse carrier
17	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal
18	510209	Piastrino terminale	Terminal plate
19	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal
20	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal
21	510176	Morsetto 2+2	2+2 Terminal plate
22	999912900	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table
23	058066250	Supporto componenti	Components base
24	239018	Rodella	Washer
25	220005	Vite	Screw
26	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal
27	510179	Piastrino terminale	Terminal plate
28	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal
29	569012	Distanziale	Spacer
30	16739	Scheda provagiocchi	Clearance test card
31	517060AS1	Pulsante di discesa	Descent button
32	517045AS1	Pulsante di salita	Ascent button
33	517062AS1	Pulsante di stazionamento	Stationnement button
34	999912380	Targhetta 400V 50Hz 3Ph	400V 50Hz 3Ph plate
	999912390	Targhetta 230V 50Hz 3Ph	230V 50Hz 3Ph plate
	999912510	Targhetta 220V 60Hz 3Ph	220V 60Hz 3Ph plate
	999912520	Targhetta 380V 60Hz 3Ph	380V 60Hz 3Ph plate
35	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)

SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)

SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

PANNELLO DI COMANDO
TRIFASE 50-60 Hz
CONTROL PANEL
3-PHASE 50-60 Hz

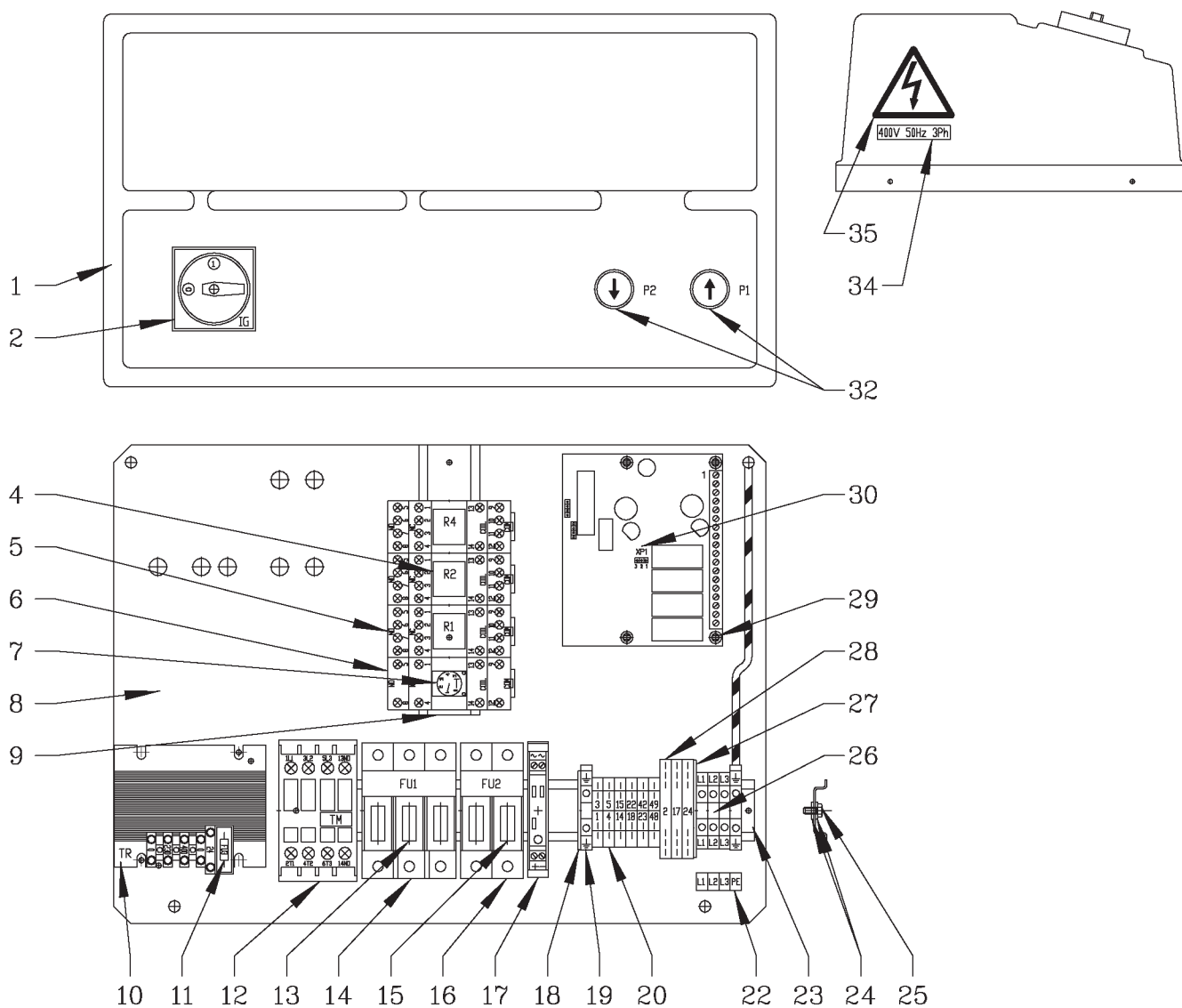
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6354 (I)
SF 6404 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6504 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

12D/0





Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**PANNELLO DI COMANDO**
TRIFASE 50-60 Hz
CONTROL PANEL
3-PHASE 50-60 HzSF 6354 (I)
SF 6404 (I) - SF 6404.46 (I)
SF 6504 (I)**12D/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060960	Copertura centralina	Control unit cover
2	518007AS	Interruttore generale	Main switch
3			
4	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 24VAC relay
5	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 base
6	557031	Zoccolo (2 contatti) R3 T	2 contacts R3 T base
7	521102	Timer 24VAC 2 contatti T	24VAC 2 contacts T timer
8	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment
9	058365661	Supporto componenti	Components base
10	528031	Trasformatore 100VA	100VA transformer
11	507065	Fusibile 5x20F 5A 250V rapido	Fuse 5x20F 5A 250V rapid
12	522138	Contattore 4KW 400V	4KW 400V Contactor
13	507094	Fusibile 10.3x38-10A- 500V-aM (400V 50Hz - 380V 60Hz)	10.3x38-10A-500V-aM (400V 50Hz - 380V 60Hz) Fuse
	507045	Fusibile 10.3x38-16A- 500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz)	10.3x38-16A-500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz) Fuse
14	515025	Portafusibili	Fuse carrier
15	507095	Fusibile 10.3x38 1A 500V	Fuse 10.3x38 1A 500V
16	515027	Portafusibili	Fuse carrier
17	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal
18	510209	Piastrino terminale	Terminal plate
19	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal
20	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal
21			
22	999912900	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table
23	058066250	Supporto componenti	Components base
24	239018	Rodella	Washer
25	220005	Vite	Screw
26	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal
27	510179	Piastrino terminale	Terminal plate
28	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal
29	569012	Distanziale	Spacer
30	16739	Scheda provagiochi	Clearance test card
31			
32	517045AS1	Pulsante salita/discesa	Ascent/descent buttom
33			
34	999912380	Targhetta 400V 50Hz 3Ph	400V 50Hz 3Ph plate
	999912390	Targhetta 230V 50Hz 3Ph	230V 50Hz 3Ph plate
	999912510	Targhetta 220V 60Hz 3Ph	220V 60Hz 3Ph plate
	999912520	Targhetta 380V 60Hz 3Ph	380V 60Hz 3Ph plate
35	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

PANNELLO DI COMANDO
TRIFASE 50-60 Hz
CONTROL PANEL
3-PHASE 50-60 Hz

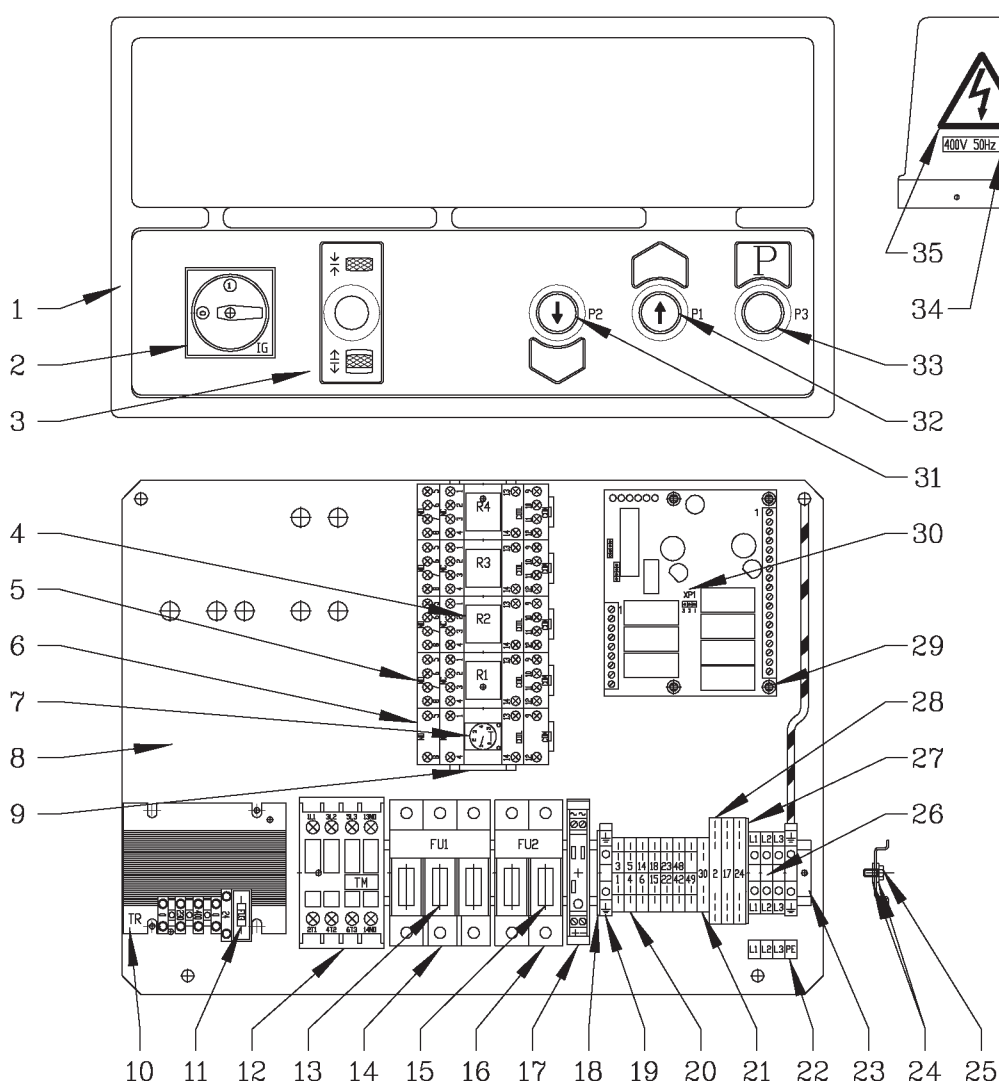
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6405 (I)
SF 6505 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

12E/0





Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**PANNELLO DI COMANDO**
TRIFASE 50-60 Hz
CONTROL PANEL
3-PHASE 50-60 HzSF 6405 (I)
SF 6505 (I)**12E/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060110	Copertura centralina	Control unit cover	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	518007AS	Interruttore generale	Main switch	
3	999910750	Targhetta copertura centralina	Control box cover label	
4	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 24VAC relay	
5	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 base	
6	557031	Zoccolo (2 contatti) R3 T	2 contacts R3 T base	
7	521102	Timer 24VAC 2 contatti T	24VAC 2 contacts T timer	
8	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment	
9	058365661	Supporto componenti	Components base	
10	528031	Trasformatore 100VA	100VA transformer	
11	507065	Fusibile 5x20F 5A 250V rapido	Fuse 5x20F 5A 250V rapid	
12	522138	Contattore 4KW 400V	4KW 400V Contactor	
13	507094	Fusibile 10.3x38-10A-500V-aM (400V 50Hz - 380V 60Hz)	10.3x38-10A-500V-aM (400V 50Hz - 380V 60Hz) Fuse	
	507045	Fusibile 10.3x38-16A-500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz)	10.3x38-16A-500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz) Fuse	
14	515025	Portafusibili	Fuse carrier	
15	507095	Fusibile 10.3x38 1A 500V	Fuse 10.3x38 1A 500V	
16	515027	Portafusibili	Fuse carrier	
17	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal	
18	510209	Piastrino terminale	Terminal plate	
19	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal	
20	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal	
21	510176	Morsetto 2+2	2+2 Terminal plate	
22	999912900	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table	
23	058066250	Supporto componenti	Components base	
24	239018	Rodella	Washer	
25	220005	Vite	Screw	
26	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal	
27	510179	Piastrino terminale	Terminal plate	
28	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal	
29	569012	Distanziale	Spacer	
30	16740	Scheda provagiocchi	Clearance test card	
31	517060AS1	Pulsante di discesa	Descent button	
32	517045AS1	Pulsante di salita	Ascent button	
33	517062AS1	Pulsante di stazionamento	Stationnement button	
34	999912380	Targhetta 400V 50Hz 3Ph	400V 50Hz 3Ph plate	
	999912390	Targhetta 230V 50Hz 3Ph	230V 50Hz 3Ph plate	
	999912510	Targhetta 220V 60Hz 3Ph	220V 60Hz 3Ph plate	
	999912520	Targhetta 380V 60Hz 3Ph	380V 60Hz 3Ph plate	
35	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)

SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)

SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

PANNELLO DI COMANDO
TRIFASE 50-60 Hz
CONTROL PANEL
3-PHASE 50-60 Hz

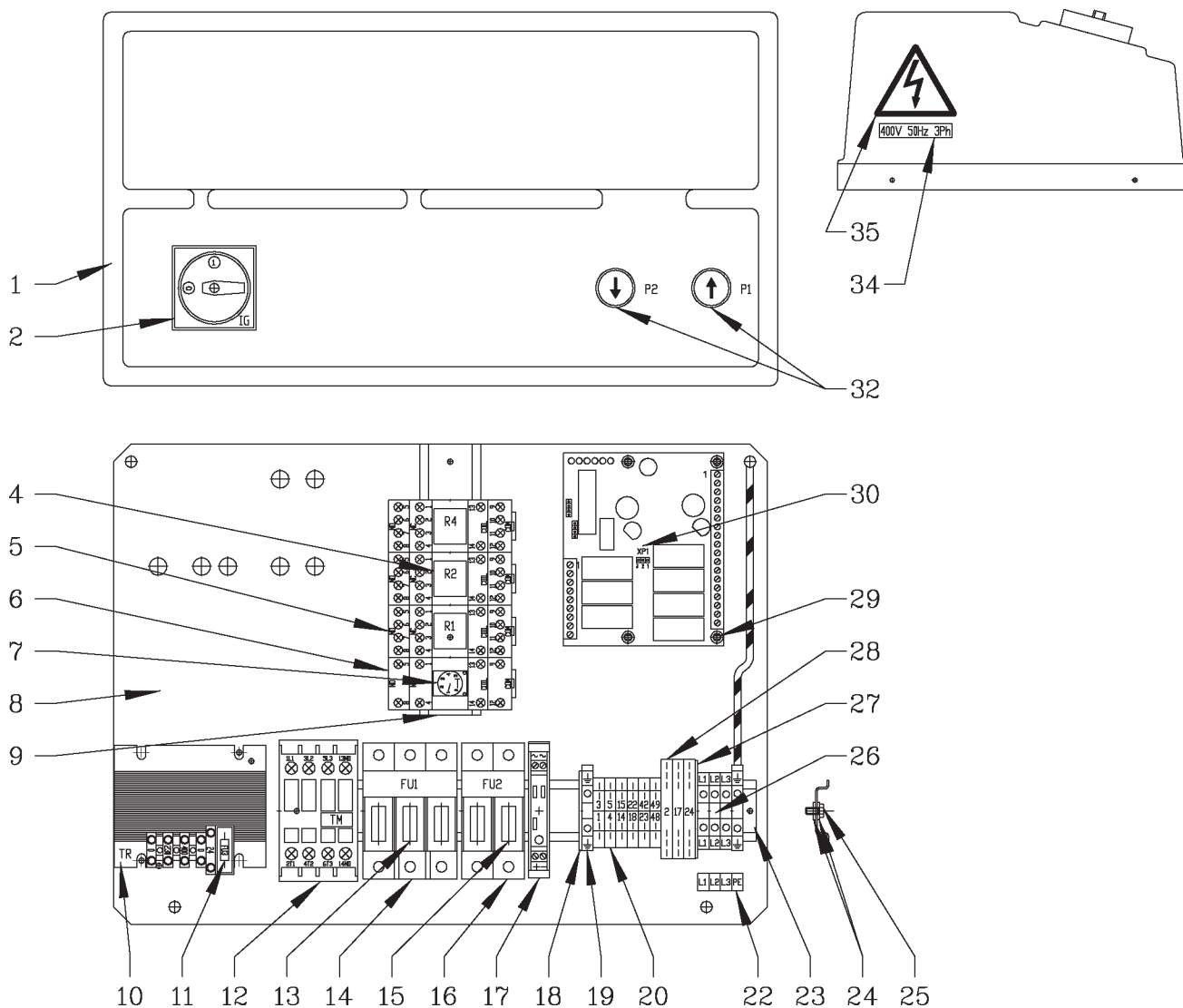
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6406 (I)
SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

12F/0





Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**PANNELLO DI COMANDO**
TRIFASE 50-60 Hz
CONTROL PANEL
3-PHASE 50-60 HzSF 6406 (I)
SF 6506 (I)**12F/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060960	Copertura centralina	Control unit cover
2	518007AS	Interruttore generale	Main switch
3			
4	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 24VAC relay
5	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 base
6	557031	Zoccolo (2 contatti) R3 T	2 contacts R3 T base
7	521102	Timer 24VAC 2 contatti T	24VAC 2 contacts T timer
8	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment
9	058365661	Supporto componenti	Components base
10	528031	Trasformatore 100VA	100VA transformer
11	507065	Fusibile 5x20F 5A 250V rapido	Fuse 5x20F 5A 250V rapid
12	522138	Contattore 4KW 400V	4KW 400V Contactor
13	507094	Fusibile 10.3x38-10A- 500V-aM (400V 50Hz - 380V 60Hz)	10.3x38-10A-500V-aM (400V 50Hz - 380V 60Hz) Fuse
	507045	Fusibile 10.3x38-16A- 500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz)	10.3x38-16A-500V-aM (230V 50Hz - 220V 60Hz) Fuse
14	515025	Portafusibili	Fuse carrier
15	507095	Fusibile 10.3x38 1A 500V	Fuse 10.3x38 1A 500V
16	515027	Portafusibili	Fuse carrier
17	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal
18	510209	Piastrino terminale	Terminal plate
19	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal
20	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal
21			
22	999912900	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table
23	058066250	Supporto componenti	Components base
24	239018	Rodella	Washer
25	220005	Vite	Screw
26	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal
27	510179	Piastrino terminale	Terminal plate
28	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal
29	569012	Distanziale	Spacer
30	16740	Scheda provagiochi	Clearance test card
31			
32	517045AS1	Pulsante salita/discesa	Ascent/descent buttom
33			
34	999912380	Targhetta 400V 50Hz 3Ph	400V 50Hz 3Ph plate
	999912390	Targhetta 230V 50Hz 3Ph	230V 50Hz 3Ph plate
	999912510	Targhetta 220V 60Hz 3Ph	220V 60Hz 3Ph plate
	999912520	Targhetta 380V 60Hz 3Ph	380V 60Hz 3Ph plate
35	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

SF6351-6352-6353-6354 (I)

SF6401-6402-6403-6403.46-6404-6404.46-6405-6406 (I)

SF6501-6502-6503-6504-6505-6506 (I)

0586-R001-0-P1



Denominazione tavola - Table definition

**PANNELLO DI COMANDO
MONOFASE 50-60 HZ
CONTROL PANEL
SINGLE PHASE 50-60 HZ**

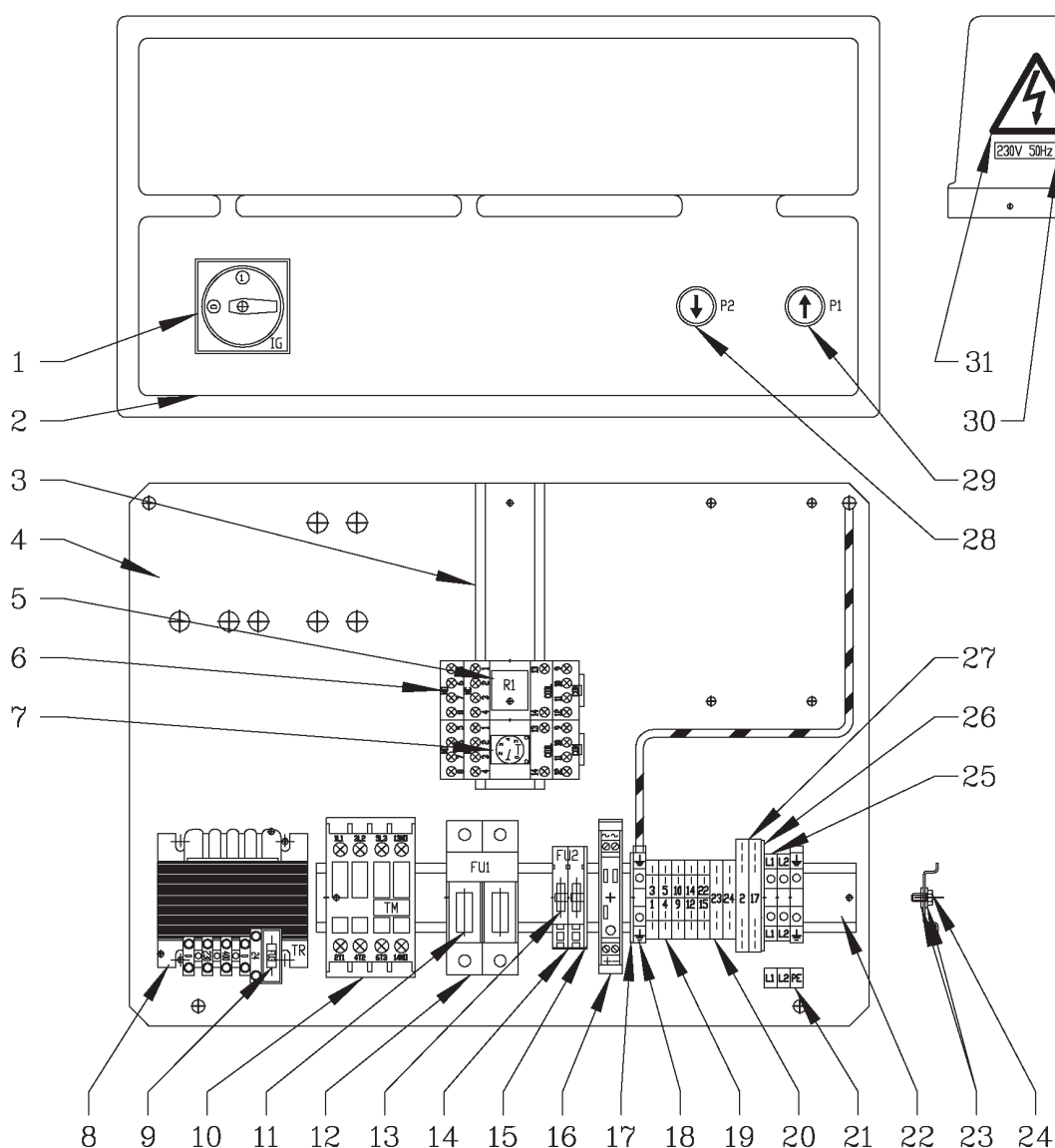
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6351 (I)
SF 6401 (I)
SF 6501 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

12G/0



	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	PANNELLO DI COMANDO MONOFASE 50-60 HZ CONTROL PANEL SINGLE PHASE 50-60 HZ	SF 6351 (I) SF 6401 (I) SF 6501 (I)	12G/0	

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	518007AS	Interruttore generale	Main switch	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058060960	Copertura centralina	Control unit cover	
3	058365661	Supporto componenti	Components base	
4	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment	
5	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1	4 contacts R1 24VAC relay	
6	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 T	4 contacts R1 T base	
7	521082	Timer 24VAC 4 contatti T	24VAC 4 contacts T timer	
8	528027	Trasformatore 50VA	50VA transformer	
9	507076	Fusibile 5x20 F 3.15A 250V rapido	Fuse 5x20 F 3.15A 250V rapid	
10	522029	Contattore 7.5 kW AC3 400V	7.5 kW AC3 400V contactor	
11	507048	Fusibile 10.3x38-25A-500V-aM	10.3x38-25A-500V-aM Fuse	
12	515027	Portafusibili bipolare	Two pole fuse carrier	
13	507022	Fusibile 5x20 F 1A 250V rapido	Fuse 5x20 F 1A 250V rapid	
14	510111	Portafusibili	Fuse carrier	
15	510112	Piastrino terminale	Terminal plate	
16	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal	
17	510209	Piastrino terminale	Terminal plate	
18	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal	
19	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal	
20	510176	Morsetto 2+2	2+2 Terminal plate	
21	999913090	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table	
22	058066250	Supporto componenti	Components base	
23	239018	Rondella	Washer	
24	220005	Vite	Screw	
25	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal	
26	510179	Piastrino terminale	Terminal plate	
27	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal	
28	517069AS	Pulsante di discesa	Descent button	
29	517072AS	Pulsante di salita	Ascent button	
30	999912430	Targhetta 230V 50Hz 1Ph	230V 50Hz 1Ph plate	
	999912530	Targhetta 220V 60Hz 1Ph	220V 60Hz 1Ph plate	
31	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**PANNELLO DI COMANDO
MONOFASE 50-60 HZ
CONTROL PANEL
SINGLE PHASE 50-60 HZ**

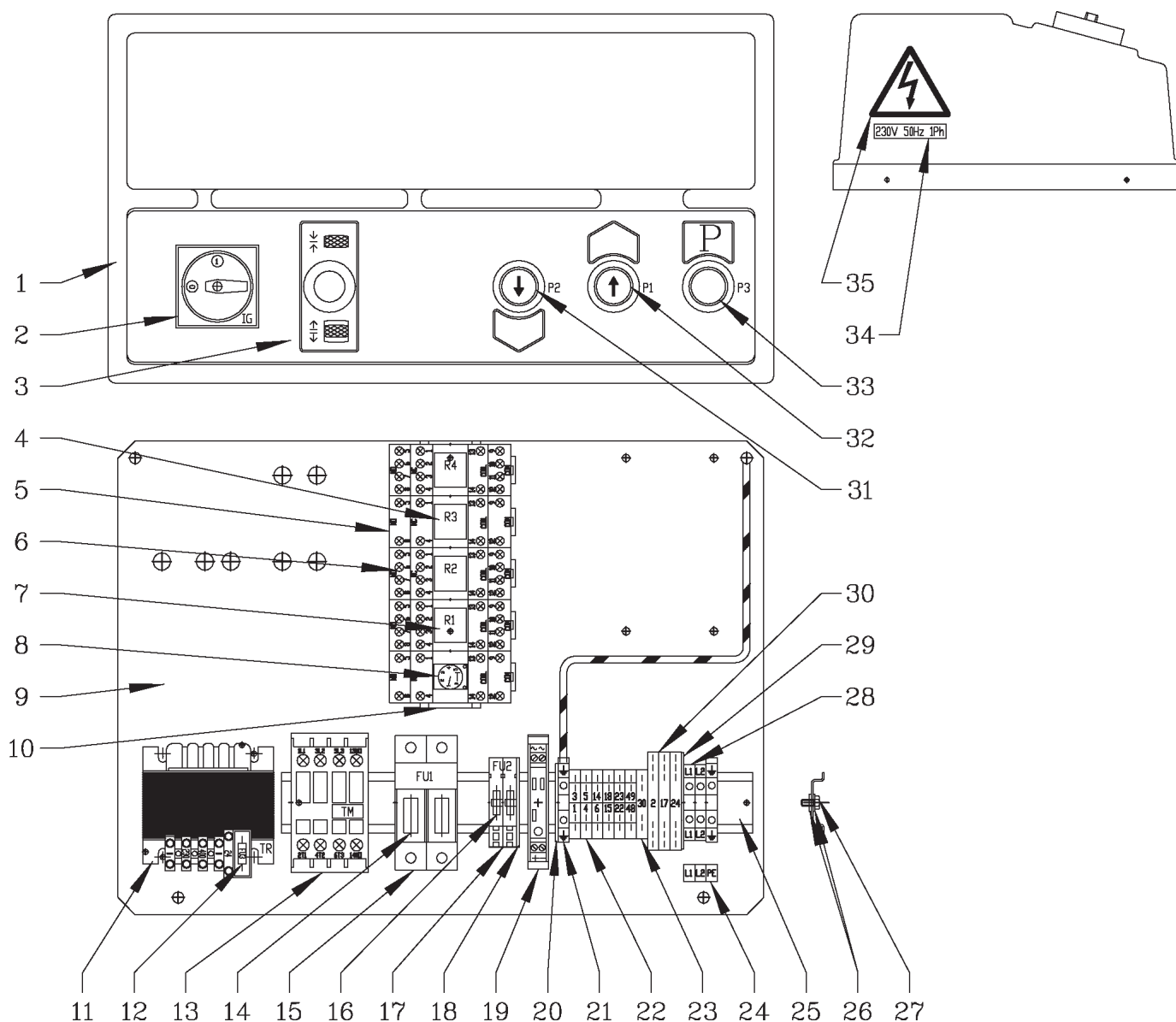
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6352 (I)
SF 6402 (I)
SF 6502 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

12H/0



	Denominazione tavola - Table definition PANNELLO DI COMANDO MONOFASE 50-60 HZ CONTROL PANEL SINGLE PHASE 50-60 HZ	Valida per i modelli - Apply to models SF 6352 (I) SF 6402 (I) SF 6502 (I)	N°tavola / Indice di modifica Table no / Change index <h1>12H/0</h1>
--	--	--	---

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060110	Copertura centralina	Control unit cover	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	518007AS	Interruttore generale	Main switch	
3	9000010750	Targhetta copertura centralina	Control box cover label	
4	557030	Relé 24VAC 2 contatti R3	2 contacts R3 24VAC relay	
5	557031	Zoccolo (2 contatti) R3 T	2 contacts R3 T base	
6	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 base	
7	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 24VAC relay	
8	521102	Timer 24VAC 2 contatti T	24VAC 2 contacts T timer	
9	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment	
10	058365661	Supporto componenti	Components base	
11	528027	Trasformatore 50VA	50VA transformer	
12	507076	Fusibile 5x20 F 3.15A 250V rapido	Fuse 5x20 F 3.15A 250V rapid	
13	522029	Contattore 7.5 kW AC3 400V	7.5 kW AC3 400V contactor	
14	507048	Fusibile 10.3x38-25A-500V-aM	10.3x38-25A-500V-aM Fuse	
15	515027	Portafusibili bipolare	Two pole fuse carrier	
16	507022	Fusibile 5x20 F 1A 250V rapido	Fuse 5x20 F 1A 250V rapid	
17	510111	Portafusibili	Fuse carrier	
18	510112	Piastrino terminale	Terminal plate	
19	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal	
20	510209	Piastrino terminale	Terminal plate	
21	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal	
22	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal	
23	510176	Morsetto 2+2	2+2 Terminal plate	
24	999913090	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table	
25	058066250	Supporto componenti	Components base	
26	239018	Rondella	Washer	
27	220005	Vite	Screw	
28	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal	
29	510179	Piastrino terminale	Terminal plate	
30	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal	
31	517060AS1	Pulsante di discesa	Descent button	
32	517045AS1	Pulsante di salita	Ascent button	
33	517062AS1	Pulsante di stazionamento	Stationnement button	
34	999912430	Targhetta 230V 50Hz 1Ph	230V 50Hz 1Ph plate	
	999912530	Targhetta 220V 60Hz 1Ph	220V 60Hz 1Ph plate	
35	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**PANNELLO DI COMANDO
MONOFASE 50-60 HZ
CONTROL PANEL
SINGLE PHASE 50-60 HZ**

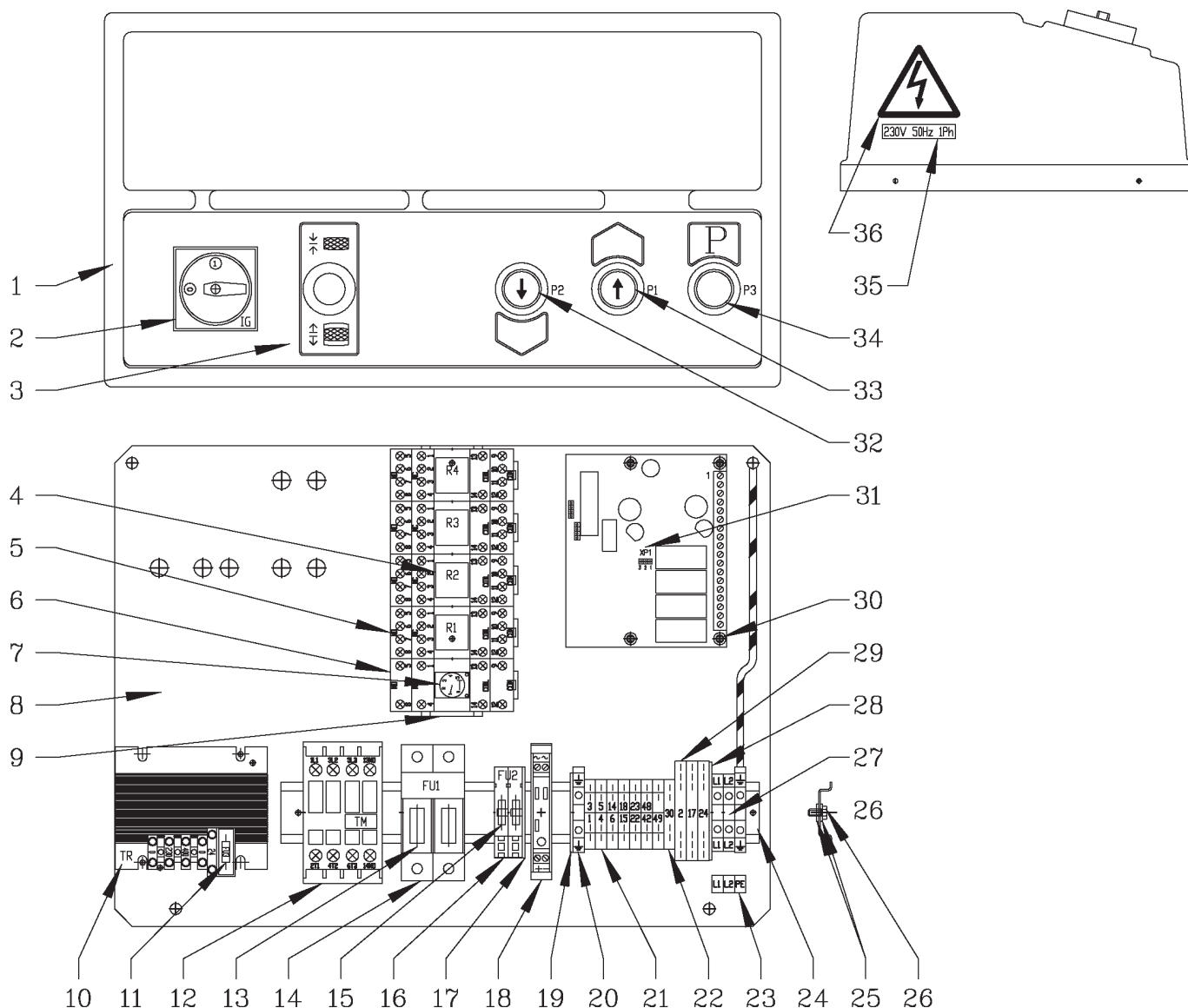
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6353 (I)
SF 6403 (I)
SF 6403.46 (I)
SF 6503 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

121/0





Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**PANNELLO DI COMANDO
MONOFASE 50-60 HZ
CONTROL PANEL
SINGLE PHASE 50-60 HZ**SF 6353 (I)
SF 6403 (I)
SF 6403.46 (I)
SF 6503 (I)**121/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060110	Copertura centralina	Control unit cover
2	518007AS	Interruttore generale	Main switch
3	9000010750	Targhetta copertura centralina	Control box cover label
4	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1 R2 R3 R4	4 contacts R1 R2 R3 R4 24VAC relay
5	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 R2 R3 R4	4 contacts R1 R2 R3 R4 base
6	557031	Zoccolo (2 contatti) T	2 contacts T base
7	521102	Timer 24VAC 2 contatti T	24VAC 2 contacts T timer
8	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment
9	058365661	Supporto componenti	Components base
10	528031	Trasformatore 100VA	100VA transformer
11	507065	Fusibile 5x20 F 5A 250V rapido	Fuse 5x20 F 5A 250V rapid
12	522144	Contattore 7.5 Kw AC3 400V	7.5 Kw AC3 400V Contactor
13	507048	Fusibile 10.3x38-25A-500V-aM	10.3x38-25A-500V-aM Fuse
14	515027	Portafusibili bipolare	Two pole fuse carrier
15	507022	Fusibile 5x20 F 1A 250V rapido	Fuse 5x20 F 1A 250V rapid
16	510111	Portafusibili	Fuse carrier
17	510112	Piastrino terminale	Terminal plate
18	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal
19	510209	Piastrino terminale	Terminal plate
20	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal
21	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal
22	510176	Morsetto 2+2	2+2 Terminal plate
23	999913090	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table
24	058066250	Supporto componenti	Components base
25	239018	Rondella	Washer
26	220005	Vite	Screw
27	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal
28	510179	Piastrino terminale	Terminal plate
29	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal
30	569012	Distanziale	Spacer
31	16739	Scheda provagiochi	Clearance test card
32	517060AS1	Pulsante di discesa	Descent button
33	517045AS1	Pulsante di salita	Ascent button
34	517062AS1	Pulsante di stazionamento	Stationnement button
35	999912430	Targhetta 230V 50Hz 1Ph	230V 50Hz 1Ph plate
	999912530	Targhetta 220V 60Hz 1Ph	220V 60Hz 1Ph plate
36	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**PANNELLO DI COMANDO
MONOFASE 50-60 HZ
CONTROL PANEL
SINGLE PHASE 50-60 HZ**

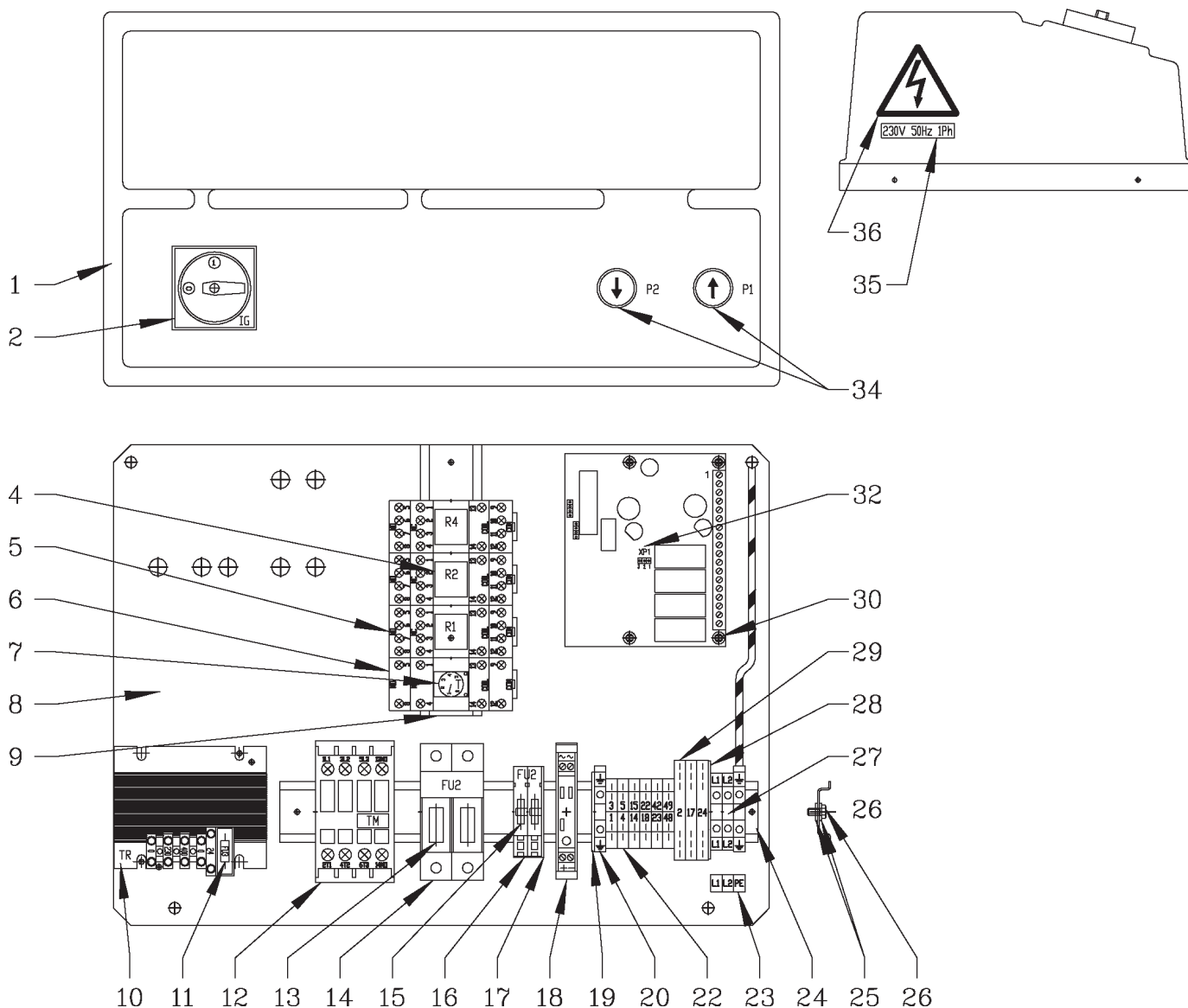
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6354 (I)
SF 6404 (I)
SF 6404.46 (I)
SF 6504 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

12L/0





Denominazione tavola - Table definition

**PANNELLO DI COMANDO
MONOFASE 50-60 HZ
CONTROL PANEL
SINGLE PHASE 50-60 HZ**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6354 (I)
SF 6404 (I)
SF 6404.46 (I)
SF 6504 (I)N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**12L/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060960	Copertura centralina	Control unit cover
2	518007AS	Interruttore generale	Main switch
3	9000010750	Targhetta copertura centralina	Control box cover label
4	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 24VAC relay
5	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 base
6	557031	Zoccolo (2 contatti) T	2 contacts T base
7	521102	Timer 24VAC 2 contatti T	24VAC 2 contacts T timer
8	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment
9	058365661	Supporto componenti	Components base
10	528031	Trasformatore 100VA	100VA transformer
11	507065	Fusibile 5x20 F 5A 250V rapido	Fuse 5x20 F 5A 250V rapid
12	522144	Contattore 7.5 Kw AC3 400V	7.5 Kw AC3 400V Contactor
13	507048	Fusibile 10.3x38-25A-500V-aM	10.3x38-25A-500V-aM Fuse
14	515027	Portafusibili bipolare	Two pole fuse carrier
15	507022	Fusibile 5x20 F 1A 250V rapido	Fuse 5x20 F 1A 250V rapid
16	510111	Portafusibili	Fuse carrier
17	510112	Piastrino terminale	Terminal plate
18	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal
19	510209	Piastrino terminale	Terminal plate
20	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal
21			
22	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal plate
23	999913090	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table
24	058066250	Supporto componenti	Components base
25	239018	Rondella	Washer
26	220005	Vite	Screw
27	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal
28	510179	Piastrino terminale	Terminal plate
29	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal
30	569012	Distanziale	Spacer
31			
32	16739	Scheda provagiochi	Clearance test card
33			
34	517045AS1	Pulsante di salita/discesa	Up/Down button
35	999912430	Targhetta 230V 50Hz 1Ph	230V 50Hz 1Ph plate
	999912530	Targhetta 220V 60Hz 1Ph	220V 60Hz 1Ph plate
36	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**PANNELLO DI COMANDO
MONOFASE 50-60 HZ
CONTROL PANEL
SINGLE PHASE 50-60 HZ**

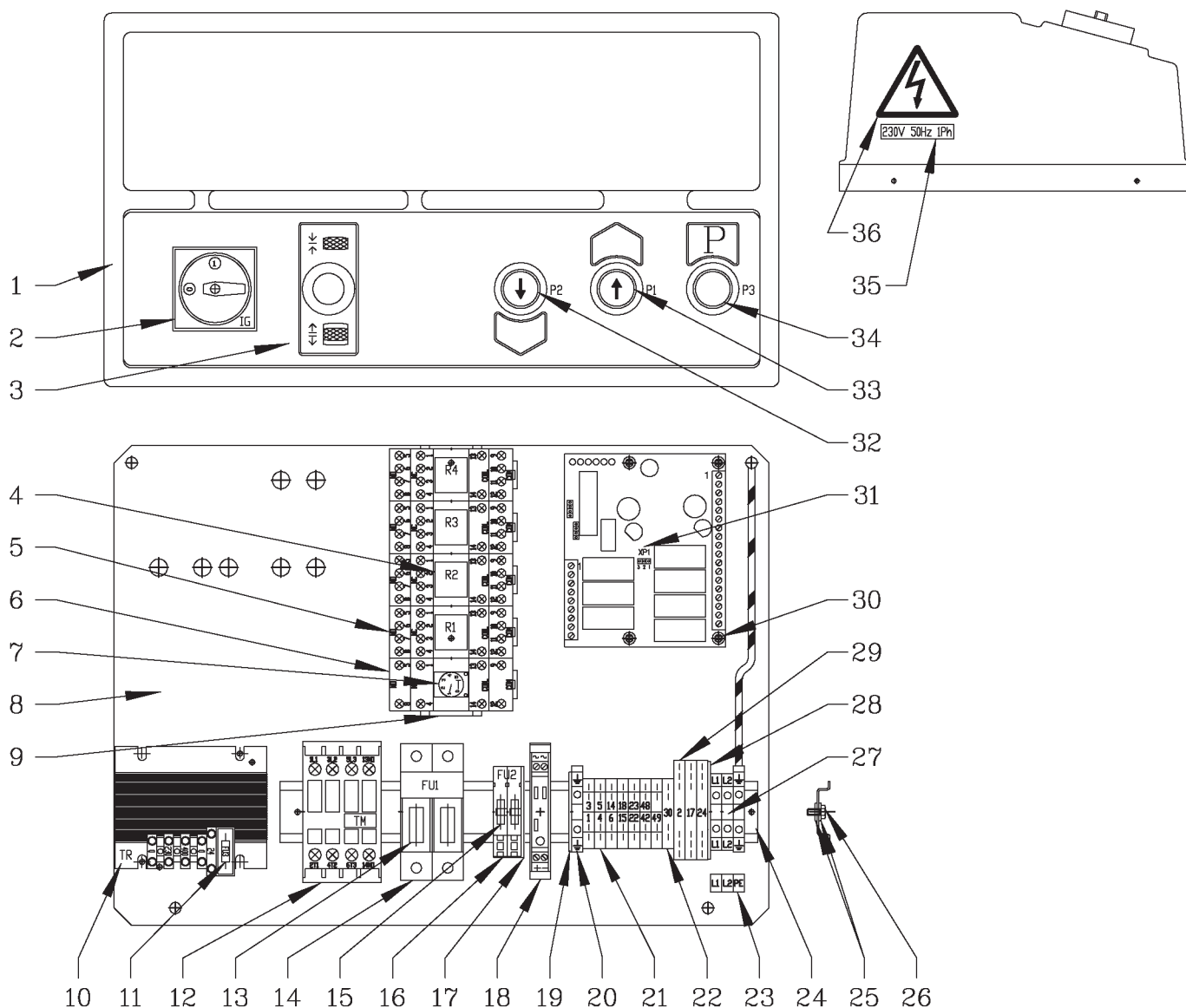
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6405 (I)
SF 6505 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

12M/0





Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**PANNELLO DI COMANDO
MONOFASE 50-60 HZ
CONTROL PANEL
SINGLE PHASE 50-60 HZ**SF 6405 (I)
SF 6505 (I)**12M/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060110	Copertura centralina	Control unit cover
2	518007AS	Interruttore generale	Main switch
3	9000010750	Targhetta copertura centralina	Control box cover label
4	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1 R2 R3 R4	4 contacts R1 R2 R3 R4 24VAC relay
5	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 R2 R3 R4	4 contacts R1 R2 R3 R4 base
6	557031	Zoccolo (2 contatti) T	2 contacts T base
7	521102	Timer 24VAC 2 contatti T	24VAC 2 contacts T timer
8	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment
9	058365661	Supporto componenti	Components base
10	528031	Trasformatore 100VA	100VA transformer
11	507065	Fusibile 5x20 F 5A 250V rapido	Fuse 5x20 F 5A 250V rapid
12	522144	Contattore 7.5 Kw AC3 400V	7.5 Kw AC3 400V Contactor
13	507048	Fusibile 10.3x38-25A-500V-aM	10.3x38-25A-500V-aM Fuse
14	515027	Portafusibili bipolare	Two pole fuse carrier
15	507022	Fusibile 5x20 F 1A 250V rapido	Fuse 5x20 F 1A 250V rapid
16	510111	Portafusibili	Fuse carrier
17	510112	Piastrino terminale	Terminal plate
18	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal
19	510209	Piastrino terminale	Terminal plate
20	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal
21	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal
22	510176	Morsetto 2+2	2+2 Terminal plate
23	999913090	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table
24	058066250	Supporto componenti	Components base
25	239018	Rondella	Washer
26	220005	Vite	Screw
27	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal
28	510179	Piastrino terminale	Terminal plate
29	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal
30	569012	Distanziale	Spacer
31	16740	Scheda provagiochi	Clearance test card
32	517060AS1	Pulsante di discesa	Descent button
33	517045AS1	Pulsante di salita	Ascent button
34	517062AS1	Pulsante di stazionamento	Stationnement button
35	999912430	Targhetta 230V 50Hz 1Ph	230V 50Hz 1Ph plate
	999912530	Targhetta 220V 60Hz 1Ph	220V 60Hz 1Ph plate
36	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**PANNELLO DI COMANDO
MONOFASE 50-60 HZ
CONTROL PANEL
SINGLE PHASE 50-60 HZ**

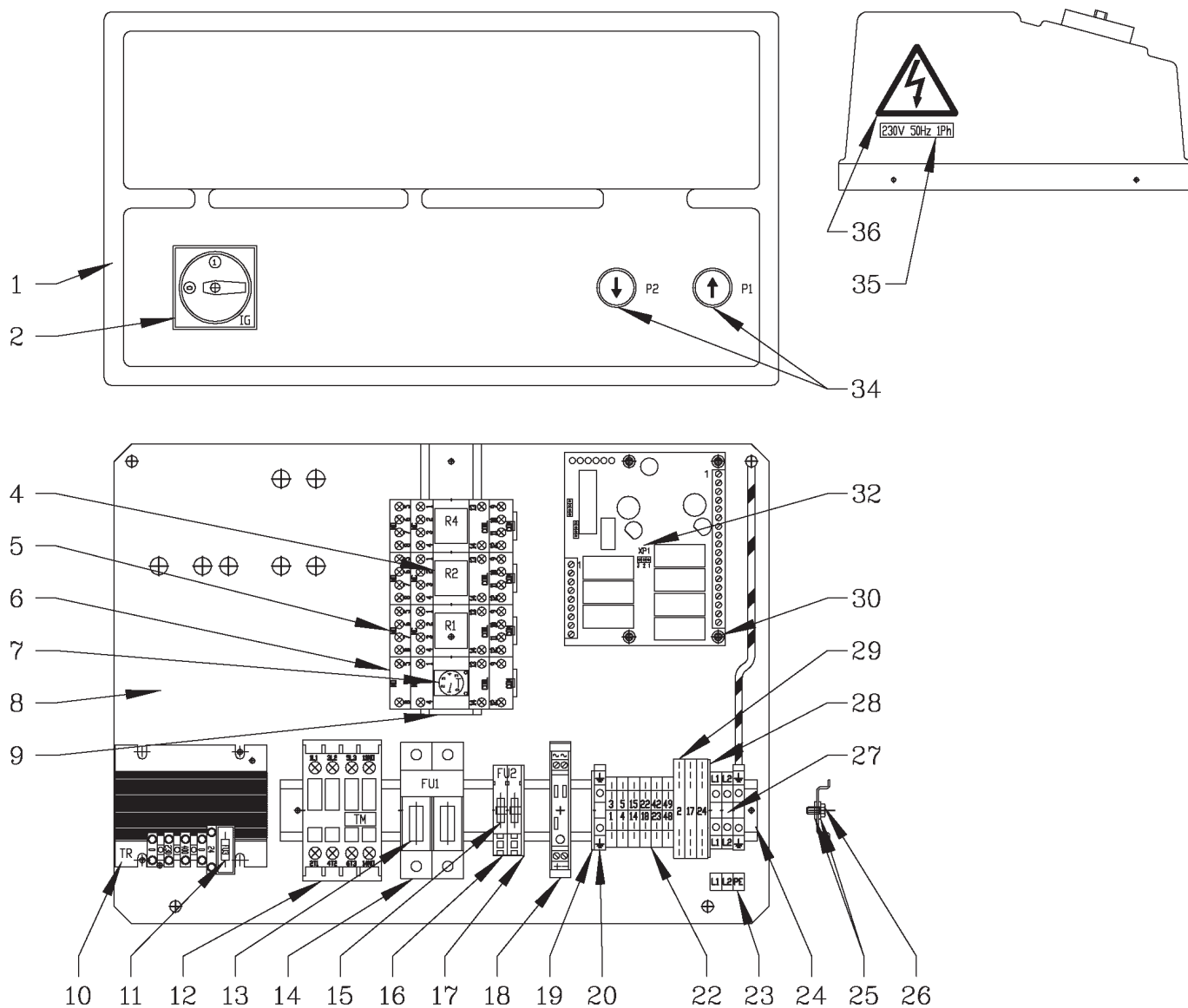
Valida per i modelli - Apply to models


SF 6406 (I)
SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

12N/0



	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	PANNELLO DI COMANDO MONOFASE 50-60 HZ CONTROL PANEL SINGLE PHASE 50-60 HZ	SF 6406 (I) SF 6506 (I)	12N/0	

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION	APPLICAZIONE APPLICATION
1	058060960	Copertura centralina	Control unit cover
2	518007AS	Interruttore generale	Main switch
3	9000010750	Targhetta copertura centralina	Control box cover label
4	557027	Relé 24VAC 4 contatti R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 24VAC relay
5	557028	Zoccolo (4 contatti) R1 R2 R4	4 contacts R1 R2 R4 base
6	557031	Zoccolo (2 contatti) T	2 contacts T base
7	521102	Timer 24VAC 2 contatti T	24VAC 2 contacts T timer
8	058065161	Piastra portacomponenti	Plate for equipment
9	058365661	Supporto componenti	Components base
10	528031	Trasformatore 100VA	100VA transformer
11	507065	Fusibile 5x20 F 5A 250V rapido	Fuse 5x20 F 5A 250V rapid
12	522144	Contattore 7.5 Kw AC3 400V	7.5 Kw AC3 400V Contactor
13	507048	Fusibile 10.3x38-25A-500V-aM	10.3x38-25A-500V-aM Fuse
14	515027	Portafusibili bipolare	Two pole fuse carrier
15	507022	Fusibile 5x20 F 1A 250V rapido	Fuse 5x20 F 1A 250V rapid
16	510111	Portafusibili	Fuse carrier
17	510112	Piastrino terminale	Terminal plate
18	058066260	Morsetto alimentazione sirena	Siren feed terminal
19	510209	Piastrino terminale	Terminal plate
20	510150	Morsetto giallo verde	Yellow green terminal
21			
22	510175	Morsetto 1+1	1+1 Terminal plate
23	999913090	Targhetta colleg. alimentazione	Feed cable connection table
24	058066250	Supporto componenti	Components base
25	239018	Rondella	Washer
26	220005	Vite	Screw
27	510108	Morsetto alimentazione	Feed terminal
28	510179	Piastrino terminale	Terminal plate
29	510178	Morsetto PDF	PDF Terminal
30	569012	Distanziale	Spacer
31			
32	16740	Scheda provagiochi	Clearance test card
33			
34	517045AS1	Pulsante di salita/discesa	Up/Down button
35	999912430	Targhetta 230V 50Hz 1Ph	230V 50Hz 1Ph plate
	999912530	Targhetta 220V 60Hz 1Ph	220V 60Hz 1Ph plate
36	99990758	Targhetta pericolo	Warning plate

TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**RAMPE E COPERTURE
RAMPS AND COVERS**

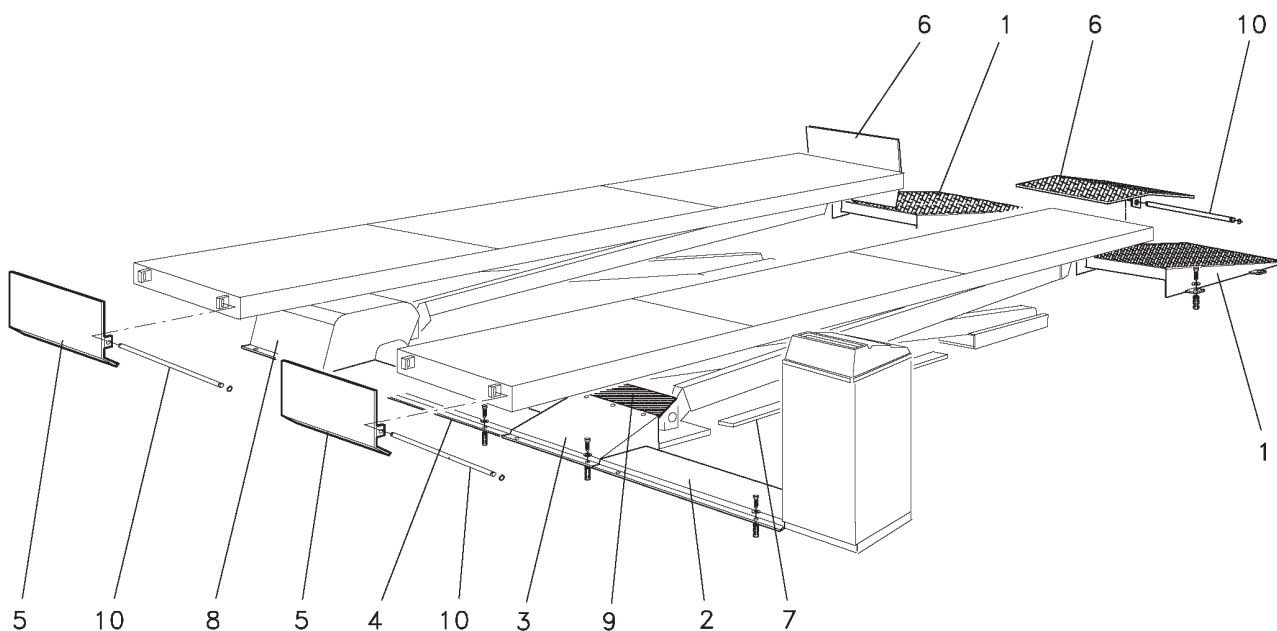
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 - SF 6352 - SF 6353
SF 6354 - SF 6401 - SF 6402
SF 6403 - SF 6403.46 - SF 6404
SF 6404.46 - SF 6405 - SF 6406
SF 6501 - SF 6502 - SF 6503
SF 6504 - SF 6505 - SF 6506

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

13A/0





Denominazione tavola - Table definition

**RAMPE E COPERTURE
RAMPS AND COVERS**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 - SF 6352 - SF 6353
SF 6354 - SF 6401 - SF 6402
SF 6403 - SF 6403.46 - SF 6404
SF 6404.46 - SF 6405 - SF 6406
SF 6501 - SF 6502 - SF 6503
SF 6504 - SF 6505 - SF 6506

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

13A/0

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058110080	Rampa di salita	Rise ramp	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058110060	Copertura esterna	External cover	
3	058110070	Copertura alta	Top cover	
4	058110230	Copertura interna	Inner cover	
5	058680870	Arresto veicolo	Vehicle stop	
6	058220030	Arresto basculante	Weighing machine stop	
7	599350	Copertura cavi	Cable cover	
8	058610081	Carter chiusura blocchi	Casing for locks closure	
9	058110120	Gomma per copertura	Rubber for cover	
10	058220040	Perno	Pin	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**RAMPE E COPERTURE
RAMPS AND COVERS**

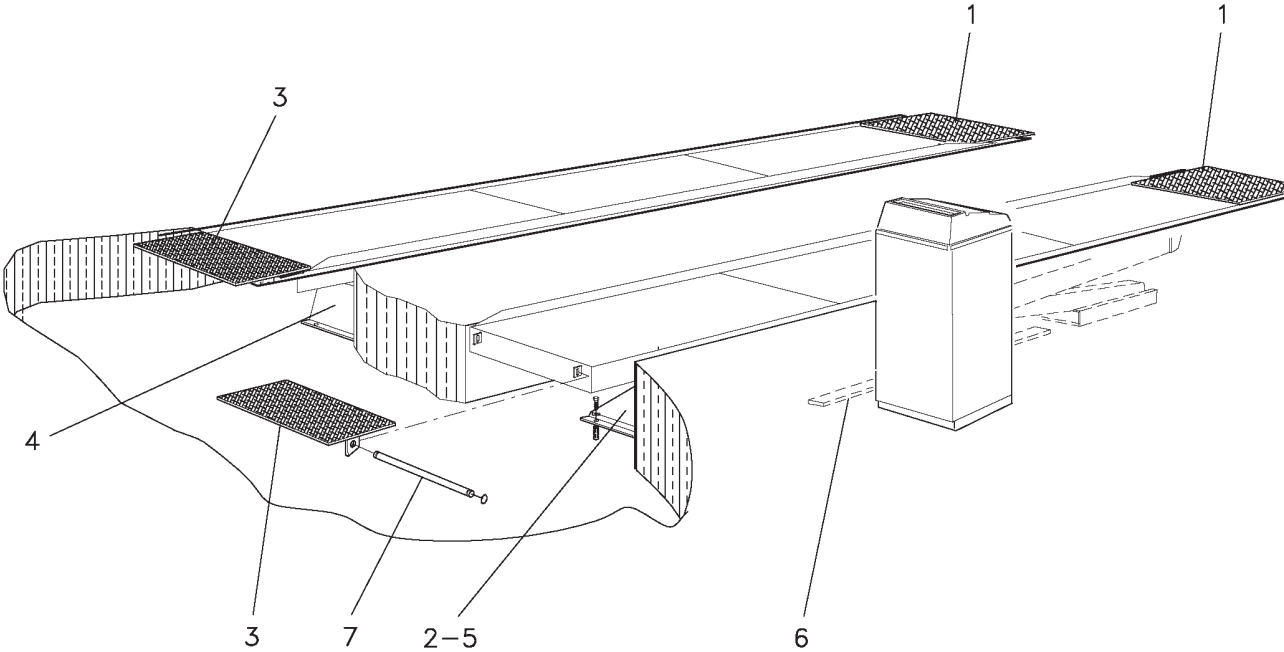
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 I - SF 6352 I - SF 6353 I
SF 6354 I - SF 6401 I - SF 6402 I
SF 6403 I - SF 6403.46 I - SF 6404 I
SF 6404.46 I - SF 6405 I - SF 6406 I
SF 6501 I - SF 6502 I - SF 6503 I
SF 6504 I - SF 6505 I - SF 6506 I


N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

13B/0



31/03/06

	Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola Table no	Indice di modifica Change index
	RAMPE E COPERTURE RAMPS AND COVERS	SF 6351 I - SF 6352 I - SF 6353 I SF 6354 I - SF 6401 I - SF 6402 I SF 6403 I - SF 6403.46 I - SF 6404 I SF 6404.46 I - SF 6405 I - SF 6406 I SF 6501 I - SF 6502 I - SF 6503 I SF 6504 I - SF 6505 I - SF 6506 I	13B/0	

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	058220130	Arresto veicolo	Vehicle stop	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
2	058110070	Copertura alta	Top cover	
3	058680140	Arresto veicolo	Vehicle stop	
4	058610081	Carter chiusura blocchi	Casing for locks closure	
5	058110120	Gomma per copertura	Rubber for cover	
6	599350	Copertura cavi	Cable cover	
7	058220040	Perno	Pin	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"



Denominazione tavola - Table definition

**SEGNALI OPERATIVI E
DI PERICOLO
OPERATING AND DANGER
SIGNALS**

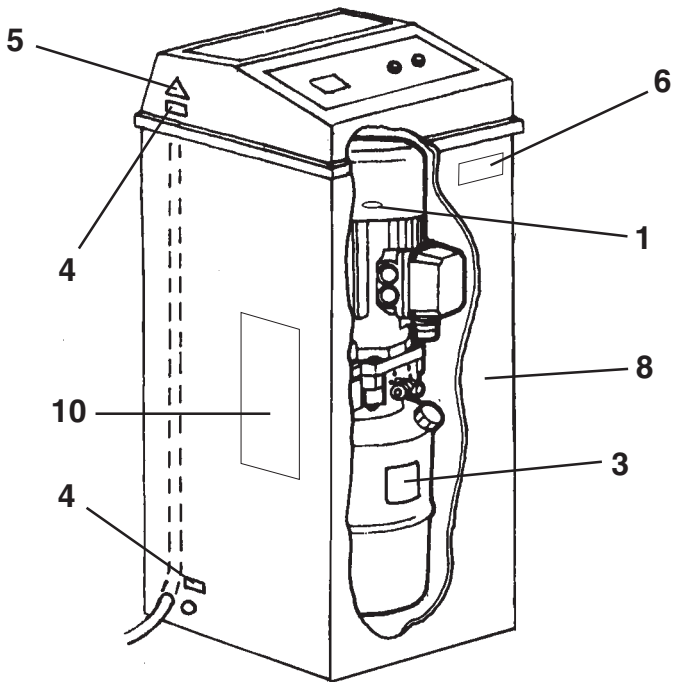
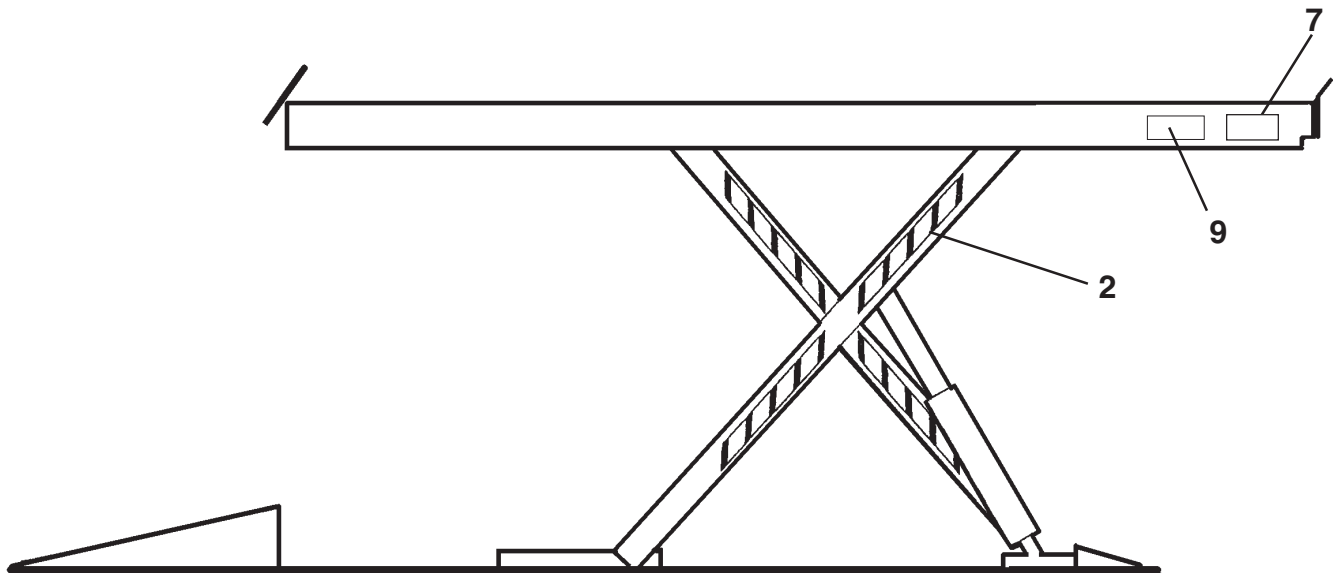
Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I) - SF 6353 (I)
SF 6354 (I) - SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6403.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I) - SF 6503 (I)
SF 6504 (I) - SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table no

Indice di modifica
Change index

14/0





Denominazione tavola - Table definition

**SEGNALI OPERATIVI E
DI PERICOLO
OPERATING AND DANGER
SIGNALS**

Valida per i modelli - Apply to models

SF 6351 (I) - SF 6352 (I) - SF 6353 (I)
SF 6354 (I) - SF 6401 (I) - SF 6402 (I)
SF 6403 (I) - SF 6404 (I)
SF 6403.46 (I) - SF 6403.46 (I)
SF 6405 (I) - SF 6406 (I)
SF 6501 (I) - SF 6502 (I) - SF 6503 (I)
SF 6504 (I) - SF 6505 (I) - SF 6506 (I)

N°tavola
Table noIndice di modifica
Change index**14/0**

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	99990114	Targhetta indice rotazione	Rotation index plate	SF 6353 - SF 6354 - SF 6403 - SF 6404 - SF 6403.46 - SF 6404.46 - SF 6405 - SF 6406 - SF 6503 - SF 6504 - SF 6505 - SF 6506 - SF 6353 I - SF 6354 I - SF 6403 I - SF 6404 I - SF 6403.46 I - SF 6404.46 I - SF 6405 I - SF 6406 I - SF 6503 I - SF 6504 I - SF 6505 I - SF 6506 I
2	904265	Nastro zebrato H=50 mm	Striped tape H=50 mm	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
3	999908660	Tabella livello olio	Oil level table	
4	999912530	Targhetta 220V 60Hz 1Ph	220V 60Hz 1Ph plate	
	999912430	Targhetta 230V 50Hz 1Ph	230V 50Hz 1Ph plate	
	999912520	Targhetta 380V 60Hz 3Ph	380V 60Hz 3Ph plate	
	999912510	Targhetta 220V 60Hz 3Ph	220V 60Hz 3Ph plate	
	999912390	Targhetta 230V 50Hz 3Ph	230V 50Hz 3Ph plate	
	999912380	Targhetta 400V 50Hz 3Ph	400V 50Hz 3Ph plate	
5	99990758	Targhetta autoadesiva pericolo	Self sticking danger plate	SF 6351 - SF 6352 - SF 6353 - SF 6354 - SF 6351 I - SF 6352 I - SF 6353 I - SF 6354 I
6	999911760	Etichetta allarme acustico	Acoustic alarm label	
7	99990637	Targhetta portata kg 3500	Capacity kg 3500 plate	
	999909520	Targhetta portata kg 4200	Capacity kg 4200 plate	SF 6401 - SF 6402 - SF 6403 - SF 6403.46 - SF 6404 - SF 6404.46 - SF 6405 - SF 6406 - SF 6401 I - SF 6402 I - SF 6403 I - SF 6403.46 I - SF 6404 I - SF 6404.46 I - SF 6405 I - SF 6406 I
	99990495	Targhetta portata kg 5000	Capacity kg 5000 plate	SF 6501 - SF 6502 - SF 6503 - SF 6504 - SF 6505 - SF 6506 - SF 6501 I - SF 6502 I - SF 6503 I - SF 6504 I - SF 6505 I - SF 6506 I
8		Targhetta marchio	Mark plate	TUTTI I MODELLI-ALL MODELS (*)
9		Targa matricola	Number plate	
10	999909850	Targhetta istruzioni	Instructions plate	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

